

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **103 (1985)**

Heft 271

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 62.–, halbj. Fr. 37.–, Ausland Fr. 80.– jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 62 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Redaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 62.–, un semestre fr. 37.–, étranger fr. 80.– par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 62 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 271 – 4357

Bern, Mittwoch, 20. November 1985
 Berne, mercredi, 20 novembre 1985

103. Jahrgang
 103e année

No 271 – 20. 11. 1985

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e concordati

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn,
 Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden,
 Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce –
 Marchi di fabbrica e di commercio 341456–341461

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Bauausschreibungen.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig und gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag, und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gültigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle. Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle, im Falle unzureichender Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(5090)

Gemeinschuldner: Coullery Michel Bernhard, geb. 22. April 1943, von Fontenais JU, Verkäufer, Bauherrenstrasse 28, 8049 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 11. Oktober 1985.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 10. Dezember 1985.

8049 Zürich, den 13. November 1985

Konkursamt Höngg-Zürich:
 M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(5092)

Gemeinschuldner: Naef René, geb. 19. Mai 1944, von Brunnadern, Buchholzstrasse 92, 8053 Zürich, ehemaliger Inhaber der Boutique 2, in Bad Ragaz.

Konkurseröffnung: 5. November 1985.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 10. Dezember 1985.

8030 Zürich, den 19. November 1985

Konkursamt Hottingen-Zürich

Kt. Zürich

(5091)

Gemeinschuldnerin: Lantem AG, Betreibung von Handel aller Art, insbesondere mit Teppichen und Esswaren, Seefeldstrasse 45, 8008 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 15. Oktober 1985.

Die erste Gläubigerversammlung fand am Freitag, 15. November 1985, statt.

Eingabefrist: bis 30. November 1985.

8008 Zürich, den 13. November 1985

Konkursamt Riesbach-Zürich

Kt. Basel-Stadt

(5105)

Gemeinschuldnerin: Raffaelli-Dietrich Doris, geb. 3. Mai 1958, von Basel und Andast GR, Giesshölzli 83, Basel, Inhaberin der Einzel-Firma «Boutique da Doris Raffaelli», Verkauf von Damen- und Herrenmode, Feldbergstrasse 55, Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 16. Oktober 1985, Insolvenzerklärung.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis 10. Dezember 1985.

4001 Basel, den 20. November 1985

Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Stadt

(5104)

Gemeinschuldner: Karch-Schneider René, geb. 31. Mai 1948, von Basel, Elektromonteur, Ahornstrasse 15, Basel, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft «Buchwalder & Karch», Ahornstrasse 15, Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 24. Oktober 1985.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist: bis 10. Dezember 1985.

4001 Basel, den 20. November 1985

Konkursamt Basel-Stadt

Ct. de Vaud

(5103)

Faillite: Ecole Polyglotte S.A., Territet/Montreux.

Date du prononcé: 23 octobre 1985.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 10 décembre 1985.

1820 Montreux, le 15 novembre 1985

Office des faillites:
 H. Rochat, préposé

Ct. de Genève

(5089)

Faillite: Ingetex S.A., étude de rentabilité, de planification, d'exécution et de montage, ainsi que mise en route de toute unité textile et industries diverses; fourniture, montage et mise en route de machines textiles et autres installations pour l'industrie, ainsi que service d'entretien; fourniture d'accessoires pour l'industrie textile, ayant son siège rue Ernest-Bloch 52, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 2 octobre 1985.

Liquidation sommaire, art. 231 LP: 18 novembre 1985.

Délai pour les productions: 10 décembre 1985.

1200 Genève, le 20 novembre 1985

Office des faillites
 Le préposé: P. Mermoud

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Kt. Zürich

(5109)

Über Hunziker Kurt, geb. 7. März 1930, von Kirchleerau AG, Hardturmstrasse 104, 8005 Zürich, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzel-Firma Reinigungs-Institut Kurt Hunziker, Rotbuchstrasse 19, 8006 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 24. September 1985 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 14. November 1985 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1985 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8026 Zürich, den 15. November 1985

Konkursamt Aussersihl-Zürich
 Postfach 407, 8026 Zürich

Kt. Zürich

(5093)

Über Dickmann Jürgen, geb. 1937, deutscher Staatsangehöriger, Sonnenbühlweg 10b, 8630 Rütli ZH, Inhaber der Einzel-Firma Jürgen Dickmann, Handel mit Waren aller Art, Zelghalde 7, 8630 Rütli ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil ZH vom 26. September 1985 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 8. November 1985 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1985 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8636 Wald ZH, den 14. November 1985

Konkursamt Wald ZH:
 Honegger, Notar

<p>Kt. Zürich (5107)</p> <p>Über Gilardoni Heinrich, geb. 28. August 1956, italienischer Staatsangehöriger, Reinigungsfachmann, wohnhaft in 8406 Winterthur, Obere Brüggerstrasse 45, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Gilardoni-Reinigungen, mit Sitz in Winterthur, St. Gallerstrasse 126, 8404 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Winterthur vom 22. Oktober 1985 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 13. November 1985 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.</p> <p>Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1985 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.</p> <p>8401 Winterthur, den 20. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Winterthur-Altstadt Stadthausstrasse 14/Postfach, 8401 Winterthur</p>	<p>Kt. Zug (5094)</p> <p>Kollokationsplan und Inventar</p> <p>Im Konkurs über die Fearncom AG, Gotthardstrasse 3, 6300 Zug, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1985 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgerichtspräsidenten Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.</p> <p>6300 Zug, den 12. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Zug</p>	<p>Ct. du Jura (5095)</p> <p>Modification de l'état de collocation</p> <p>Faille: Laboratoires Onyx S.A., avec siège social à St-Ursanne.</p> <p>Modifié par suite d'admission ultérieure en 5e classe d'une créance de fr. 75 110.-, l'état de collocation peut être consulté à l'office soussigné.</p> <p>Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de la présente publication. Sinon, ledit état sera considéré comme accepté.</p> <p>2900 Porrentruy, le 13 novembre 1985</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites de Porrentruy Le préposé: René Domont</p>
<p>Kt. Basel-Stadt (5106)</p> <p>Gemeinschuldner: Furrer Erhard, geb. 11. August 1951, von Russikon ZH, Strassburgerallee 15 (früher Delsbergerallee 92), Basel, Inhaber der am 22. Juli 1985 erloschenen Einzelfirma «Erhard Furrer», Inseratenakquisition, Delsbergerallee 92, Basel.</p> <p>Datum der Konkursöffnung: 24. Oktober 1985.</p> <p>Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 12. November 1985.</p> <p>Falls nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1985 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2500.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.</p> <p>4001 Basel, den 20. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Basel-Stadt</p>	<p>Kt. Basel-Stadt (5113)</p> <p>Nachtrag zum Kollokationsplan</p> <p>Gemeinschuldner: Enslé-Hlavacek Peter, Clarastrasse 45, Basel, Inhaber der Einzelfirma «Peter Enslé», Restaurant, Rebgasse 43, Basel.</p> <p>Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.</p> <p>4001 Basel, den 20. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Basel-Stadt</p>	<p>Schluss des Konkursverfahrens (SchKG 268)</p>
<p>Kt. Appenzell A.Rh. (5111)</p> <p>Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis sowie Inventar</p> <p>Gemeinschuldnerin: Escofil, Schlaepfer, Eugster & Co. A.G., 9055 Bühler.</p> <p>Auflage- und Einsprachefrist: 20. bis 30. November 1985.</p> <p>Für die Fristansetzung ist die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1985 massgebend.</p> <p>9107 Urnäsch, den 15. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Appenzeller Hinterland</p>	<p>Kt. Appenzell A.Rh. (5112)</p> <p>Kollokationsplan und Inventar</p> <p>Gemeinschuldner: Sturzenegger Walter, geb. 10. Januar 1948, von Speicher AR, wohnhaft Dürthalde 1605, 9107 Urnäsch (vormals in 8963 Kindhausen, Lägerstrasse 3).</p> <p>Auflage- und Einsprachefrist: 20. bis 30. November 1985.</p> <p>Für die Fristansetzung ist die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1985 massgebend.</p> <p>9107 Urnäsch, den 15. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Appenzeller Hinterland</p>	<p>Clôture de la faillite (LP 268)</p> <p>Kt. Zürich (5114)</p> <p>Das Konkursverfahren über die BSF Krän und Baumaschinen AG, Schützenstrasse, 8902 Urdorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Zürich vom 12. November 1985 als geschlossen erklärt worden.</p> <p>8952 Schlieren, den 15. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Schlieren</p>
<p>Kt. Wallis (5108)</p> <p>Gegen Bachmann Helmuth, Radioelektriker, 3984 Fiesch, wurde durch Entscheid des Instruktionsgerichtes I in Brig am 16. Oktober 1985 infolge Zahlungsunfähigkeit (Art. 191 SchKG) der Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde durch das Instruktionsgericht Brig mit Entscheid vom 11. November 1985, gemäss Art. 230 SchKG, mangels Aktiven eingestellt.</p> <p>Wenn kein Gläubiger innert 10 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Konkurses begehrt und für die Kosten einen Vorschuss von Fr. 1500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.</p> <p>3981 Lax, den 15. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt des Bezirkes Goms</p>	<p>Ct. de Genève (5087)</p> <p>Sont déposés dès ce jour:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. L'état de collocation. 2. L'état des revendications. 3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité. <p>Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Intenter action contre l'état de collocation. 2. Demander la cession des droits pour contester une revendication. 3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité. <p>Faillis:</p> <p>Maisons Cosmos S.A., entreprise générale du bâtiment; promotion des produits Cosmos en Suisse Romande, notamment de maisons industrielles; commerce de produits pour l'industrie du bâtiment, ayant son siège rue de Lyon 62, à Genève. (Réf. no 1)</p> <p>Zurcher Erwin, 3 avril 1948, BE, conseiller financier et industriel, domicilié chemin d'Eysins 30, à Nyon, conseils en matière d'organisation bancaire et financière, ayant son siège rue du Marché 28, à Genève. (Réf. no 1)</p> <p>1200 Genève, le 20 novembre 1985</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Kt. Zürich (5097)</p> <p>Das Konkursverfahren über Hegetschweiler Peter, geb. 11. Januar 1948, von Zürich, Kaufmann, früher Etzbergstrasse 15, 8405 Winterthur, nun Bahnhofstrasse 107, 8245 Feuerthalen, ist durch Verfügung des Bezirkesgerichtes Winterthur vom 4. November 1985 als geschlossen erklärt worden.</p> <p>8400 Winterthur, den 13. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Oberwinterthur-Winterthur: R. Weber, Notar-Stellvertreter</p>
<p>Ct. de Genève (5086)</p> <p>Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.</p> <p>Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.</p> <p>Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.</p> <p>Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.</p> <p>Faille: Terminal S.A., fabrication, commerce et représentation de métaux; publicité sous toutes ses formes et commerce d'articles de tous genres; achat, vente, échange et location d'immeubles, ayant son siège rue Liotard 5bis, à Genève.</p> <p>Date de l'ouverture de la faillite: 21 août 1985.</p> <p>Date de suspension de la liquidation: 18 novembre 1985.</p> <p>Délai pour l'avance des frais: 2 décembre 1985.</p> <p>Montant de l'avance: fr. 3000.-.</p> <p>1200 Genève, le 20 novembre 1985</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Ct. de Genève (5088)</p> <p>Modifications d'états de collocation et des revendications</p> <p>Sont déposés à nouveau dès ce jour:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. L'état de collocation. 2. L'état des revendications. <p>Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s). 2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée. <p>Faillis:</p> <p>Conseils Immobiliers René Brun & Cie S.A., achat, vente, éventuellement en qualité d'intermédiaire, et gestion d'immeubles ou de choses mobilières, ayant son siège rue de Moillebeau 50, à Genève.</p> <p>Finck & Cie S.A., en liquidation, exploitation d'une pharmacie, fabrication et commerce de tous produits chimiques, pharmaceutiques, notamment des produits «REX», et de parfumerie, d'articles sanitaires, de chirurgie, d'optique et d'autres objets pour malade, de tous vêtements de confection et modèles de couture pour futures mères, ainsi que vente de tous articles et produits destinés à l'alimentation et à l'hygiène des enfants, ayant son siège rue de la Corratierie 22, à Genève. (Réf. no 1)</p> <p>Keller Georges Richard, 29 mars 1929, BL, commerçant, domicilié route de Saint-Julien 144, à Plan-les-Quates, exploitant un glacier-tea-room, sis rue Hoffmann 1, à Genève. (Réf. no 1)</p> <p>1200 Genève, le 20 novembre 1985</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Kt. Bern (5098)</p> <p>Das Konkursverfahren gegen Eltrawil AG, Obergasse 2, 4932 Lotzwil, ist durch Verfügung des Konkursgerichtes Aarwangen vom 5. November 1985 als geschlossen erklärt worden.</p> <p>4912 Aarwangen, den 11. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Aarwangen: W. Grunder</p> <p>Kt. Basel-Landschaft (5079)</p> <p>Das Konkursverfahren über LWS Informatik AG, Bettenstrasse 68, 4123 Allschwil, ist durch Verfügung des Bezirkesgerichtes Aarwangen vom 12. November 1985 als geschlossen erklärt worden.</p> <p>4102 Binningen, den 20. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Binningen</p>
<p>Kollokationsplan - Etat de collocation (SchKG 249-251) - (LP 249-251)</p> <p>Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.</p> <p>L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.</p>	<p>Kt. Zürich (5110)</p> <p>Abänderung des Kollokationsplans</p> <p>Im Konkurs über Schmid Walter, geb. 2. Oktober 1924, von Urnäsch, Affolternstrasse 10, 8050 Zürich, Inhaber der nicht im Handelsregister eingetragenen Firma «Schmid Leuchten Zürich, Schwellstrasse 70, 8052 Zürich», liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei uns zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirkesgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.</p> <p>8050 Zürich, den 15. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Oerlikon-Zürich</p>	<p>Kt. Appenzell A.Rh. (5115)</p> <p>Die konkursamtliche Nachlassliquidation des am 17. August 1985 verstorbenen Brunner Ernst, geb. 7. August 1942, Bürger von Bassersdorf ZH, wohnhaft gewesen in 9056 Gais AR, Gansbach, wurde mit Verfügung vom 7. November 1985 vom zuständigen Kantonsgerichtspräsidenten Appenzell A.Rh., 3. Abt., 9043 Trogen AR, als abgeschlossen erklärt.</p> <p>9053 Teufen, den 15. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Appenzeller Mittelland: F. Schläpfer</p>
<p>Kt. Zürich (5110)</p> <p>Abänderung des Kollokationsplans</p> <p>Im Konkurs über Schmid Walter, geb. 2. Oktober 1924, von Urnäsch, Affolternstrasse 10, 8050 Zürich, Inhaber der nicht im Handelsregister eingetragenen Firma «Schmid Leuchten Zürich, Schwellstrasse 70, 8052 Zürich», liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei uns zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirkesgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.</p> <p>8050 Zürich, den 15. November 1985</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Oerlikon-Zürich</p>	<p>Ct. de Genève (5096)</p> <p>La liquidation de la faillite ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 18 novembre 1985.</p> <p>Faille: Succession répudiée de Comte Michel Guido, 29 janvier 1951, GE, qv., teinturier, domicilié rue du XXXI-Décembre 59, à Genève, exploitant des commerces de teinturerie, nettoyage de tapis et moquettes et de meubles rembourrés, pressing à l'enseigne «Pressing Michel» sis rue de Carouge 85, et rue du XXXI-Décembre 59, à Genève. Décédé le 25 novembre 1984.</p> <p>1200 Genève, le 20 novembre 1985</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>	<p>Ct. de Genève (5096)</p> <p>La liquidation de la faillite ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 18 novembre 1985.</p> <p>Faille: Succession répudiée de Comte Michel Guido, 29 janvier 1951, GE, qv., teinturier, domicilié rue du XXXI-Décembre 59, à Genève, exploitant des commerces de teinturerie, nettoyage de tapis et moquettes et de meubles rembourrés, pressing à l'enseigne «Pressing Michel» sis rue de Carouge 85, et rue du XXXI-Décembre 59, à Genève. Décédé le 25 novembre 1984.</p> <p>1200 Genève, le 20 novembre 1985</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>

Ct. du Jura (5116)
 Failli: Freiburglaus Jean-René, gypserie-peinture, Porrentruy.
 Date de la clôture: 12 novembre 1985.
 2900 Porrentruy, le 14 novembre 1985

Office des faillites
 Le préposé: René Domont

Ct. du Jura (5117)
 Défunt: Racine Roger, 1914, en son vivant domicilié à Montmèl, décédé le 8 septembre 1981.
 Date de la clôture: 12 novembre 1985.
 2900 Porrentruy, le 14 novembre 1985

Office des faillites
 Le préposé: René Domont

Konkurssteigerungen

(SchKG 257-259)

Kt. Zug (5118)

Konkursamtliche Steigerung

Am Freitag, 22. November 1985, um 14.30 Uhr, gelangen auf dem Konkursamt Zug, Gouthardstrasse 3, im 5. Stock, folgende Positionen zur Versteigerung:

1. Aktienzertifikat Nr. 1 über sämtliche 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000.- der Wifo, Finanzierungs-AG, in Zug.

Es wird für diese Position ausdrücklich auf die Bestimmungen des Bundesgesetzes über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht, nach dem es sich hier um eine Immobiliengesellschaft im Sinne dieses Gesetzes handelt.

2. 7 Aktienzertifikate über insgesamt 32 (von 50) Namenaktien zu Fr. 1000.- der Makarpet AG, in Zug. Diese 7 Aktienzertifikate werden en bloc versteigert.

3. Beteiligung von 75% an der Agropecuaria, Suiço-Brasileira da Ltda., Sôusas, S.P., Brasilia.

4. Konkursverlustschein über Fr. 80.919.85 gegen Pascario-Orlando Alberico, 1940, ital. Staatsang., in Flawil.

Die Steigerungsbedingungen und die Unterlagen zu den einzelnen Positionen können nach telefonischer Vereinbarung (Telefon 042 25 34 28) sowie unmittelbar vor der Steigerung ab 14 Uhr eingesehen werden.

6300 Zug, den 12. November 1985 Konkursamt Zug

Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. April 1920, abgeändert am 4. Dezember 1975, Art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fallig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Bewerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Kt. St. Gallen (5099)

Grundstücksteigerung

Schuldnerin und Grundeigentümerin: Bilchona AG, Heidenerstrasse 67, 9400 Rorschacherberg.

Steigerungstag: Freitag, den 10. Januar 1986, 15 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Hirschen, Grub SG.

Ende der Eingabefrist: 3. Dezember 1985.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betreibungsamtes Eggersriet vom 6. bis 16. Dezember 1985.

Steigerungsobjekt: Grundstück Nr. 818: Wiese in Unterbilchen, Grub SG; 812 m².
 Ertragserschätzung Fr. 800.-/Verkehrswert Fr. 1600.-.

Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 4000.-.

Die Verwertung wird verlangt infolge Nachpfändung.

Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken (SR 211.412.411) hingewiesen. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9034 Eggersriet, den 13. November 1985 Betriebsamt Eggersriet

Realizzazione degli stabili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23 aprile 1920, modificato il 4 dicembre 1975, art. 29, 73a)

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Ct. Ticino

(4943)

Esec. n. 59070 e 624

Avviso di incanto unico Seconda pubblicazione

Debitrice: **Bernardo Solari SA in liq.**, Lugano, rapp. dalla liquidatrice Marzia Ghioldi già in Lugano e Massagno, ora d'ignota dimora.
 Immobili da realizzare: nel comune di Melide.

Ubicazione	Denominazione	Mappa n.	Misura m ²
Cantine di fondo	A cantine	16	276
	b accessi e cortile		199
	c bosco		188
			663

Valore di stima ufficiale fr. 147 545.-
 Valore di stima peritale fr. 185 000.-

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 27 novembre 1985.

Data e luogo dell'incanto: mercoledì 15 gennaio 1986, ore 15, presso la sala incanti ufficio esecuzione e fallimenti, Palazzo di giustizia, Lugano.

Le condizioni d'asta sono visibili dal giorno 4 gennaio 1986 e per dieci giorni consecutivi.

Il presente atto viene notificato alla debitrice, oggi 8 novembre 1985, mediante la presente pubblicazione.

6900 Lugano, l'8 novembre 1985

Ufficio esecuzione e fallimenti
 Lugano, 1° circondario
 Per l'ufficio: F. Poncioni, uff.

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(LEF 304, 317)

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ct. Ticino

(5100)

La pretura del distretto di Lugano, sez. 5, avverte che, in applicazione dell'art. 304 LEF ha fissato per il giorno di mercoledì 18 dicembre 1985, alle ore 10.30, nell'aula delle udienze, Palazzo di giustizia, via Pretorio 16, Lugano, l'udienza per l'omologazione del concordato proposto ai propri creditori dalla **Didi Couture SA**, Lugano.

In questa sede in creditori potranno fare valere le loro opposizioni al concordato.

6900 Lugano, l'8 novembre 1985

Il pretore:
 Avv. Paolo Ermotti

Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 306, 308, 317)

Kt. Aargau

(5101)

Mit Urteil vom 31. Oktober 1985 hat das Bezirksgericht Muri erkannt:

- Der vom Konkursamt vorgelegte Nachlassvertrag zwischen **Köchli-Merz Louise**, Landmaschinen, in Muri, und ihren Gläubigern mit einer Dividende von 36% wird bestätigt.
- Mit der Vollziehung wird das Konkursamt Muri bei Brugg beauftragt.
- Der am 21. Februar 1983 über **Louise Köchli-Merz**, Landmaschinen, in Muri, ausgesprochene Konkurs wird widerrufen.
- Die Gemeinschuldnerin hat eine Staatsgebühr von Fr. 300.- sowie die Publikationskosten zu bezahlen.

5630 Muri, den 31. Oktober 1985

Die Gerichtsschreiberin:
 lic. iur. B. Vollmar-Schaffner

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 250, 316g)

Etat de collocation dans concordat par abandon d'actif

(LP 250, 316g)

Kt. Bern

(5122)

Nachtrag zum Kollokationsplan und Verteilungsliste für die 1. und 2. Klasse

In der Nachlass-Sache der **Hermann Konrad SA in Nachlassliquidation**, 2740 Moutier, liegt der Nachtrag I zum Kollokationsplan während 10 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, vom 20. November bis 2. Dezember 1985, den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin, **Visura Treuhand-Gesellschaft**, Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Nachtrages zum Kollokationsplan sind innert der Auflagefrist gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls erwächst der Nachtrag zum Kollokationsplan in Rechtskraft.

Ferner liegt die Verteilungsliste der 1. und 2. Klasse während 20 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, vom 20. November bis 12. Dezember 1985, den beteiligten Gläubigern zur Einsicht auf.

Beschwerden gegen die Verteilungsliste der 1. und 2. Klasse sind innert der Auflagefrist bei der kantonalen Aufsichtsbehörde einzureichen.

Die Akten können während den Auflagefristen auf telefonische Voranmeldung (Tel. 065 21 42 11) bei der Liquidatorin eingesehen werden.

4501 Solothurn, den 15. November 1985

Die Liquidatorin:
 Visura Treuhand-Gesellschaft
 Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn

Nachlassverträge - Concordats Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(SchKG 295, 296, 300) - (LP 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldner ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Kt. Zürich

(5124)

Schuldnerin: **Garim AG**, Nidelbadstrasse 76, 8803 Rüschlikon, mit Betrieb in 8152 Glattbrugg, Bar-Restaurant «Le Tambour», Schaffhauserstrasse 109.

Datum der Stundungsbewilligung: 8. November 1985 durch das Bezirksgericht Horgen.

Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis 8. März 1986.

Sachwalterin: Schweizerische Treuhandgesellschaft, 8401 Winterthur, Römerstrasse 25.

Eingabefrist für Forderungen: 20 Tage, d. h. bis 9. Dezember 1985.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert 8. November 1985, innert der Eingabefrist bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden. Pfand- und Vorzugsrechte sollen in der Eingabe bezeichnet werden (unter Beilage der entsprechenden Belege in Kopie). Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Alle Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich beim Schuldner befinden, werden ebenfalls aufgefordert, diese während der Eingabefrist dem Sachwalter mitzuteilen. Die Beweismittel sind beizulegen.

Das Datum der Gläubigerversammlung und die Aktenuflage werden später bekanntgegeben.

8401 Winterthur, den 18. November 1985

Die Sachwalterin:
 Schweizerische Treuhandgesellschaft
 Römerstrasse 25, 8401 Winterthur

Ct. de Berne

(5123)

Supplément à l'état de collocation et tableau de distribution pour la 1re et 2e classe

Le supplément I à l'état de collocation de **Hermann Konrad SA** en liquidation concordataire, 2740 Moutier, est actuellement déposé à la disposition des créanciers pendant les 10 jours suivant la publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, du 20 novembre au 2 décembre 1985.

Toutes les actions révocatoires concernant le supplément à l'état de collocation sont à intenter auprès du Tribunal dans le même délai. Passé ce délai, le supplément à l'état de collocation sera considéré comme accepté.

De plus, le tableau de distribution pour la 1re et la 2e classe est tenu à la disposition des créanciers pendant les 20 jours suivant la publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, du 20 novembre au 12 décembre 1985. Pendant ce délai, ledit tableau peut faire l'objet d'une plainte à l'autorité de surveillance.

Les documents peuvent être consultés auprès de la liquidatrice **Visura Société Fiduciaire**, Sandmattstrasse 2, 4501 Soleure. Prière de prendre rendez-vous par téléphone (065 21 42 11).

4501 Soleure, le 15 novembre 1985

La liquidatrice:
 Visura Société Fiduciaire
 Sandmattstrasse 2, 4501 Soleure

Kt. Bern

(5121)

Nachtrag zum Kollokationsplan und Verteilungsliste für die 1. und 2. Klasse

In der Nachlass-Sache der Bivia AG in Nachlassliquidation, 3295 Rüti b. Büren, liegt der Nachtrag I zum Kollokationsplan während 10 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, vom 20. November bis 2. Dezember 1985, den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin, Visura Treuhand-Gesellschaft, Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Nachtrages zum Kollokationsplan sind innert der Auflagefrist gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls erwächst der Nachtrag zum Kollokationsplan in Rechtskraft.

Ferner liegt die Verteilungsliste der 1. und 2. Klasse während 20 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, vom 20. November bis 12. Dezember 1985, den beteiligten Gläubigern zur Einsicht auf.

Beschwerden gegen die Verteilungsliste der 1. und 2. Klasse sind innert der Auflagefrist bei der kantonalen Aufsichtsbehörde einzureichen. Die Akten können während den Auflagefristen auf telefonische Voranmeldung (Tel. 065 21 42 11) bei der Liquidatorin eingesehen werden.

4501 Solothurn, den 15. November 1985

Die Liquidatorin:
Visura Treuhand-Gesellschaft
Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn

Kt. Solothurn

(5120)

Nachtrag zum Kollokationsplan und Verteilungsliste für die 1. und 2. Klasse

In der Nachlass-Sache der BFG Baumgartner Frères SA in Nachlassliquidation, 2540 Grenchen, liegt der Nachtrag I zum Kollokationsplan während 10 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, vom 20. November bis 2. Dezember 1985, den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin, Visura Treuhand-Gesellschaft, Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Nachtrages zum Kollokationsplan sind innert der Auflagefrist gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls erwächst der Nachtrag zum Kollokationsplan in Rechtskraft.

Ferner liegt die Verteilungsliste der 1. und 2. Klasse während 20 Tagen seit der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, vom 20. November bis 12. Dezember 1985, den beteiligten Gläubigern zur Einsicht auf.

Beschwerden gegen die Verteilungsliste der 1. und 2. Klasse sind innert der Auflagefrist bei der Aufsichtsbehörde und Konkurskammer des Obergerichts einzureichen.

Die Akten können während den Auflagefristen auf telefonische Voranmeldung (Tel. 065 21 42 11) bei der Liquidatorin eingesehen werden.

4501 Solothurn, den 15. November 1985

Die Liquidatorin:
Visura Treuhand-Gesellschaft
Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG 316p)

Kt. Solothurn

(5119)

Verteilungsliste und Schlussrechnung (Art. 316n und 316p SchKG)

Abtretungsangebot (Art. 260 und 316 l SchKG)

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Tevo AG in Nachlassliquidation, mit Sitz in Grenchen, liegen Verteilungsliste und Schlussrechnung bei der Liquidatorin während 20 Tagen seit der Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 20. November 1985 den beteiligten Gläubigern zur Einsicht auf (telefonische Anmeldung erwünscht). Beträge von weniger als Fr. 5.- gelangen nicht zur Auszahlung.

Allfällige Beschwerden sind innert der gleichen Frist an die Aufsichtsbehörde, die Schuldbetreibungs- und Konkurskammer des Obergerichtes des Kantons Solothurn, 4500 Solothurn, zu richten.

Gleichzeitig werden den Gläubigern Ansprüche der Masse, auf deren Geltendmachung der Gläubigerausschuss verzichtet, zur Abtretung gemäss Art. 260 SchKG angeboten. Eine Forderungsliste liegt den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin zur Einsichtnahme auf.

4501 Solothurn, den 20. November 1985

Die Liquidatorin:
Visura Treuhand-Gesellschaft
Sandmattstrasse 2, 4501 Solothurn

Demande de sursis concordataire

(LP 293)

Ct. de Vaud

(5102)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 28 novembre 1985, à 10 h. 30, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, par terre, aile est, sur la demande de sursis concordataire par abandon d'actif présentée par Delta-Home SA, chemin du Praz, Crissier.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.

L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordinaire ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.

1014 Lausanne, le 6 novembre 1985

Le greffier:
D. Monney a. h.

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

11. November 1985

IME Industrial Marketing and Engineering GmbH, in Weiningen, Entwicklung, Herstellung von und Handel mit Industrieerzeugnissen usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1985, S. 4197). Die Gesellschafterversammlung vom 7. 10. 1985 hat die Statuten geändert. Armin Siegfried ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Er ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Von seiner Stammeinlage von Fr. 10 000 sind ein Teilbetrag von Fr. 6000 an den Gesellschafter und Geschäftsführer Sudhir Pedekar und ein Teilbetrag von Fr. 4000 an die neue Gesellschafterin Pallavi Pedekar, von Windisch, in Lupfig, übergegangen. Am Stammkapital von Fr. 20 000 sind demnach Sudhir Pedekar mit Fr. 16 000 und Pallavi Pedekar, welche auch neu Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift ist, mit Fr. 4000 beteiligt.

11. November 1985

X-change Trading Ltd (X-change Trading AG) (X-change Trading SA), in Zürich 2, Waffenplatzstrasse 66, c/o Intersoge AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 10. 1985. Zweck: internationale Handels- und Finanzgeschäfte aller Art; Abdeckung von Währungs- und anderen Risiken; Verwertung von Patenten, Lizenzen und Urheberrechten; Beteiligung an Handels-, Industrie-, Finanz- und Dienstleistungsgesellschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 libertiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Geoffrey Smith, britischer Staatsangehöriger, in Utikon, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Berta Brignoli, von Russo, in Adliswil, und Kurt Weibel, von Endingen, in Birmensdorf ZH; beide ohne Zeichnungsberechtigung.

11. November 1985

CWH Camera + Optics AG, in Wallisellen, Alte Winterthurerstrasse 16, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 9. und 17. 10. 1985. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Kameras und Equipment für die Filmindustrie; kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Immobilien erwerben, verwalten, verwalten oder vermieten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Karl Hirschmann, von Stäfa und Künsnacht ZH, in Künsnacht ZH.

11. November 1985

Monopol-Tresor AG, in Dietikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Dammstrasse 3. Statutendatum: 1. 11. 1985. Zweck: Handel mit Tresoren und Kassenschranken, sowie von Sicherheitsanlagen und Stahlerzeugnissen aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräußern, sowie sich an Unternehmungen verwandter Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 libertiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Peter Dübendorfer, von Dübendorf, in Oetwil an der Limmat. Ferner führt Einzelunterschrift Jeannette Dübendorfer, von Dübendorf, in Oetwil an der Limmat.

11. November 1985

Fastnet Radio AG, in Zürich 11, Entwicklung und Vertrieb von Kommunikationssystemen usw. (SHAB Nr. 122 vom 30. 5. 1985, S. 2078). Statuten am 25. 9. 1985 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Sodann ist durch Herabsetzung des Nennwertes der 4000 Inhaberaktien zu Fr. 100 auf Fr. 0 und durch Annullierung derselben das Grundkapital von Fr. 400 000 gänzlich abgeschrieben worden. Durch Ausgabe von 4000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 100 ist sodann ein neues Grundkapital von Fr. 400 000 geschaffen worden. Von neuen Grundkapital sind Fr. 333 100 durch Verrechnung libertiert worden. Das Grundkapital ist voll libertiert.

11. November 1985

Gefas Gesellschaft für angewandte Sprengtechnik AG, in Illnau-Effretikon, Förderung sprengtechnischer Aufklärung (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1984, S. 4605). Statuten am 3. 9. 1985 geändert. Durch Herabsetzung des Nennwertes der 120 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 0 ist das Grundkapital von Fr. 120 000 auf Fr. 0 herabgesetzt worden. Sodann ist durch Ausgabe von 120 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ein neues Grundkapital von Fr. 120 000 geschaffen worden, bestehend aus 120 Namenaktien zu Fr. 0 sowie 120 Namenaktien zu Fr. 1000, es ist voll libertiert.

11. November 1985

Calover AG, in Zürich 5, Vertrieb von Artikeln der Haus- und Heizungstechnik (SHAB Nr. 194 vom 22. 8. 1985, S. 3237). Die Generalversammlungen vom 26. 8. und 30. 10. 1985 haben die Statuten geändert. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die Prokura von August Brändli ist erloschen. Dr. Hans Haab ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun Vizepräsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Dr. Hans Viessmann, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben und führt weiter Einzelunterschrift.

11. November 1985

WW Services AG, in Zürich 4, Leistung von Buchhaltungs- und administrativen Arbeiten (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1985, S. 1705). Statuten am 21. 10. 1985 geändert. Neue Firma: CSFB Services AG.

11. November 1985

Inter-Domizil AG, in Zürich 6, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 803). Margot Pfister ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hans-Jürgen Vetsch, von Grabs, in Lachen. Neue Adresse: Dubsstrasse 36, Zürich 3.

11. November 1985

Taxedo AG, in Zürich 1, Finanzierung von Unternehmen (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1982, S. 769). Neue Adresse: General Willestrasse 10, Zürich 1, c/o Dr. Urs Kohli.

11. November 1985

W. Müller, in Zürich, Waren verschiedener Art (SHAB Nr. 267 vom 16. 11. 1959, S. 3142). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

11. November 1985

Delematic AG, in Maur, Anlagen auf dem Gebiete der industriellen Automation usw. (SHAB Nr. 85 vom 10. 4. 1984, S. 1259). Das Fr. 50 000 betragende Grundkapital ist voll libertiert.

11. November 1985

Jet Autoleasing, Daniel Meier, Winterthur, in Winterthur (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1981, S. 3989). Über den Inhaber dieser Einzel-Firma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 27. 9. 1985 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

11. November 1985

Jacky's Restaurants AG, in Zürich 11, Betrieb von Spezialitätenrestaurants (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1983, S. 1950). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 7. 2. 1985 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

11. November 1985

IDM Systems Corporation, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1984, S. 1874). Max Siebenmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Dr. Rolf Egli, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

11. November 1985

Securama AG, in Dietikon, Waren aller Art (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1983, S. 3842). Die Unterschrift von Emil Hauser ist erloschen.

11. November 1985

Parset AG in Liq., in Zürich 2, Dienstleistungen in den Bereichen der Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1984, S. 3313). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

11. November 1985

Apag, Agrar- und Industrie-Produkte AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1983, S. 4233). Neue Adresse: Höschgasse 89, Zürich 8.

11. November 1985

Corica Handels AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1984, S. 157). Neue Adresse: Höschgasse 89, Zürich 8.

11. November 1985

Klinik Hirslanden AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1985, S. 2709). Dr. Karl Haefeli, Dr. Konrad Huber, Dr. Peter Hafter und Dr. Eugen Hatt sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Jean-René Blanchard, von Malleray, in Künsnacht ZH; Dr. Peter Späli, von Hettlingen und Nestal, in Hettlingen; Dr. Dietrich Binzwanger, von Kreuzlingen, in Zürich, und Peter Richner, von Künsnacht ZH, Zollikon und Rapperswil, in Künsnacht ZH.

11. November 1985

Peter Schmoker, in Dänikon, Weiherackerstrasse 4, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Peter Schmoker, von Ringgenberg BE, in Dänikon. Handel mit EDV-Geräten und Zubehör sowie Software; Übernahme von Vertretungen und Agenturen auf diesem Gebiet; Beratungen im EDV-Sektor.

11. November 1985

CCS Compact Computer Systeme AG, Zweigniederlassung in Langnau am Albis, Höflstrasse 12. Unter dieser Firma besteht eine Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragenen Aktiengesellschaft «CCS Compact Computer Systeme AG», mit Sitz in Amriswil (SHAB Nr. 19 vom 26. 1. 1981, S. 261). Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung und Herstellung von, den Handel mit und die Wartung von Informationssystemen und Systemteilen aller Art sowie die Beratung auf dem Gebiet der Informationsverarbeitung. Diese Zweigniederlassung bezweckt insbesondere die Förderung der Aktivitäten für den Verkauf elektronischer Druck- und Satzsysteme. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Für die Zweigniederlassung führen: Rudolf Saacke, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Mitglied des Verwaltungsrates, und Taomir Ebersold, von Zäziwil, in Langnau am Albis, Einzelunterschrift, wobei die Unterschrift von Taomir Ebersold auf den Geschäftskreis dieser Zweigniederlassung beschränkt ist.

11. November 1985

Continentale, Internationale Transport AG (La Continentale SA de transports internationaux), Zweigniederlassung in Kloten (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1984, S. 908), mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift von Heinz Philipp erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Rolf Degen, Mitglied des Verwaltungsrates; Prokura erloschen.

11. November 1985

De Trey AG, in Zürich 10, zahnärztliche und pharmazeutische Spezialitäten (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1985, S. 1813). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1985, S. 4079) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

11. November 1985

Drexel Burnham Lambert Incorporated, Wilmington (Delaware), Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 1, Übermittlung von Finanzinformationen und Aufträgen für Börsengeschäfte (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1983, S. 4109). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Wilmington, Delaware (USA), und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Jürg Götz, von Uster, in Meilen, stellvertretender Direktor.

11. November 1985

Bankinstitut Zürich, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1985, S. 3702). Unterschrift von Hugo Raber erloschen.

11. November 1985

Roto-Gum AG, in Zürich 10, Produkte, Dienstleistungen und Beratung im graphischen Gewerbe und zugewandten Branchen (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1984, S. 3826). Peter Kunz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Dr. Fausto Meniconi ist nunmehr einziges Mitglied des VR und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

11. November 1985

RTG Verwaltung und Treuhand, in Zürich 10, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1984, S. 3205). Peter Kunz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Dr. Fausto Meniconi ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

11. November 1985

Iver Intershop Liegenschaftsverwaltungs AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1985, S. 4185). Neu hat Kollektivprokura zu zweien, ausgedacht auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken: Peter Hodel, von Altshofen und Emmen, in Steinhausen.

11. November 1985

Vogelsang-Immobilien AG, in Scherzengbach (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1985, S. 3361). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Frank Vogelsang, von Solothurn, in Künsnacht ZH.

11. November 1985

Orell Füssli Werbe AG, Zweigniederlassung in Zürich 8 (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1985, S. 401), mit Hauptsitz in Zürich 9. Prokura von Bruno Graf erloschen.

11. November 1985

Betreuungs-Service-Privat BSP Cserépy, in Fallanden, Eglerstrasse 1a, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stefan Cserépy, von Herrlberg, in Fallanden, Einzelunterschrift ist erteilt an: Daniel Cserépy, von Herrlberg, in Fallanden. Persönliche Betreuung und Pflege von Einzelpersonen und Gruppen sowie Erbringung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen; Durchführung von Kursen aller Art; Betreuung von Vermögen.

11. November 1985

W. Nüssli, in Volketswil, Lindenhof 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Nüssli, von Ebnat-Kappel, in Volketswil. Einzelunterschrift ist erteilt an: Maria Agnes Nüssli, von Ebnat-Kappel, in Volketswil. Beratung, Service und Sanierung auf dem Gebiete der Haus- und Bautechnik sowie Handel mit Baumaterialien und Liegenschaften.

11. November 1985

Aktiengesellschaft Hehr. Hatt-Haller, Hoch- & Tiefbau-Unternehmung, in Zürich 1 (SHAB Nr. 246 vom 22. 10. 1985, S. 3965). Markus Frech, Prokurist, wohnt nun in Stadel.

11. November 1985

EZ Editions Zürich AG, in Zürich 8, Erzeugnisse des Verlagswesens und des Kunsthandwerkes (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1983, S. 1934). Klaus J. Jacobs ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

11. November 1985

Socovin AG, in Zürich 1, Waren aller Art (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1985, S. 4078). Dr. Arnold Locher, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Paul O. Rutz, von Nessler, in Meilen, und Thomas D. Rutz, von Nessler, in Zürich.

11. November 1985

Carl Eschke AG, in Zürich 2, Handel mit Geweben aller Art (SHAB Nr. 194 vom 22. 8. 1985, S. 3238). Prokura von Ernst Weick erloschen.

11. November 1985

Julius Kamber & Co AG, in Zürich 5, Spenglerarbeiten, sanitäre Installationen (SHAB Nr. 225 vom 31. 10. 1977, S. 3469). Julius Kamber ist nicht mehr Präsident des VR (Verwaltungsrates); er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Kurt Kamber, von Zürich, in Gossau ZH.

11. November 1985

Hegistrasse Liegenschaften AG in Liq., in Zürich 1 (SHAB Nr. 92 vom 23. 4. 1985, S. 1538). Mit Beschluss vom 2. 10. 1985 hat die 4. Abteilung des Bezirksgerichts Zürich den Nachlassvertrag mit Vermögensabretung (Liquidationsvergleich) bestätigt, den die Gesellschaft ihren Gläubigern vorgeschlagen hat. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Robert Umbricht, von und in Zürich. Die Firma lautet nun: **Hegistrasse Liegenschaften AG in Nachlassliquidation**. Walter Hans Beglinger ist nicht mehr Liquidator; seine Unterschrift ist erloschen. Liquidationsadresse: Bahnhofstrasse 22, Zürich 1, c/o Dr. Robert Umbricht.

11. November 1985

Management + Marketing Esther Schrage-Muster, bisher in Zürich (SHAB Nr. 186 vom 13. 8. 1985, S. 3105). Neuer Sitz: Büla ch. Adresse: Wibergrasse 14a. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Pasquale Cantatore, italienischer Staatsangehöriger, in Büla ch.

11. November 1985

Orgamat AG, in Z u m i k o n, Organisation und Beratung von Industrie-, Verwaltungs- und Speditionsbetrieben usw. (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1980, S. 3925). Jürg Bünzli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Isolde Trapletti, Vizepräsidentin und Delegierte des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift: Ralph Trapletti, von Schaffhausen, in Stäfa, und Thomas Trapletti, von Schaffhausen, in Bäretswil; die beiden Vorgenannten zeichnen zu zweien, jedoch nicht unter sich, sondern je mit Emil Trapletti, Präsident des VR, oder Isolde Trapletti (vorgenannt), welche ihrerseits Einzelunterschrift führen.

11. November 1985

Jaeger AG, in R ü m l a n g, Holzprodukte und Kunstharzplatten (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1984, S. 3600). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Reinhard Fassnacht, von Löhningen, in Sinsstald.

11. November 1985

CM + S Computer Marketing + Support AG, in Z u m i k o n, Computer Hardware und Computer Software usw. (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3925). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 28. 10. 1985 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **CM + S Computer Marketing + Support AG** in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist Peter Brunner, von Zürich, in Volketswil; dieser führt Einzelunterschrift. Annemarie Tucci, Rufo Tucci, dieser infolge Todes, Mariäna Puchert und Joseph Zimmermann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

11. November 1985

Webeo AG, bisher in H o r g e n, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1985, S. 4078). Statuten am 5. 11. 1985 geändert. Neuer Sitz: H o m b r e c h t i k o n. Adresse: Birkenrain 4.

11. November 1985

SMS AG, in Zürich 10, zahntechnische und zahnmedizinische Produkte (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1985, S. 3581). Frits Van Dijk ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Adolf Spörri, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er sowie Josef Walker, Mitglied des VR, führen nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

11. November 1985

Leisinger AG, in Zürich 3, Fabrikation von Damenoberbekleidungen usw. (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1983, S. 3005). René Tschan ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

11. November 1985

Matzinger AG, in D ü b e n d o r f, Nutzfahrzeuge, Automobile (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1984, S. 3330). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Gysi, von Buchs AG, in Laufen-Uhwiesen. Die Prokuristen Alois Werder und Walter Hefti zeichnen weiterhin zu zweien, jedoch nun mit der neuen Einschränkung, dass sie nicht auch unter sich zeichnen dürfen.

11. November 1985

Ascop Ltd. Aerial Surveys and Computer Photogrammetry, in O p f i k o n, Aktiengesellschaft, Beratung auf technischem Gebiet usw. (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1982, S. 1777). Die Prokuren von Albert Aberhalden und Thomas Ledermann sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Kurt Hofer, von Brittnau und Zofingen, in Thalwil.

11. November 1985

Hochuli & Gubser, Büro für Presse- und Medienarbeit, in Zürich 11, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1984, S. 223). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Franz Gubser aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Werner Hochuli als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma **Werner Hochuli, Büro für Presse- und Medienarbeit**, fortgesetzt.

11. November 1985

C. Grohmund, Transporte, bisher in Steinmaur, Durchführung von Kleintransporten aller Art (Sachen) (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1984, S. 3801). Neuer Sitz: Oberweningen. Adresse: Dorfstrasse 32. Der Firmainhaber wohnt nun in Oberweningen.

11. November 1985

Typ AG, Zweigniederlassung in Zürich 11, Schreibmaschinen- und Büromaschinenbestandteile usw. (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1985, S. 2202), mit Hauptsitz in Solothurn. Prokura von Bernard Kipfer erloschen.

11. November 1985

Deria-Destra AG für Strahlungswärme, in Z o l l i k o n; Apparate und Aggregate für Strahlungswärme (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1982, S. 701). Dr. Lisa Pfister ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

11. November 1985

Medi-Assistent AG, in R i c h t e r s w i l, Dienstleistungen in medizinisch-technischen Bereichen usw. (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1979, S. 3896). Diese Firma wird gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht. (Eintragung gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 10. 10. 1985).

11. November 1985

Immobilien-Gesellschaft Zentrum AG, Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1979, S. 968). Giorgio Bucher und Lina Lanz sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Henri Nanchen, von Lens, in Genf, Präsident; Gerard Montavon, von Boécourt, in Genf, Sekretär, und Jacques Roulet, von La Sagne und Neuenburg, in Genf.

11. November 1985

Hans Rahn & Co, in Zürich 6, Kommanditgesellschaft, chemisch-technische und pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1985, S. 446). Die Kommanditäre Armin Gehring, Peter Hoffenberg und Otto Scheidegger sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern nun Direktoren; sie führen weiter Einzelunterschrift.

11. November 1985

BT Bau Trading AG, in Zürich 8, Wiesenstrasse 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 10. 1985 und 8. 11. 1985. Zweck: Handel mit Baumaterialien sowie Bauelementen aller Art sowie Marketing von Bautechnologie; Vermittlung von Handelsgeschäften im Baugewerbe; Beratung im Zusammenhang mit Handelsgeschäften im Baugewerbe, Bautechnologie und ähnlichen Gebieten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwerten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Urs Kammermann, von Luzern und Bowil, in Thalwil.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern

11. November 1985

Coiffure du Théâtre Werner Abersold AG, in Bern (SHAB Nr. 239 vom 14. 10. 1985, S. 3862). Die Generalversammlung vom 31. Oktober 1985 hat die Firma geändert in **Coiffure Model Hair Werner Abersold AG** und die Statuten entsprechend revidiert.

11. November 1985

Produkta AG, bisher in Chiasso (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1979, S. 1427). Die Generalversammlung vom 31. Oktober 1985 hat die Sitzverlegung nach B e r n und die Revision der Statuten beschlossen. Die Firma lautet nun: **Lion Wheels-Produkta AG**. Die Gesellschaft bezweckt: Fabrikation von sowie Handel mit Fahrzeugteilen, insbesondere Speichenrädern für Personen- und Sportwagen. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 16. März 1967 und wurden letztmalig am 10. April 1979 revidiert. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 200 000; eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sie alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, ebenfalls im SHAB, dem Publikationsorgan. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Christian Köhli, von Biel BE, in Ruppoldsried, Präsident; Heidi Berkemer, von Wengi, in Worblaufen, Gemeinde Ittigen, und Mark Herbst, von St. Gallen, in Kleindöttingen, Gemeinde Bötstein (alle neu); sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Sergio Guglielmetti ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Geschäftsdomizil: Wankdorfstrasse 64.

11. November 1985

Brunner & Cie., in B e r n, Kommissionsgeschäfte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1984, S. 2231). Neue Geschäftsnatur: Übernahme und Durchführung von Treuhandsmandaten und Treuhandfunktionen aller Art; Rechtsberatung und Vermögensverwaltungen. Neues Geschäftsdomizil: Monbijoustrasse 30.

11. November 1985

J. Iten, in B o l l i g e n. Inhaberin der Firma ist Josette Iten, von Unterägeri, in Bern. Betrieb des Tea-Rooms/Restaurants «Sagi». Worbentalstrasse 131.

11. November 1985

Pieren & Gebhardt Grundstücksverwaltungen, in G ü m l i g e n, Gemeinde M u r i b e i B e r n, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3926). Brigitte Pieren-Gebhardt, Gesellschafterin, heisst nun Brigitte Gebhardt. Die Firma wird geändert in **Gebhardt + Co. Grundstücksverwaltungen**.

11. November 1985

Revidata Bern AG, in B e r n, Buchhaltungen usw. (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1984, S. 2246). Die Generalversammlung vom 11. Oktober 1985 hat die Firma geändert in **Revidata Bern AG** und die Statuten entsprechend revidiert. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Roland Birrer, von Tegerfelden, in Solliern, Gemeinde Köniz, und Paul Wehren, von Saanen, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlben bei Bern.

11. November 1985

E. Schweingruber, Geschenkartikel, in Schlieren, Gemeinde K ö n i z. Inhaber der Firma ist: Erwin Schweingruber, von Diemtigen, in Schlieren, Gemeinde Köniz. Handel mit Geschenkartikeln. Platteweg 42.

Büro Biel

11. November 1985

Mattenhof A.G., in B i e l, Verwaltung und Nutzbarmachung der sogenannten Mattenhofbesitzung (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1976, S. 1974). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Oktober 1985 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet neu: **Gebürder Schnyder Inova AG** (Schnyder Frères Inova SA). Sie bezweckt neu die Entwicklung von Neuheiten sowie deren Lizenzvergabe und Beteiligungen im In- und Ausland. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Adrian Schnyder, Präsident (bisher einziges Mitglied); Paul Schnyder, von Wädenswil, in Twann, Vizepräsident, und Georges Graf, von Oeschbach, in Lully, Mitglied (beide neu). Die Mitglieder des VR zeichnen kollektiv zu zweien, die Einzelunterschrift des Dr. Adrian Schnyder ist demnach erloschen. Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.

Büro Biren an der Aare

8. Oktober 1985

Muff-Druck, Buchdruck und Offset, in L e n g n a u (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1976, S. 768). Die Firma wird wegen Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Burgdorf

11. November 1985

Kunsteisbahn AG Burgdorf (KEB), in B u r g d o r f (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1984, S. 3314). Samuel Stucki und Alfred Brechbühl, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Hans-Ueli Menzi und Peter Schnyder sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu gehören dem VR an: Andreas Zumstein, von Herzogenbuchsee, in Burgdorf; Pietro Merlin, von und in Kirchberg BE, beide zugleich Mitglieder des Ausschusses, sowie Hans Bichsel, von Rüegsau, und Bruno Mebes, von Zürich und Regensdorf, beide in Burgdorf. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit einem weiteren Ausschussmitglied. Neues Domizil: c/o Ralph Schoch, Bahnhofstrasse 7.

11. November 1985

H P Automation AG, in K i r c h b e r g, hydraulische und pneumatische Artikel usw. (SHAB Nr. 151 vom 3. 7. 1985, S. 2562). Am 8. 10. 1985 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital wurde im Sinn des Art. 735 OR von Fr. 50 000 auf Fr. 17 000 herabgesetzt durch Annullierung von 66 Namenaktien zu Fr. 500 und anschliessend durch Ausgabe von 68 voll liberrierten Vorzugsnamenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 51 000 erhöht. Die Vorzugsaktien sind hinsichtlich Dividende und Liquidationserlös privilegiert. Das voll liberrierte Grundkapital von Fr. 51 000 ist nun eingeteilt in 34 Stammaktien zu Fr. 500 und 68 Vorzugsaktien zu Fr. 500, alle in Namen lautend. Die Firma wurde geändert in **Haubert Hydraulik + Pneumatik AG**. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 2 oder mehr Mitgliedern. Neuer Geschäftszweck: Vertrieb von hydraulischen und pneumatischen Geräten für die Automationstechnik. Aus dem VR sind ausgeschieden: Andreas Reist, Sonja Beatrix Ringli, Theresen Pryzbilok und Winfried Pryzbilok; Letzgenannter führt nun Kollektivprokura zu zweien; seine bisherige Einzelunterschrift ist erloschen. Der VR besteht nun aus Dr. Ferdinand Amler, deutscher Staatsangehöriger, in Sprockhövel (D), Präsident mit Einzelunterschrift (neu); Hermann Bürgi (bisher ohne Unterschrift) und Martin Bürgi (neu), beide von Aarberg, in Kirchberg BE, und beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: Solothurnstrasse 10.

Büro Frutigen

11. November 1985

Rudolf Schär, in F r u t i g e n, Handel mit Futtermitteln (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1983, S. 2839). Der Gerichtspräsident von Frutigen hat mit Urteil vom 8. November 1985 über den Geschäftsinhaber den Konkurs eröffnet. Da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Büro Nidau

11. November 1985

Werner Kaufmann AG, in S t u d e n, Führung eines Architekturbüros usw. (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1983, S. 1983). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. November 1985 wurde die Firma geändert in **Kaufmann, Planungs- und Immobilien AG**. Gleichzeitig wurde der Zweck wie folgt neu formuliert: Durchführung von Planungen, Führung einer Generalunternehmung, An- und Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Büro Thun

11. November 1985

Raiffeisenkasse Zwieselberg, in Z w i e s e l b e r g, Genossenschaft (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1979, S. 3133). Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nur zusammen mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Vorstandes ist erteilt an: Verena Krenger-Scheggler, von Rütli bei Riggisberg, in Zwieselberg, als Verwalter-Stellvertreterin.

Büro Wangen an der Aare

11. November 1985

Christ + EBB AG, in H e r z o g e n b u c h s e e (Neueintragung). Gemäss Statuten vom 7. 10. 1985 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Planung, Organisation und Durchführung von Schiessanlässen, Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen einschliesslich Lieferung des erforderlichen Materials, ferner Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Text- und Datenverarbeitung einschliesslich Erstellung von Drucksachen sowie Handel mit Schiessartikeln, Auszeichnungen und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 90 Namenaktien zu Fr. 1000 und 220 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachinlagevertrag vom 7. 10. 1985 von Willi Christ 35 Registrierkassen, Büromobilien sowie diverses, im Sacheinlagevertrag detailliert aufgeführtes Material für die Durchführung von Schiessanlässen im Wert und zum Preise von Fr. 90 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Marcel L. Baudet, von Botten, in Ueken, Präsident; Willi Christ, von Matzdorf, in Herzogenbuchsee, Geschäftsführer, und Urs Staub, von Ochlenberg, in Wängi; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Terrassenweg 16.

Büro Wimmis (Bezirk Niderrimental)

8. November 1985
 Brunnengossenschaft Bunschen Oberwil i.S., in Oberwil im Simmental (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 805). Der Präsident Rudolf Haeter ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Präsident wurde gewählt: Walter Niederauer, von Rüderswil, in Oberwil im Simmental, bisher Beisitzer. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien.

11. November 1985
 H. R. Wenger, Bauspezialitäten, in Spiez (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1985, S. 699). Die Unterschriften von Jakob und Werner Hirschi werden gelöscht.

11. November 1985
 Sonja Jeanne Scholz-Juillard, in Wimmis, Plattenlegergeschäft (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1985, S. 3126). Die Firma wird gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Gerhard Scholz, Fliesen-, Platten- + Mosaiklegergeschäft», in Wimmis, übernommen.

11. November 1985
 Gerhard Scholz, Fliesen-, Platten- + Mosaiklegergeschäft, in Wimmis. Inhaber der Firma ist Gerhard Scholz, deutscher Staatsangehöriger, in Wimmis. Betrieb eines Fliesen-, Platten- und Mosaiklegergeschäftes. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Sonja Jeanne Scholz-Juillard», in Wimmis, Brodhüsi, Stimmthalstrasse.

Luzern - Lucerne - Lucerna

11. November 1985
 I.T. Treuhand Consult AG, in Luzern (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1985, S. 3735). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. Statutenänderung vom 24. Oktober 1985. Es wurde dadurch keine publikationspflichtige Tatsache betroffen.

11. November 1985
 Camaro Sport Einkauf Sursee, in Sursee, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 25. 6. 1985, S. 2439). Statutenänderung vom 6. November 1985: Die Firma lautet nun: Camaro Sport Einkauf AG Sursee. Neuer Zweck: Einkauf und Verkauf von Sportartikeln en gros; Führung einer Verrechnungsstelle für Einkaufsgruppen; Vorfinanzierungen von Einkäufen für Dritte; Beteiligungen; An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften; Durchführung von Finanzoperationen. Das Grundkapital von Fr. 200 000 wurde durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 200 000 auf Fr. 400 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde liberiert durch Entnahme von Fr. 100 000 aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven und durch Bareinzahlung von Fr. 100 000. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern (bisher 1 bis 3 Mitglieder). Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Werner Müller, von Ettiswil und Grosswangen, in Gattikon; Manfred Aregger, von und in Hasle LU, und Ernst Ingold, von Inkwil, in Herzogenbuchsee; sie zeichnen kollektiv zu zweien je mit dem Präsidenten oder dem Delegierten.

11. November 1985
 Chemie und Papier Holding AG, in Luzern (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1975, S. 2960). Jakob Hepp ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Dr. Peter A. Böhrer, von Aesch BL, in Utetikon am See, und Hans Eggenberger, von Grabs, in Stäfa.

11. November 1985
 Frey & Roth AG, Elektr. Anlagen, Schötz, in Schötz (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1973, S. 487). Werner Roth ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Bruno Frey, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

11. November 1985
 Tomed Warenvermittlung Thomas Frey und Edi Zimmermann, in Luzern, Zürichstrasse 45, 6004 Luzern (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 11. 1985. Gesellschafter: Thomas Frey, von Emmen, in Luzern, und Eduard Zimmermann, von und in Weggis. Vermittlung von Waren aller Art.

11. November 1985
 Landwirtschaftliche Genossenschaft Hitzkirchertal, in Hitzkirch (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1985, S. 747). Statutenänderung vom 15. März 1985. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder nun persönlich bis zum Betrage von Fr. 5000. Bilanzverluste sind durch Nachschüsse nun ebenfalls bis zum Betrage von Fr. 5000 zu decken. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache.

11. November 1985
 Knüsel Optik, in Luzern, Zürichstrasse, Löwencenter, 6004 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Knüsel, von Sursee und Gisikon, in Luzern. Einzelunterschrift ist erteilt an Carmen Knüsel, von Sursee und Gisikon, in Luzern. Betrieb eines Optikergeschäftes.

11. November 1985
 Bären-Drogerie Pierre Müller, in Weggis (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1983, S. 3). Einzelprokura wurde erteilt an Margot Püntener, von Erstfeld, in Schattdorf.

11. November 1985
 PS & S AG, Zweigniederlassung in Sempach Station, Gemeinde Neuenkirch, Planungen (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1984, S. 3414). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Solothurn. Statutenänderung vom 29. Oktober 1985. Die Firma lautet nun: Plan-team S AG. Neuer Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Raumplanung, insbesondere Siedlungs-, Verkehrs- und Landschaftsplanung sowie des Umweltschutzes; Beteiligungen; Erwerb und Veräusserung von Immobilien. Luzius Huber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR sind die bisherigen Geschäftsführer Kurt Gilgen und Felix Fuohs; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

11. November 1985
 Tefina Holding-Gesellschaft A.G., in Engelberg (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1983, S. 2731). Nicolas Henggeler, bisher Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er ist jedoch weiterhin kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigt. Neuer Präsident ist Kurt Feller, von Thun, in Richterswil, bisher Mitglied. Neues Mitglied des VR und Geschäftsführer ist Walter Reutemann, von Winterthur, in Pfungen, bisher Geschäftsführer; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

11. November 1985
 Poly crude Ltd., in Sarren, Handel mit und Verwertung von Rohöl usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1985, S. 3339). Laut öffentlicher Urkunde und revidierten Statuten vom 7. 11. 1985 hat die Gesellschaft ihren Zweck geändert. Dieser lautet nun: Handel mit, Verarbeitung und Transport von Rohöl und dessen Derivaten sowie Handel mit und Transport von Rohwaren aller Art und andern Gütern auf internationaler Basis usw.

11. November 1985
 Zodiac Communications AG, bisher in Kerns, Herstellung und Verkauf von Funkgeräten usw. (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1983, S. 4323). Laut öffentlicher Urkunde und revidierten Statuten vom 8. 11. 1985 wurde die Firma geändert in: Skipper Communications AG (Skipper Communications SA) (Skipper Communications Ltd.) (Skipper Communications Corp.). Gleichzeitig wurde der Sitz nach Sarren verlegt. Domizil: c/o Confida Treuhand + Revisions AG, Industrie-strasse. Die Unterschrift des Geschäftsführers Sijmen Cornelis van der Pijl ist erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Eduard Omlin, von und in Sachseln.

Glarus - Glaris - Glarona

11. November 1985
 Wertbau AG, in Glarus, Handel mit Wertschriften, Liegenschaften und Grundstücken (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1984, S. 23). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. November 1985 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 150 000 auf Fr. 300 000 erhöht durch Neuausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

11. November 1985
 Birsina A.G., in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1985, S. 1670). Es wurden nun weitere 20 000 Inhaberpartizipationsscheine zu Fr. 1000 ausgegeben. Es bestehen nun 40 000 Inhaberpartizipationsscheine zu Fr. 1000.

Zug - Zoug - Zugo

11. November 1985
 Intersilva AG (Intersilva SA) (Intersilva Ltd), in Zug, Baarerstrasse 8, c/o Chrico AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 7. November 1985. Zweck: Handel mit Holz und Holzprodukten, Zellstoff, Kartonagen, Verpackungen, Pressepapieren, Feinpapieren sowie ähnlichen Unter- und Nebenprodukten; Be- und Verarbeitung der genannten Produkte; Dienstleistungen und Beratungen im Bereiche Forstwesen und Forstprodukte sowie Finanzierung derartiger Geschäftsaktivitäten; kann sich an Unternehmen gleicher und verwandter Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Philippe H. M. Schnadt, von und in Zug.

11. November 1985
 Geninge AG, in Zug, finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1978, S. 3782). Auflösung durch Generalversammlung vom 31. Oktober 1985. Firma nun: Geninge AG in Liq. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Raymond van Muyden, bisher einziger Verwaltungsrat. Liquidationsdomizil: Rue du Stand 40, c/o Fiduciaire Ratio SA, 1200 Genf.

11. November 1985
 Einkaufszentrum Herti AG, in Zug (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1984, S. 194). Robert Heuberger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Peter Gnos, von Erstfeld, in Zürich, und Heinz Roder, bisher Geschäftsführer. Kollektivprokura zu zweien, erweitert im Sinne von Art. 459 Abs. 2 OR, wurde erteilt an Peter Hodel, von Altshofen und Emmen, in Steinhausen.

11. November 1985
 Johnson Technical Department Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1971, S. 2241). Dr. Hans Straub, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Ake Johnson, Direktor, sind erloschen. Carl Burckhardt, nun in Orselina, ist jetzt einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

11. November 1985
 ISA Generalabunternehmung AG, in Zug (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1981, S. 2555). Silvia Drechsel-Brunschwiler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans Rüttli, von Baltschwil, in Zug.

11. November 1985
 Bruno Wickart Büroeinrichtung und Planung AG, in Cham (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1985, S. 3295). Neue Verwaltungsrätin mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Heidi Wickart, von Zug, in Walchwil. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Myriam Reichmuth, von Schwyz, in Hergiswil NW, Bernhard Durrer, nun in Adligenswil, führt nicht mehr Einzelprokura, sondern Kollektivprokura zu zweien. Bruno Wickart, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Walchwil.

11. November 1985
 Romof Aktiengesellschaft, in Zug, Neugasse 10, c/o Finanz Treuhand Zug, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. November 1985. Zweck: Handel mit, namentlich Import und Export von Waren aller Art sowie Beteiligungen an und Finanzierungen von Unternehmen, kann Immobilien kaufen und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans K. Frischknecht, von Zürich und Schwellbrunn, in Küssnacht ZH.

11. November 1985
 Skil AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1985, S. 2764). August Meierhofer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

11. November 1985
 Solema AG, in Zug, Vertretungen und Vermittlung im Bereich der Schifffahrt usw. (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1985, S. 3127). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 6. August 1985 aufgelöst.

11. November 1985
 Gebr. H. & M. Müller AG, Zug, in Zug, Verwaltung und Lizenzierung von Marken- und sonstigen Immaterialgütern usw. (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1985, S. 3811). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 3. September 1985 aufgelöst.

11. November 1985
 Mensch und Management AG in Liquidation, in Zug, Förderung der Fähigkeiten der Zusammenarbeit in Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1985, S. 3155). Konkursöffnung: 20. August 1985.

Fribourg - Freiburg - Friburgo**Büro Tafers (Bezirk Sense)**

8. November 1985
 Ortsgemeinschafts-Antennen AG Düringen, in Düringen (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1974, S. 3016). Die Gesellschaft hat ihre Firma geändert in: Rega-Sense AG. Neuer Zweck: Bau und Betrieb einer Gemeinschaftsantennenanlage für den Sensebezirk und anschliessende Regionen; sie kann weitere Anlagen in andern Regionen der Schweiz erstellen und betreiben sowie sich an solchen beteiligen. Die Gesellschaft kann des weitern Lokalfernsehen betreiben, eine Bildschirmzeitung herausgeben. Einladungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Die Statuten wurden am 6. November 1985 entsprechend geändert, auch in einem der Veröffentlichung nicht unterworfenen Punkt.

Solothurn - Soleure - Soletta**Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen**

8. November 1985
 Autec AG Grenchen, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Präzisionsdrehteilen aller Art usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1984, S. 4015). Die Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1985
 Howeg AG, in Grenchen, Handel mit und Produktion von Waren des gastgewerblichen Bedarfs usw. (SHAB Nr. 123 vom 28. 5. 1984, S. 1937). Unterschrift von Claude Marty, Direktor, erloschen. Generaldirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Alois Lang, von Cazis, in Bottmingen.

8. November 1985
 R. Zumbach A.G., in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3916). Verwaltungsdelegierter mit Einzelunterschrift neu: Andreas Zumbach, von Stans, in Courrendlin.

Büro Kriegstetten in Solothurn

8. November 1985
 Badertscher & Cie., in Zuchwil, Betrieb eines Ateliers für Siebdruck, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1985, S. 1817). Die Gesellschaft ist seit dem 31. Oktober 1985 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

8. November 1985
 SZZ Sportzentrum Zuchwil AG, in Zuchwil (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1984, S. 2635). Neu in den VR (Verwaltungsrat) mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Max Karli-Kramer, von und in Zuchwil, und Manfred Wingeier, von Langnau im Emmental, in Zuchwil. Willy Aeschmann und Andreas Jäggi sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

Büro Stadt Solothurn

8. November 1985
 Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Solothurn, Betrieb von Maschinenfabriken und Giessereien usw. (SHAB Nr. 241 vom 16. 10. 1985, S. 3900). mit Hauptsitz in Winterthur. Neu führen Kollektivprokura zu zweien: Dr. Jürgen Raissig, von Bolligen und Adliswil, in Schwarzenberg, und Albert Hiestand, von Atdorf UR, in Seuzach.

8. November 1985
 Roamer Beteiligungs- und Immobilien AG, in Solothurn (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1983, S. 3716). An der Generalversammlung vom 6. 11. 1985 wurde das Grundkapital von Fr. 2 475 000 herabgesetzt auf Fr. 900 000 durch Rückzahlung von Fr. 175 auf jede der 9000 Namenaktien zu Fr. 275. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 900 000, eingeteilt in 9000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 20. 8. 1985 festgesetzt.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

7. November 1985
 Bilix SA, in Basel, materielle Güter usw. (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1984, S. 3504). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

7. November 1985
 Meister-Bäder Inh. Francine van der Haegen, in Basel, Steinenvorstadt 26, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Francine van der Haegen, von Zürich, in Basel. Institut für Physiotherapie. Fortführung der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Meister-Bäder», in Basel.

7. November 1985
 Schüpfer, in Riehen, Baugeschäft (SHAB Nr. 104 vom 7. 5. 1985, S. 1760). Domizil nun: Wettsteinstrasse 2.

7. November 1985
 Eisenbau AG, in Basel (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1985, S. 1313). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Christian Röhrenmund; Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Unterschrift Christian Schumacher, Direktor, sowie Prokuren Bernhard Schneider und Paul Strasser erloschen.

7. November 1985
 Weibel Mode AG in Liq., in Basel (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1985, S. 2249). Domizil nun: Peter Ochs-Strasse 14, bei Robert Weibel.

7. November 1985
 Haakon AG, in Basel, Schiffe usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1985, S. 389). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Keith D. Gillies, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Ramon Claude Pooley, britischer Staatsangehöriger, in Hildenborough, Kent (GB).

7. November 1985

Kruyfix Basel AG, in B a s e l, Motortankschiffe usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1984, S. 341). Direktor mit Einzelunterschrift neu: Dirk Hendrik Kruyfix, niederländischer Staatsangehöriger, in Rotterdam (NL).

7. November 1985

Sowag AG für sozialen Wohnungsbau, in B a s e l (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1985, S. 2329). Statutenänderung: 5. 11. 1985. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 600 000, durch Ausgabe von 650 Namenaktien zu Fr. 500, auf Fr. 925 000, voll liberriert, 1850 Namenaktien zu Fr. 500.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

8. November 1985

Christine Albrecht, in B i n n i n g e n, Englandstellen-Vermittlungsagentur per (Mrs. Weigan's Services), London (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1979, S. 2857). Die Firmeninhaberin heisst nun infolge Verheiratung Christine von Allmen-de Vecchi und ist jetzt in Lauterbrunnen heimatreibend. Firma neu: Christine von Allmen.

8. November 1985

Josef Grahmer, in R e i n a c h, Brunnengasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Josef Grahmer, österreichischer Staatsangehöriger, in Riehen. Betrieb eines Fotofachgeschäftes, Verkauf von Fotoapparaten und Zubehör, Verkauf von Heimlaborgeräten sowie Fotopapieren mit Verarbeitungsmitteln, Handel mit Fotos, Betrieb eines Fotostudios mit Color- und S/W-Labor, Verkauf von elektronischen Bildaufzeichnungs- und Wiedergabegeräten.

8. November 1985

Preton AG Allschwil, in A l l s c h w i l, Herstellung und Vertrieb von Bauelementen für den Montagebau usw., aufgelöst und tatsächlich liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1983, S. 4273). Nachdem die Steuerbehörden der Löschung zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

8. November 1985

Pharmacolor AG, in M ü n c h e n s t e i n, medizinisch-pharmazeutische Spezialitäten usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1985, S. 21). Prokura Roland Greiner erloschen.

8. November 1985

Auto Götte AG, in R e i n a c h, Christoph Merian-Ring 3, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 7. November 1985. Zweck: Führen von Garage- und Karosseriebetrieben, Handel mit Fahrzeugen. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 400 000, voll liberriert, 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Rosa Götte-Graf, Präsidentin, und Roland Götte-Lutz, beide in Reinach BL, sowie Erich Götte-Frech, in Birsfelden, alle drei von Wildhaus.

8. November 1985

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Liestal, Maschinenfabriken, Giessereien usw. (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1985, S. 2765), mit Hauptsitz in Winterthur. Prokuren zu zweien neu: Dr. Jürgen Raissig, von Adliswil, in Schwarzenberg, und Albert Hiestand, von Atdorf UR, in Seuzach.

Appenzel I.Rh. - Appenzel Rh.-Int. - Appenzello Interno

8. November 1985

Honso Beteiligungen AG, in A p p e n z e l l (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1985, S. 633). Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Heinz Bezeder, österreichischer Staatsangehöriger, in Appenzel.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

8. November 1985

ANA-Handels und Immobilien AG, in S a l e z, Gemeinde S e n n w a l d. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 7. November 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Handelsgeschäften aller Art sowie Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien und Ausführung von Überbauungen. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Jakob Forrer, von Grabs, in Cugnasco. Geschäftsadresse: Romantica Sennwald, 9465 Salez.

8. November 1985

Bauko AG St. Gallen, in S t. G a l l e n, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1983, S. 888). An der Generalversammlung vom 7. November 1985 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 neuen, durch Entnahme aus freien Reserven voll liberrierten Namenaktien zu Fr. 1000. Voll liberriertes Grundkapital nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Andreas Grünenfelder, von Wangs, Gemeinde Vilters, in Champfèr, Gemeinde Silvaplana, ohne Unterschrift.

8. November 1985

Zimo AG, in R o r s c h a c h, Erwerb, Betrieb und Verwaltung von Restaurants usw. (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1984, S. 4412). Das einzige Verwaltungsratsmitglied, Paul Zillig, wohnt nun in Schwellbrunn.

8. November 1985

Mikrop AG, Mikro-Optik, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 81 vom 7. 4. 1982, S. 1092). Gerhard Machleidt, Präsident des Verwaltungsrates, ist nun Bürger von St. Gallen.

8. November 1985

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Rapperswil, Maschinenfabriken usw. (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1985, S. 2781), mit Hauptsitz in Winterthur.

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen, Maschinenfabriken usw. (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1985, S. 2781), mit Hauptsitz in Winterthur.

Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Dr. Jürgen Raissig, von Adliswil, in Schwarzenberg, und Albert Hiestand, von Atdorf UR, in Seuzach.

8. November 1985

Hans Buob A.-G., in S t. M a r g r e t h e n, Handels- und Fabrikationsunternehmen usw. (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1985, S. 1909). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Hans-Uli Meier, von Hundwil, in Stein AR.

8. November 1985

Gebr. Harzenmoser AG St. Gallen, in S t. G a l l e n, Ausführung von Maler-, Tapetier- und Gipserarbeiten usw. (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1985, S. 3281). Die Prokura von Markus Solterbeck ist erloschen.

8. November 1985

Confida Consulting AG, in R o r s c h a c h, Beratung und Förderung von Industrie-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1984, S. 607). Neue Geschäftsadresse: Signalstrasse 12, 9400 Rorschach.

8. November 1985

Gebr. Harzenmoser AG, in U z w i l, Ausführung von Maler-, Tapetier- und Gipserarbeiten usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1983, S. 6). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Markus Solterbeck, deutscher Staatsangehöriger, in Gossau SG.

8. November 1985

Walter Kunz AG, in U z w i l, Handel mit Farbwaren und Lacken aller Art usw. (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1985, S. 3281). Kollektivprokura zu zweien, zusammen mit dem Präsidenten des Verwaltungsrates, wurde erteilt an Alfred Müller, von Waldkirch, in St. Margrethen.

8. November 1985

Wohnbau- und Verwaltungsgenossenschaft Gallia, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1983, S. 4112). Adolf Zahner, Kassier, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in die Verwaltung gewählt: Walter Koercherhans, von Wängi, in Kreuzlingen.

8. November 1985

Buechle Frehner und Frey, in S a r g a n s, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1979, S. 1857). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der Gesellschafterin Erika Frehner aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von der verbleibenden Gesellschafterin Margrit Frey, von Gontenschwil, in Sargans, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 Abs. 1 OR weitergeführt. Die Firma lautet nun: **Buechle Margrit Frey**. Einzelunterschrift wurde erteilt an Walter Frey, von Gontenschwil, in Sargans.

8. November 1985

Franz Kuhn, Sandstrahlerei & Spritzverzinkerei, in M u o l e n (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1980, S. 4101). Neue Geschäftsadresse: Sonnenal, 9133 Muolen.

8. November 1985

Nelly Peduzzi Stoffe, in R o r s c h a c h. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Nelly Peduzzi, von Zauggried, in Wittenbach. Stoff-Verkauf. Bodanplatz, 9400 Rorschach.

8. November 1985

F. Schönenberger, in S c h m e r i k o n, Handel mit Kombikleiderhaltern (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1977, S. 3884). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

8. November 1985

BKG Technik AG (BKG Technik SA) (BKG Technik Ltd), in R o r s c h a c h. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 8. November 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Entwicklungs-, Produktions- und andern Arbeiten auf dem Gebiet der Beschichtungs-, Kunststoff- und Giessereitechnik, Handel mit Erzeugnissen aus dem Gebiet der Beschichtungs-, Kunststoff- und Giessereitechnik, Verwertung von technischem Know-how. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen, Grundstücke kaufen, belasten, verkaufen und verwalten sowie Rechte, Patente und Lizenzen erwerben oder veräußern. Voll einbezahltes Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Diethelm Baumann, von Gossau ZH und Adliswil, in Kilchberg ZH, Präsident; Heinz Güngerich, von Aeschlen bei Oberdiessbach, und Bernhard Schmied, von Wählern; letztere beiden in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg. Rechtsdomizil: c/o Confida Consulting AG, Signalstrasse 12, 9400 Rorschach. Geschäftsadresse: Dorfstrasse 32, 8834 Schindellegi.

Graubünden - Grisons - Grigioni

4. November 1985

Trumpf/Maschinen Grisch AG, in G r ü s c h. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 1. 11. 1985. Zweck: Herstellung von Maschinen aller Art, speziell zur Bearbeitung von Blechen sowie der Vertrieb der entsprechenden Produkte und die Herstellung und der Vertrieb weiterer damit zusammenhängender industrieller Erzeugnisse. Die Gesellschaft kann auch Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Berthold P. Leibiger, deutscher Staatsangehöriger, in Gerlingen (D); Präsident; Dr. Theophil Sprecher, von Maienfeld, Kütibis und Davos, in Maienfeld, und Dr. Ulrich Gadiet, von Trimmis, in Chur, Mitglieder. Die Verwaltungsräte zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Ussefeld, eigene Büros, 7214 Grisch.

8. November 1985

Balzer Sport AG, in V a l b e l l a, Gemeinde V a z / O b e r v a z, Handel mit Sportartikeln usw. (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1976, S. 138). Alfred Balzer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Alfred Balzer-Jörg, von Schmiten GR, in Domat/Ems.

8. November 1985

Pharmavit AG, in C h u r, Handel mit Pharmazeutika usw. (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1983, S. 2510). Statuten am 8. 11. 1985 revidiert. Neuer Firmenname: **Erag-Recycling AG**. Neuer Zweck: internationaler Erwerb und Verwertung von Rechten mit Bezug auf Deponie, Wiederaufbereitung, Verarbeitung, Verbrennung, Beseitigung von Abfällen und Erde; Gewinnung, Verwertung und Vertrieb von Rohstoffen und Mineralien; Forschung, Beratung, Vermittlung und Verwaltung auf den genannten Gebieten; Beteiligung an Unternehmen mit ähnlichem Charakter. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 66 000 durch Ausgabe von 16 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Neues Aktienkapital: Fr. 66 000, eingeteilt in 66 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert.

8. November 1985

Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Chur, Maschinenfabriken usw. (SHAB Nr. 240 vom 15. 10. 1985, S. 3881), mit Hauptsitz in Winterthur. Neue Kollektivprokura zu zweien: Dr. Jürgen Raissig, von Adliswil, in Schwarzenberg, und Albert Hiestand, von Atdorf UR, in Seuzach.

8. November 1985

Saletta AG, in C h u r, Erwerb von Hotels usw. (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1978, S. 687). Walter Hutterli, Präsident, wohnt nun in Grand Cayman (B.W.I.).

Aargau - Argovie - Argovia

8. November 1985

Robert Schuhmacher, in S i g l i s t o r f, Kirchwiesen 184, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Robert J. Schuhmacher, von und in Siglistorf. Geschäftsnatur: Langholztransporte.

8. November 1985

Weddry Research and Development Institute, in W e t t i n g e n (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1985, S. 1779). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Dr. Bernhard Hediger, von Reinach AG, in Meilen, Maria Weber, richtig Frieda Maria Weber, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsidentin einzeln.

8. November 1985

Heinz + Alice Ritter-Wernli, in T h a l h e i m, Hauptstrasse 98, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 8. 1984. Gesellschafter: Alice Ritter, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB, und Heinz Ritter, beide von Olsberg, in Thalheim. Geschäftsnatur: Restaurant Frohsinn.

8. November 1985

Reitstall Kirchmatte AG, bisher in R e i n a c h (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1985, S. 22). Statutenänderung: 23. 10. 1985. Sitz nun: G o n t e n s c h w i l, Kirchmatte 376. Gertrud Kuhn, Verwaltungsratspräsidentin, und Walter Kuhn, Verwaltungsratsmitglied, wohnen nun in Gontenschwil.

8. November 1985

Rutax AG, bisher in R e i n a c h, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1985, S. 22). Statutenänderung: 23. 10. 1985. Sitz nun: G o n t e n s c h w i l, Kirchmatte 376, bei Reitstall Kirchmatte AG. Gertrud Kuhn, Verwaltungsratspräsidentin, und Walter Kuhn, Verwaltungsratsmitglied, wohnen nun in Gontenschwil.

8. November 1985

Albert Jegge AG Sisseln, in S i s s e l n, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1980, S. 3264). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Albert Jegge, Präsident; Unterschrift erloschen. Alexander Jegge, nun einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun einzeln.

8. November 1985

Gerhard Fehlmann, in V i l l i g e n, Remigerstrasse 493, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gerhard Fehlmann, von Villnachern, in Villigen. Ferner führt Einzelunterschrift: Verena Fehlmann, von Villnachern, in Villigen. Geschäftsnatur: Plattenbeläge, Cheminéebau und Natursteinarbeiten.

8. November 1985

E. Campoleoni, in D e n s b ü r e n, Staffelegg 227, Asp, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Emilio Campoleoni, von Winterthur, in Densbüren. Geschäftsnatur: Restaurant Staffelegg.

8. November 1985

Orion AG, in B r e m g a r t e n, Planung und Verkauf von Reisen (SHAB Nr. 207 vom 6. 9. 1985, S. 3425). Geschäftsadresse nun: Rechengasse 9.

8. November 1985

Rudolf Müller AG, Bettwarenfabrik und Möbel, in O b e r e n t f e l d e n (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1985, S. 2101). Statutenänderung: 31. 10. 1985. Firma nun: Rudolf Müller AG, Möbel, Teppiche, Vorhänge (Rudolf Müller SA, Meubles, Tapis, Rideaux) (Rudolf Müller SA, Mobili, Tappeti, Tendaggi). Unterschrift Christoph Zimmermann erloschen.

8. November 1985

Elektra Leibstadt, in L e i b s t a d t, Genossenschaft (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1982, S. 81). Aus Verwaltung ausgeschieden: Elisabeth Birchmeier, Aktuarin und Kassierin; Unterschrift erloschen. Verwaltungsaktuar und Kassier mit Unterschrift zu zweien neu: Robert Keller, von und in Böbikon.

8. November 1985

Jet-Sport AG, Aktiv-Sport-Bekleidung, Schuhe und Accessoires, in A a r a u, Bahnhofstrasse 29, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 1. 11. 1985. Zweck: Handel mit Waren, insbesondere mit Sportbekleidung und -artikeln; Vermittlung von Sportreisen. Grundkapital: Fr. 120 000, voll liberriert, 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Heinrich Schäfer, von Bern, in Entlebuch, und Gallus Bernhard, von St. Gallen, in Trimbach; beide mit Einzelunterschrift.

8. November 1985

Andex A. Anderegg & Co, in R u d o l f s t e t t e n - F r i e d l i s b e r g, Geräte für das grafische Gewerbe. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1978, S. 2516). Erhöhung der Kommanditsumme von Elsi Anderegg von Fr. 1000 auf Fr. 10 000. Kommanditistin mit Fr. 5000 und Unterschrift zu zweien neu: Daniela C. Anderegg, von Hasliberg, in Rudolfstetten-Friedlisberg.

8. November 1985

BTZ Treuhand AG Zurich, in Z u r z a c h, Langwiesstrasse 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 31. 10. 1985. Zweck: Betreuung von Buchhaltungen, Treuhand und Kontrollstellenmandaten sowie Beratung in Steuerfragen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 30 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: 1 Automobil und 1 Computer, gemäss Vertrag vom 31. 10. 1985, zum Preise von insgesamt Fr. 30 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Franz Knecht, von Döttingen, in Zurzach, mit Einzelunterschrift.

8. November 1985

Höfliger AG, in L e n g n a u, Industriemaschinen usw. (SHAB Nr. 200 vom 30. 8. 1982, S. 2813). Statutenänderung: 4. 11. 1985. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 500 000, durch Ausgabe von 300 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 800 000, voll liberriert, 800 Namenaktien zu Fr. 1000.

8. November 1985

ZAG Schweisswerk Zurich AG, in Z u r z a c h, Baslerstrasse 20, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 30. 10. 1985. Zweck: Ausführung von Schweissarbeiten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Schweißapparate und -utensilien, Werkstatteinrichtungen und Röntgenanlage zum Prüfen von Schweißnähten, gemäss Vertrag vom 30. 10. 1985, zum Preise von insgesamt Fr. 66 531.20, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Josefa Weiss, von Teufen AR, in Leuggern. Präsidentin; Urs Brunner, von Schmidrud, in Baden, und Oliver Scherer, von Killwangen, in Turgi; sie zeichnen zu zweien, Urs Brunner und Olivier Scherer jedoch nicht unter sich.

8. November 1985

Zentrum-Papeterie Feurer & Co, in Niederrohrdorf, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1984, S. 3977). Geschäftsadresse nun: Zentrumstrasse 2.

8. November 1985

Bivo Electronic AG, in Riethelm, Sonnweg 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 5. 11. 1985. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Computer Hard- und Software sowie Entwicklung und Fabrikation elektronischer Steuerungen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberierto, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Büromöbel und Büroapparate gemäss Vertrag vom 5. 11. 1985, zum Preise von Fr. 28 230, wovon Fr. 20 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hansueli Voigt, von Langenthal, in Riethelm, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Reinhard Biland, von Birnenstorf AG, in Windisch, dieser ohne Unterschrift.

8. November 1985

Restaurant Rebstube Hans Ott-Nadler, in Biberstein, Dorfstrasse 32, Einzelstube (Neueintragung). Inhaber: Hans Ott, von Auenstein, in Biberstein. Ferner führt Einzelunterschrift: Brigitta Ott, von Auenstein, in Biberstein. Geschäftsnatur: Restaurant.

8. November 1985

Dorfladen H. + B. Ott, in Biberstein, Dorfstrasse 32, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. 10. 1985. Gesellschafter: Hans Ott und Brigitta Ott, diese mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB, beide von Auenstein, in Biberstein. Geschäftsnatur: Verkauf von Lebens- und Genussmitteln.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

8. November 1985

Michael Löhner Management-Training AG, in Frauenfeld. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 4. November 1985 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Seminaren über Verhaltens- und Kommunikationstraining, sowie Führungstechnik und Verkaufsschulung. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Peter Steingger, von Zofingen, in Gerlikon. Domizil: Zürcherstrasse 275, 8500 Frauenfeld.

8. November 1985

Hewo AG, in Rickenbach bei Wil, An- und Verkauf von Liegenschaften sowie Projektierung und Bau von Immobilien und deren Verwaltung (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1983, S. 2110). Hans Jud, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Samuel Staub, von Bubikon, in Wil SG, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt.

8. November 1985

Lista AG, in Erlenen, Fabrikation von und Handel mit Büro- und Betriebseinrichtungen aus Stahl, Holz und Kunststoffen sowie Erstellung von Stahlkonstruktionen und Bau von Maschinen-, Hebe- und Förderanlagen (SHAB Nr. 167 vom 22. 7. 1985, S. 2811). Hanspeter Hafner wurde zum Vizeleiter mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt; seine Procura ist demnach erloschen.

8. November 1985

HP. Mächler-Krauer, Bäckerei-Konditorei, in Hatswil, Gemeinde Hefenhofen. Firmeninhaber ist Hanspeter Mächler, von Feusisberg, in Hatswil, Gemeinde Hefenhofen. Einzelprokura ist erteilt an Silvia Mächler-Krauer, von Feusisberg, in Hatswil, Gemeinde Hefenhofen. Bäckerei-Konditorei. Hatswil, 8580 Amriswil.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

5 novembre 1985

Officine idroelettriche di Blenio S.A., in Olivione (FUSC del 15. 5. 1985, n. 111, p. 1889). Luigi Generali non è più direttore e il suo diritto di firma è estinto. Roberto Galli, già direttore-aggiunto, è nominato direttore, con diritto di firma collettiva a due come finora.

Ufficio di Bellinzona

31 ottobre 1985

Capielli Armando, in Bellinzona, vendita prodotti elettrici industriali (FUSC del 5. 10. 1970, n. 232, p. 2245). Questa ditta ha cessato la propria attività, viene quindi radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 60 cpv. 2 ORC.

8 novembre 1985

Crescini Vittorio, in Bellinzona. Titolare della ditta è Vittorio Crescini, cittadino italiano in Bellinzona. Panetteria. Recapito: via Varesca 2.

8 novembre 1985

Salone da parrucchiere di Eide Mario, in Bellinzona. Titolare della ditta è Mario Eide, da Indemini in Bellinzona. Salone da parrucchiere. Recapito: via dei Gaggini 6A.

8 novembre 1985

Promozione 85 SA, in Bellinzona (nuova iscrizione). Data statuto: 29. 10. 1985. Scopo: compra-vendita e gestione di immobili, la partecipazione ad altre società immobiliari, finanziarie, industriali, commerciali e fiduciarie, l'assunzione di incarichi di amministrazione e mandati di vendita, nonché qualsiasi operazione fiduciaria, commerciale e finanziaria. Capitale sociale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni da fr. 1000 ciascuna al portatore interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Comunicazioni e convocazioni: per lettera raccomandata. Consiglio d'amministrazione da 1 a 5 membri. Sandro Pestoni, da Montecarasso in Bellinzona, è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: c/o Nadali SA, piazza Indipendenza 5.

8 novembre 1985

Di Lella Angelo, in Bellinzona. Titolare della ditta è Angelo Di Lella, cittadino italiano in Bellinzona. Negozio paste alimentari. Recapito: vicolo Cracco 22.

8 novembre 1985

Amanda Gavilan, in Bellinzona. Titolare della ditta è Amanda Gavilan, da e in Bellinzona. Negozio generi alimentari. Recapito: via Pratocarasso 22.

8 novembre 1985

Grassi Alfio, in Bellinzona. Titolare della ditta è Alfio Grassi, da Lugano in Lumino. Autoelettricità. Recapito: via Von Mentlen.

8 novembre 1985

Corso Sebastiano, in Bellinzona. Titolare della ditta è Sebastiano Corso, cittadino italiano in Bellinzona. Negozio lana e macchine da cucire all'insegna «Artelana-Bernina». Recapito: via Dogana 1.

Ufficio di Cevio

6 novembre 1985

Del Ponte Ugo, in Cevio. Titolare: Ugo Del Ponte, da Bignasco in Caverio. Falegnameria. Recapito: 6675 Cevio.

6 novembre 1985

Graniti Lani S.A., in Cevio, gerenza di cave, commercio, ecc. (FUSC del 20. 7. 1976, n. 167, p. 2070). Con decisione assembleare del 5 novembre 1985, risultante da atto pubblico, la società ha deciso il suo scioglimento. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Graniti Lani S.A. in liquidazione, da Elda Remund, nominata liquidatrice con firma individuale; la sua firma quale amministratore unico è cancellata.

Ufficio di Locarno

8 novembre 1985

Samoin SA, in Locarno, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 7. 4. 1972, n. 81, p. 875). Con decisione assembleare del 15 ottobre 1985, risultante da atto pubblico, la società ha deciso il suo scioglimento. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Samoin SA in liquidazione, da Renza De Dea nata Pozzorini, da e in Locarno, nominata liquidatrice, con firma individuale. La firma di Gianfranco Cotti, quale amministratore unico, è cancellata.

Ufficio di Lugano

8 novembre 1985

Società Anonima Mario Bossi, in Rivera, commercio di generi alimentari, ecc. (FUSC del 29. 11. 1984, n. 280, p. 4250). Amministrazione: ora da 1 a 5 membri. Statuto modificato: 30. 9. 1985. Mario Bossi, già presidente, deceduto, non fa più parte del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta. Oreste Zanolari, ora in Sementina, già membro e direttore, non fa più parte del consiglio d'amministrazione ma continua a vincolare la società in qualità di direttore, con firma collettiva a due con un membro del consiglio d'amministrazione. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Walter Regez, da Darstetten ed Erlenbach in Simmental in Utikon, presidente; Hans Jantz, da Zurigo in Freienbach, amministratore delegato; Peter Bärtsch, da Saas in Igis, membro; Heinrich Gysel, da e in Wilchingen, membro; tutti con firma collettiva a due. Erwin Küttel ha ora procura collettiva a due con un membro del consiglio d'amministrazione.

8 novembre 1985

Pastorella S.A., precedentemente a Lugano, commercio di burro, ecc. (FUSC del 19. 2. 1982, n. 41, p. 550). Nuova sede: Rivera, uffici propri. Statuto modificato: 30. 9. 1985. Mario Bossi, già presidente, deceduto, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Oreste Zanolari, ora in Sementina, già membro e direttore, non fa più parte del consiglio d'amministrazione ma continua a vincolare la società in qualità di direttore con firma collettiva a due con un membro del consiglio d'amministrazione. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Walter Regez, da Darstetten ed Erlenbach in Simmental in Utikon, presidente; Hans Jantz, da Zurigo in Freienbach, amministratore delegato; Peter Bärtsch, da Saas in Igis, membro; Heinrich Gysel, da e in Wilchingen, membro; tutti con firma collettiva a due. Erwin Küttel ha ora procura collettiva a due con un membro del consiglio d'amministrazione.

8 novembre 1985

EWM Electronic Weighing Machines S.A., in Lugano, rappresentanze, ecc. (FUSC del 28. 1. 1976, n. 22, p. 258). Nuova ragione sociale: Fingen S.A. Nuovo scopo: finanziamenti di società per lo sviluppo industriale, di operazioni commerciali, di importazione ed esportazione, come pure la partecipazione a società. Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 120 000 mediante l'emissione di 70 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 29. 10. 1985. Il capitale sociale è ora di fr. 120 000, diviso in 120 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Rolf Weibel, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Alberto Veladini, da e in Lugano, presidente; Claude Faber, cittadino del Lussemburgo in Mamer (L), membro; Giuseppe Raggi, da Vaccallo in Lugano, membro; tutti con firma collettiva a due. Nuovo recapito: via al Forte 3, c/o Agemar S.A.

8 novembre 1985

Lacofida S.A., in Lugano, attività di carattere fiduciario, ecc. (FUSC dell'11. 5. 1981, n. 106, p. 1507). Procura individuale è stata conferita a Renata Scacchi, da Bellinzona in Viganello.

8 novembre 1985

Habicos Immobiliare S.A., in Lugano (FUSC del 22. 11. 1983, n. 273, p. 4018). La procura di Giuseppe Cimarra è estinta. Helios Jermini e Gabriella Guaita, membri, hanno ora firma collettiva a due con il presidente.

8 novembre 1985

Promo S.A., in Morcote, acquisto di immobili, ecc. (FUSC del 9. 4. 1985, n. 80, p. 1335). Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due è Richard A. Egli, da Winterthur e Küssnacht ZH in Zurigo. Renato Hatz, membro, ha ora firma collettiva a due.

8 novembre 1985

Naturvital-Florian SA, precedentemente a Lugano, prodotti per la cura della salute, ecc. (FUSC del 27. 12. 1984, n. 301, p. 4594). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Zug (FUSC del 31. 10. 1985, n. 254, p. 4091).

8 novembre 1985

Bizar SA, in liquidazione, in Cademario, partecipazione, ecc. (FUSC del 19. 9. 1984, n. 219, p. 3352)

Inreco Insurance and Reinsurance Consultants and Brokers Ltd. In liquidazione, in Lugano, noleggio di navi, ecc. (FUSC del 24. 7. 1984, n. 170, p. 2655)

Parition S.A., in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 3. 10. 1984, n. 231, p. 3524)

Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

8 novembre 1985

Fiduciaria Taddèi S.A., in Lugano (FUSC del 24. 11. 1982, n. 274, p. 3770). Dario Taddèi, amministratore unico, è ora domiciliato a Pregassona.

8 novembre 1985

Summa S.A., in Lugano, gestione di patrimoni, ecc. (FUSC del 7. 9. 1984, n. 209, p. 3210). Nuovo recapito: via Peri 9.

8 novembre 1985

IP Service S.A., in Lugano, commercializzazione di materie prime, ecc. (FUSC del 30. 10. 1985, n. 253, p. 4081). Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Guido D'Elia, di nazionalità italiana in Lugano, presidente; Elisabetta Bianchi, già procuratrice ora vice-presidente; Robert R. Scott, di nazionalità inglese in Villars-sous-Yens, vice-presidente; Thomas W. Johnston, di nazionalità statunitense in Lugano, vice-presidente; Franco Grignoli, da Manno in Breganzona, membro; Paul Roos, da Lucerna in Buochs, membro; Ursula Roos, ora in Wikon, già amministratrice unica, ora membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e di Elisabetta Bianchi, vice-presidente. La procura di Elisabetta Bianchi come pure la firma di Ursula Roos sono estinte.

8 novembre 1985

Aesculapius-Pharma SA, in Mezzovico, prodotti chimici, ecc. (FUSC del 10. 10. 1985, n. 236, p. 3826). Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Walter Canepa, già amministratore unico, è ora presidente; Dott. Eugen Tagmann, da Altstätten e Therwil in Therwil, membro, e Dott. Pietro Segantini, da Samedan in Uster, membro; tutti con firma collettiva a due.

8 novembre 1985

Fidintercos S.A., in Lugano, rappresentanze, ecc. (FUSC del 7. 1. 1985, n. 4, p. 47). In scioglimento: 7. 11. 1985. Nuova ragione sociale: Fidintercos S.A. in liquidazione. Liquidatrice: Summa S.A., in Lugano. Le firme di Dott. Giovanni Casella, presidente, e Dott. Arnoldo Piazza, membro, sono estinte. Recapito della società in liquidazione: via Peri 9, c/o Summa S.A.

8 novembre 1985

Hanutee in liquidazione, in Montagnola, apparecchiature e utensili tecnici, ecc., società anonima (FUSC del 28. 8. 1984, n. 200, p. 3090). Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali.

Ufficio di Mendrisio

8 novembre 1985

Anselmini S.A., in Chiasso, commercio, importazione ed esportazione di ferramenta, ecc. (FUSC del 18. 4. 1979, n. 89, p. 1210). Nuovo recapito: via Bossi 25, 6830 Chiasso.

8 novembre 1985

Dak 54 di Annamaria Poggi, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Annamaria Poggi nata Kistler, da Bözen in Genestrier, debitamente autorizzata dal marito Giorgio, all'iscrizione. Negozio di abbigliamento sportivo e accessori. Corso San Gottardo 54, 6830 Chiasso.

8 novembre 1985

Ambrotrans S.A., in Chiasso, la gestione di una casa di spedizioni, ecc. (FUSC del 25. 9. 1985, n. 223, p. 3637). Modifica statuti: 7. 11. 1985. Aumento capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 250 000 mediante emissione di 200 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 250 000, suddiviso in 250 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

8 novembre 1985

Richard Virgo, à Leysin, exploitation du chalet-restaurant de Prandaz (FOSC du 4. 9. 1974, p. 2408). Raison radiée par suite de cessation d'exploitation.

Bureau d'Aubonne

8 novembre 1985

Golf Diffusion, Jacques Dupont, précédemment à Carouge (FOSC du 25. 10. 1984, p. 3790). La maison a transféré son siège à Aubonne. Titulaire: Jacques Dupont, de Pully, à Genève. Diffusion, promotion publicitaire et sportive dans le domaine du golf, ainsi que commerce de tous articles s'y rapportant. Adresse: rue du Moulin 17.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

8 novembre 1985

Usine agricole de Forel-Lavaux, à Forel (Lavaux), société coopérative (FOSC du 25. 7. 1978, p. 2334). Le vice-président Ernest Mennet, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. François Ravessoud, de et à Pully, est maintenant vice-président, signant collectivement à deux.

8 novembre 1985

Elfrolac, à Puidoux, société anonyme, vernis et peinture (FOSC du 8. 12. 1983, p. 4198). Le président Marcel Jaret, décedé, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Paul Jallut, jusqu'ici vice-président, est maintenant président; ses pouvoirs individuels étant modifiés en ce sens.

Bureau de Lausanne

7 novembre 1985

Schmid constructions en bois S.A., à Crissier (FOSC du 9. 9. 1976, p. 2590). Dissolution: 4 novembre 1985. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Schmid constructions en bois S.A. en liquidation, par l'administrateur Jean Schmid, désigné en qualité de liquidateur, avec signature individuelle. La procuration d'Auguste Vauthey est éteinte. Adresse de la société en liquidation: Crissier, rue de la Vernie 3, chez Jean Schmid.

7 novembre 1985

Fontan S.A., à Prilly, opérations immobilières (FOSC du 17. 6. 1985, p. 2331). Statuts modifiés le 10 octobre 1985 sur des points non soumis à publication. Administration: 2 membres au moins. Le président Cyril Tschumi et le secrétaire Bertrand Coigny signent désormais collectivement à deux.

8 novembre 1985

Armand Vannaz S.A., à Prilly, installations sanitaires, ferblanterie, couverture et appareillage (FOSC du 20. 4. 1982, p. 1213). Procuration collective à deux est conférée à Gilbert Bovey, de Chanéaz, à Lausanne.

8 novembre 1985

Itelofset, Bernard Narbel, à Lausanne, exploitation d'une imprimerie (FOSC du 24. 6. 1985, p. 2426). Nouvelle raison de commerce: Bernard Narbel.

8 novembre 1985

A. Carayannides, à Lausanne, commerce de tapis (FOSC du 22. 1. 1952, p. 179).
 E. Gehrig, à Lausanne, café-restaurant (FOSC du 5. 6. 1952, p. 1430).
 F. L. Roulet, à Lausanne, commerce de bonneterie, bijouterie et articles de diverse nature (FOSC du 6. 8. 1957).
 Julien Martin, à Lausanne, transport (FOSC du 24. 10. 1957, p. 2796).
 Fiduciaire M. Weber, à Lausanne (FOSC du 12. 12. 1957, p. 3253).
 Mlle Evard, à Lausanne, commerce d'articles textiles (FOSC du 17. 12. 1957, p. 3292).
 François Aimò, à Lausanne, commerce de jouets (FOSC du 25. 6. 1958, p. 1734).
 Mme F. Stettler, à Pully, épicerie (FOSC du 8. 9. 1958, p. 2401).
 Constant Jaccoud, à Lausanne, primeurs (FOSC du 7. 10. 1958, p. 2688).
 Francis Claivaz, à Lausanne, vente de meubles (FOSC du 31. 12. 1958, p. 3554).
 Frédéric Buri, à Lausanne, ferblanterie (FOSC du 5. 1. 1959, p. 5).
 Gino Blumenthal, à Lausanne, taxis (FOSC du 8. 4. 1959, p. 993).
 A. Dougoud, à Lausanne, épicerie (FOSC du 28. 4. 1959, p. 1213).
 A. Crépin, à Lausanne, épicerie (FOSC du 15. 6. 1972, p. 1561).
 Raisons radiées d'office en application des dispositions de l'art. 68 ORC (décès du titulaire).

8 novembre 1985

Golay-Buchel Holding S.A., à Lausanne, participation à des entreprises industrielles et commerciales (FOSC du 29. 10. 1985, p. 4062). Statuts modifiés le 5 novembre 1985. Capital porté de fr. 8 552 600 à fr. 9 000 000, par l'émission de 7158 actions au porteur de fr. 300. Capital entièrement libéré: fr. 9 000 000, divisé en 34 263 actions nominatives de fr. 100, privilégiées quant au droit de vote, et 18 579 actions au porteur de fr. 300. Nouveau but: participation à des entreprises financières, commerciales, industrielles et immobilières. Administration: 5 membres au moins.

8 novembre 1985

Privatir Lausanne S.A., à Lausanne, exploitation de stands de tir (FOSC du 20. 5. 1983, p. 1731). Statuts modifiés le 4 novembre 1985. Siège transféré au Mont-sur-Lausanne, chemin du Petit-Flon. Nouvelle raison sociale: Privatir S.A.

8 novembre 1985

La Mandragore B, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 3. 5. 1984, p. 1563). Dissolution: 1er novembre 1985. La liquidation est opérée sous la raison sociale: La Mandragore B en liquidation, par Jean-Pierre Défago, de Val-d'Illiez, à Lutry, désigné en qualité de liquidateur, avec signature individuelle. Gaston Albisser n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Pully, avenue Général-Guisan 111, chez Cabinet fiscal Jean-Pierre Défago S.A.

8 novembre 1985

Pontoura S.A., à Lausanne, exploitation de minerais et de matières premières pour la fabrication de la porcelaine et de la céramique (FOSC du 3. 5. 1985, p. 1711). Statuts modifiés le 4 novembre 1985. Nouveau but: opérations immobilières. Administration d'un ou de plusieurs membres.

8 novembre 1985

Sogra Holding S.A., à Lausanne, administration de participations à des entreprises industrielles (FOSC du 18. 4. 1985, p. 1475). Nouvelle adresse: avenue Mon-Repos 14, Philippe Langer et Jean Rossi ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Roger Lugin, de Vuitebeuf, à Lausanne.

8 novembre 1985

Garage Apollo Lausanne S.A., à Lausanne (FOSC du 29. 10. 1984, p. 3830). Nouveau fondé de procuration: Charly Sarteur, d'Italie, à Cossonay, signant collectivement à deux, toutefois pas avec Denise Schreier.

8 novembre 1985

Joly et Ducommun S.A., à Lausanne, commerce, fabrication, entretien et location de machines et matériel pour le génie civil (FOSC du 4. 1. 1985, p. 23). Josef Scherer (inscrit sans signature) n'est plus administrateur. Nouvelle administration avec signature individuelle: Myrtha Klarer, d'Appenzel, à Sirmach.

8 novembre 1985

Stripxet, Sylvie Cuhe, à Lausanne, confection, représentation et commerce de vêtements et de sous-vêtements (FOSC du 11. 10. 1985, p. 3842). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

8 novembre 1985

CVS crazy video's studio, Blaise Schoeri, à Pully; studio d'enregistrement de cassettes vidéo, commerce de cassettes vidéo (FOSC du 12. 12. 1984, p. 4438). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

8 novembre 1985

Jan-Seng Jau, à Lausanne, rue du Rôtillon 4. Titulaire: Jan-Seng Jau, de et à Lausanne. Exploitation d'un service traiteur; commerce de produits alimentaires, notamment de spécialités asiatiques, et d'articles de diverse nature. Inscription de l'enseigne: «Chez Jau».

8 novembre 1985

Neutra Fiduciaire S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 23. 5. 1985, p. 2047), avec siège principal à Zurich. La signature d'Antonio Vaghi est radiée.

8 novembre 1985

Carrosserie d'Epalinges Antonio Martino, succ. T. Martino, à Epalinges, route de Berne. Titulaire: Teresa Martino, d'Italie, à Epalinges. Exploitation d'une carrosserie. L'entreprise continue les affaires de la raison individuelle «Carrosserie d'Epalinges Antonio Martino», à Epalinges.

8 novembre 1985

FDI S.A., à Lausanne, chemin des Charmettes 9bis, chez Eurica, Société d'investissement. Nouvelle société anonyme. Statuts: 6 novembre 1985. But: production, achat et distribution de films. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice avec signature individuelle: Miryan Glasson-Irazabal, de Bulle, à Nyon.

8 novembre 1985

Solid state logic A.G., à Lausanne, commerce et développement de matériels électroniques (FOSC du 29. 5. 1985, p. 2064). Dissolution: 1er novembre 1985. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Solid state logic A.G. en liquidation, par la «Fiduciaire Générale S.A.», succursale de Lausanne, désignée en qualité de liquidatrice. Claude Pilloud (inscrit sans signature), André Bourget, Colin Sanders, Markus Altmann et Danièle Tagan ne sont plus administrateurs; la signature de ces quatre derniers est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, avenue de la Gare 44, chez Fiduciaire Générale S.A.

8 novembre 1985

Polissage de Cheseaux, Antonio Puglia, à Cheseaux-sur-Lausanne, polissage de métaux (FOSC du 19. 4. 1982, p. 1198). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

8 novembre 1985

Activa, Danielle Richard, à Lausanne, rue Dr César-Roux 28. Titulaire: Danielle Richard, de Wynau, à Pully. Mise à disposition de personnel fixe et temporaire.

8 novembre 1985

Diamcoupe S.A., à Lausanne, forage et fraissage de béton, pierres naturelles et artificielles, carreaux et asphalte (FOSC du 16. 9. 1985, p. 3534). Nouvelle adresse: avenue des Boveresses 58.

8 novembre 1985

F. Blaser, à Lausanne, commerce de fromages (FOSC du 15. 5. 1951, p. 1168). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68 ORC (décès du titulaire).

8 novembre 1985

Sirco Trading Société Anonyme, à Lausanne, commerce de transit, commerce et transport de matières premières, marchandises et produits manufacturés (FOSC du 5. 3. 1985, p. 850). Bruno Attolini n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le président Paolo Clerici signe désormais individuellement. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Marcello De Vincolis, d'Italie, à Segrate (I).

8 novembre 1985

Exotic import, Gonthier et Caprara, à Epalinges, chemin des Fontannins 32. Société en nom collectif commencée le 1er novembre 1985. Associés: Francis Gonthier, de Sainte-Croix, à Epalinges, et Chantal Caprara, de Grancy, à Epalinges. Commerce de fleurs et fruits exotiques et autres produits.

8 novembre 1985

Diética, Mivelaz & Cie à Lausanne, société en nom collectif, commerce de produits diététiques et cosmétiques (FOSC du 20. 11. 1980, p. 3805). Siège transféré au Mont-sur-Lausanne, rue du Hameau 5, Anne-Marie Mivelaz est actuellement la titulaire et Thierry Mivelaz à Bussigny-près-Lausanne.

8 novembre 1985

Banque Ankerfina S.A., à Lausanne (FOSC du 22. 8. 1984, p. 3020). La signature de Bernard Rodieux est radiée.

8 novembre 1985

Autophon S.A., succursale de Lausanne, commerce, location et entretien de récepteurs radiophoniques et de télévision, d'appareils d'enregistrement, etc. (FOSC du 22. 8. 1985, p. 3241), avec siège principal à Soleure. La succursale est également engagée par la signature collective à deux d'Anton Sutter, de Hubersdorf, à Langendorf.

8 novembre 1985

Kemi S.A. (Kemi Ltd), à Lausanne, route Aloys-Fauquez 28. Nouvelle société anonyme. Statuts: 4 novembre 1985. But: commerce de matières premières, produits chimico-pharmaceutiques, plantes médicinales, matériels d'emballage et autres produits pour l'industrie chimico-pharmaceutique; fabrication et commerce de produits pharmaceutiques et para-pharmaceutiques. Capital: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, libérées à concurrence de fr. 25 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Wadid Iskander, de et à Pully, président; Hassan Helmi, d'Egypte, à Alexandrie (Egypte), vice-président; tous deux avec signature individuelle, et Viviane Iskander, de et à Pully, secrétaire, sans signature.

8 novembre 1985

Pache S.A. matériel électrique en gros et technique d'éclairage, à Lausanne (FOSC du 10. 10. 1985, p. 3826). La signature d'Adolf Fuchs est radiée.

8 novembre 1985

Nouveau Comptoir du Tapis S.A., à Lausanne (FOSC du 13. 8. 1984, p. 2902). La procuration d'Arnold Martin et Jean-Daniel Rosset est éteinte.

8 novembre 1985

Société coopérative Maintenant, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 27. 1. 1983, p. 311). Dissolution: 22 octobre 1985. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Société coopérative Maintenant en liquidation, par le président Roland Rapaz, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. La signature de Pierre Leutenegger et Mauro Paties est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, chemin de Montéatin 11, chez Roland Rapaz.

8 novembre 1985

Germano Frères en liquidation, à Lausanne, société en nom collectif, entreprise de transports (FOSC du 16. 10. 1985, p. 3902). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau de Morges

8 novembre 1985

Germano Agabio, à Echichens, exploitation d'une entreprise de construction pour le bâtiment et le génie civil (FOSC du 9. 11. 1983, p. 3866). Par prononcé du 7 novembre 1985, le président du Tribunal civil de Morges a clôturé la faillite prononcée le 10 octobre 1983. La raison sociale est radiée.

8 novembre 1985

Sogeval S.A., précédemment à Montricher, société anonyme, l'achat, l'exploitation, l'administration et la vente de tous biens mobiliers et immobiliers, la construction de tous immeubles (FOSC du 21. 10. 1977, p. 3377). Nouveau siège: Prévèrenge, chemin des Planches 9, chez Jean Barré. Les statuts originaux de 18. 4. 1963 ont été modifiés les 27. 9. 1977 et 30. 10. 1985. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jean Barré, de Lausanne, à Prévèrenge, président, et Edmée Barré, de Lausanne, à Prévèrenge, secrétaire; tous deux inscrits, avec signature individuelle.

8 novembre 1985

Conforama S.A., à Bussigny-près-Lausanne, achat, fabrication et vente de meubles et de biens d'équipement pour la maison (FOSC du 21. 2. 1985, p. 689). La signature de Charles Sangrouber et de Daniel Pidoux, fondateurs de pouvoirs, est radiée. Nouveau fondé de pouvoir, avec signature collective à deux: Daniel Besse, de Ste-Croix, à Yverdon-les-Bains. Olivier Ezeghelian est actuellement domicilié à Lutry.

Bureau de Nyon

8 novembre 1985

Azisoft S.A., à Nyon, rue Pertems 5. Nouvelle société anonyme, statuts du 5 novembre 1985. But: tous conseils et services en matière d'informatique, ainsi qu'étude, contrôle et réalisation de tous travaux d'automatisation au moyen d'ordinateurs. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature individuelle: Elisabeth Nouisout, d'Ennenda, à Buchillon, présidente; Fernando Nouisout, d'Argente, à Buchillon, secrétaire, et Gilbert Michaud, de Neuchâtel, à Laconnex, membre.

Bureau du Sentier (district de la Vallée)

8 novembre 1985

Hôtel de France - Le Brassus S.A., au Brassus, commune de Chenit (FOSC du 12. 9. 1984, p. 3269). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 31 octobre 1985 la société a porté son capital social de fr. 315 000 à fr. 2 800 000 par l'émission de 2485 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 2 800 000, divisé en 2800 actions de fr. 1000 chacune au porteur, entièrement libéré.

Bureau de Vevey

8 novembre 1985

E. Bron, à Montreux, fours et fumisterie (FOSC du 20. 3. 1943, p. 636). Radié par suite de cessation d'activité.

Valais - Wallis - Vallee

Büro Brig

8. November 1985

Stella Alpina AG (Stella Alpina SA), in Zermatt, Immobilien (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1963, S. 2709). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 6. 11. 1985 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Stella Alpina AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist Michel Massy, von St-Jean, in Noës; er führt Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Roger Tagwaldler, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen. Liquidationsdomizil: c/o Treuhänderbüro Michel Massy, rue de la Dent-Blanche 17, 1950 Sitten.

8. November 1985

Heun und Vierke-Schedel, Sabe Sanitärbeschichtungen, in Ergisch, Chalet Chedel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 11. 1985. Gesellschaft: Jürgen Heun, in Tausenstein-Neuhof (D), und Cécilia Vierke geborene Schedel, mit Zustimmung ihres Ehegatten, in Frankfurt (D), beide deutsche Staatsangehörige. Vertrieb und Verarbeitung eines Kunststoffmaterials, das zum Beschichten von Sanitärinstallations wie Bade- und Duschwannen, Waschbecken und ähnlichen Einrichtungen dient. Einzelprokura wurde erteilt an: Anton Andres, von und in Ergisch.

8. November 1985

Meyer Josef Bauunternehmung, in Susten, Gemeinde Leuk. Inhaber der Firma ist Josef Meyer, von Zürich, in Leuk. Hoch- und Tiefbauunternehmung; Beratung für Umbau- und Wohnungsbauten. Satellit A + C, 3952 Susten.

Bureau de St-Maurice

8 novembre 1985

Gérard Pochon, à Evionnaz. Titulaire: Gérard Pochon, de et à Evionnaz. Menuisier-agenceur.

Bureau de Sion

8 novembre 1985

Sulzer Frères, Société Anonyme, succursale de Sion (FOSC du 16. 10. 1985, no 241, p. 3902), avec siège principal à Winterthur. Signature collective à deux est conférée à: Dr Jürgen Raissig, d'Adliswil, à Schwarzenberg, et Albert Hiestand, d'Aldorf, à Seuzach.

8 novembre 1985

Garage Melly, à Visoie. Le titulaire est Jean-Jacques Melly, de et à Visoie. Exploitation d'un garage.

8 novembre 1985

Muzzetto et Blanc, à Sion, société en nom collectif, garages, ateliers mécaniques (FOSC du 5. 2. 1979, no 29, p. 372). L'associé Henri Muzzetto s'étant retiré de la société, celle-ci est dissoute. La raison est radiée. L'associé Arsène Blanc, d'Ayent, à Sion, continue les affaires comme entreprise individuelle, au sens de l'art. 579 CO. La raison de commerce est: Arsène Blanc, garage du Stade, à Sion.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

8 novembre 1985

P. Bourquin, à La Chaux-de-Fonds, rue du Temple-Allemand 35. Titulaire: Pierre Samuel Bourquin, de Buttes, à La Chaux-de-Fonds. Atelier de mécanique de précision.

8 novembre 1985

Pharma Neuchâtel S.A., succursale de La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, commercialisation, importation, exportation et conditionnement de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 11. 7. 1985, no 158, p. 2671), avec siège principal à Neuchâtel. Jean-Pierre Schwarz, jusqu'à administrateur unique, devient président, et George Berthoud, de Fleurier et Neuchâtel, à Avenier, administrateur-secrétaire; tous deux avec signature collective à deux. Les directeurs: Frans Jacobs, de nationalité néerlandaise, à Amsterdam (NL), et Pascal Pilonel (inscrit) signent collectivement à deux, mais pas entre eux.

Bureau du Locle

8 novembre 1985

Corthésy et Girard S.A., succursale du Locle, entreprise de ferblanterie (FOSC du 23. 6. 1983, no 143, p. 2191), avec siège principal à La Chaux-de-Fonds. Dans son assemblée générale du 12 septembre 1985 la société a modifié sa raison de commerce en Corthésy S.A. L'administrateur André Roger Girard a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Ont été nommés avec signature collective à deux avec un administrateur: Christian Hirsig, d'Amoldingen, à La Chaux-de-Fonds, fondé de pouvoirs, et Pierre Bosset, de Dresse, à La Chaux-de-Fonds, fondé de pouvoirs.

8 novembre 1985

Garage et carrosserie de la Jaluse, Charles Steiner, au Locle (FOSC du 8. 2. 1982, no 31, p. 410). La raison est radiée par suite du décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison Garage et carrosserie de La Jaluse, Frédy Steiner, au Locle, ci-après inscrite.

8 novembre 1985

Garage et carrosserie de La Jaluse, Frédy Steiner, au Locle. Le chef de la maison est Frédy Steiner, de Signau, au Locle. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Garage et carrosserie de La Jaluse, Charles Steiner», au Locle, ci-dessus radiée. Garage pour tous véhicules à moteurs et carrosserie automobile. Rue de la Jaluse 2.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

8 novembre 1985

Jean Stauffer, à Buttet, représentations commerciales (FOSC du 12. 5. 1941, no 110, p. 923). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

Bureau de Neuchâtel

8 novembre 1985

Sulzer frères, Société Anonyme, succursale de Neuchâtel, fabriques de machines et de fonderies (FOSC du 15. 10. 1985, no 240, p. 3883), avec siège principal à Winterthur. Procuration collective à deux est conférée à: Dr Jürgen Raissig, d'Adliswil, à Schwarzenberg, et Albert Hiestand, d'Altdorf UR, à Seuzach.

8 novembre 1985

Walo Bertschinger S.A., Lausanne, succursale de Neuchâtel, exécution de constructions dans les domaines du bâtiment et du génie civil (FOSC du 4. 1. 1985, no 2, p. 24), avec siège principal à Lausanne. La signature de Anton Brunner, Peter Kündig et Eugen Kessler est radiée. Pierre Teuscher est actuellement domicilié à Pully. Signature collective à deux est conférée à Fred W. Christen, de Heimiswil, à St-Gall, et procuration collective à deux à Markus Zimmermann, d'Aetigkofen, à Lausanne.

Genève - Genf - Ginevra

7 novembre 1985

Blanchisserie des Ormeaux SA, à Lancy (FOSC du 2. 2. 1983, p. 380). Michel Telley n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Ida Telley, de Middel, à Lancy, est administratrice unique, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

Société Immobilière Champel-Saphir, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 11. 1983, p. 3866). Didier Marini n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claude Othenin-Girard, de La Chaux-de-Fonds, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

Société Immobilière Furet-Soleil, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 3. 1961, p. 830). André Bory n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jérôme Julien, d'Hermance, à Genève, président, et Bernard Bory, de et à Mies, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

7 novembre 1985

Gimpex SA, à Genève, achat, vente de toutes matières premières, etc. (FOSC du 17. 10. 1984, p. 3691). Jean-Christophe Egli, du Grand-Saconnex, à Lancy, est membre du conseil d'administration, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

«Globes» Compagnie de Tourisme Automobile SA, à Genève (FOSC du 1. 2. 1985, p. 408). La procuration de Leo Dörffel est radiée.

7 novembre 1985

Grindlays Trust Company SA, à Genève (FOSC du 4. 9. 1985, p. 3398). Daniel Balmer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Silvio Carlo Rey, de Bâle, à Wald ZH, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

7 novembre 1985

Inter-Résidences Management SA, à Genève, recherche d'opérations immobilières, etc. (FOSC du 22. 10. 1984, p. 3743). Jean-Pierre Lavie n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bernard Chevassu, de France, à Annemasse (F), est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

7 novembre 1985

Société genevoise d'investissements fonciers, à Genève, société anonyme (FOSC du 14. 7. 1981, p. 2255). Arnold Renaud (décédé), Pierre de Candolle et André Wermuth ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Renaud Gautier, de Genève, à Lancy, président, et Hugues Renaud, de et à Genève, secrétaire, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

7 novembre 1985

SI Résidence Krieg-Parc, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 3. 1985, p. 1228). Achille Benakis, de et à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

7 novembre 1985

Mégevet-Simar SA, à Carouge, toutes opérations industrielles, etc. (FOSC du 29. 10. 1984, p. 3831). Claude Hopf n'est plus président; elle reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Jacques Hopf a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

7 novembre 1985

Montres «Universal» SA, à Genève, vente de montres et de tous composants d'horlogerie, etc. (FOSC du 28. 12. 1983, p. 4432). Jean-Claude C. Maibach n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Parvise Hassan-Zadeh, de RFA, à Mies, est administrateur délégué et président du conseil, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

Ofor Revision Bancaire SA, à Genève (FOSC du 11. 2. 1985, p. 534). Les pouvoirs de Max Berner sont radiés. Jacques Girardin est maintenant originaire de Versoix.

7 novembre 1985

Sodeco-Saia SA, à Genève, fabrication et vente d'appareils rentrant dans le domaine des industries électrotechniques, etc. (FOSC du 24. 7. 1985, p. 2850). La procuration de Pierre Hospital et Roland Pozzi est radiée.

7 novembre 1985

Société Immobilière du Quai Charles Page No 45, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 8. 1981, p. 2534). Nouveaux statuts du 30. 10. 1985.

7 novembre 1985

Société Immobilière La Pivoine Jaune, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 8. 1981, p. 2534). Nouveaux statuts du 30. 10. 1985.

7 novembre 1985

B. Glauser, à Lancy (FOSC du 13. 9. 1978, p. 2850). Nouveau siège: Plan-les-Ouates, chemin du Clos 37, où la maison continue l'importation et la représentation en gros de meubles à l'enseigne «La Grange aux Meubles». La maison exploite, en outre, à Genève, rue de la Muse 2, un magasin de vente au détail à l'enseigne «Epoques».

7 novembre 1985

Entreprise Laore, à Genève, entreprise générale de nettoyage (FOSC du 18. 1. 1985, p. 208). Nouveau siège: Meyrin, rue du Cardinal-Journet 4.

7 novembre 1985

Car Dry Clean, Geneva, Laore succ., à Genève, nettoyage et désinfection de tous véhicules automobiles, etc. (FOSC du 9. 10. 1985, p. 3815). Nouveau siège: Meyrin, rue du Cardinal-Journet 4.

7 novembre 1985

M. et Mme Lorient, à Genève, cabaret-bar-dancing, société en nom collectif (FOSC du 23. 11. 1960, p. 3342). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

7 novembre 1985

«Darma» Aduo Mari, à Thônex, détective privé (FOSC du 4. 12. 1981, p. 3826). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 novembre 1985

Lucienne Sora-Rudaz, à Genève, café-restaurant (FOSC du 21. 12. 1984, p. 4568). La maison n'exploite plus le bar à café à l'enseigne «Eat'n Meet», rue Chaponnier 4.

7 novembre 1985

Ventilation Rudaz, à Genève, rue de Lausanne 145. Chef de la maison: Pierre Rudaz, de Vex, à Meyrin. Entreprise de ventilation; achat et vente de tous appareils s'y rapportant.

7 novembre 1985

Roland-E. von Siebenthal, à Genève, café-restaurant (FOSC du 3. 6. 1980, p. 4568). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 novembre 1985

Arvin SI, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 9. 1984, p. 3403). Statuts modifiés le 28. 10. 1985 sur un point non soumis à publication. Henri Bromm n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Pignolo, de Genève, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: quai Gustave-Ador 18, chez Tournaire frères.

7 novembre 1985

Société anonyme Délices-Ecole F, à Genève, société immobilière (FOSC du 4. 4. 1985, p. 1316). Statuts modifiés le 31. 10. 1985 sur un point non soumis à publication. Michel Dunand n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roger Viacoz, d'Ayer, à Plan-les-Ouates, est administrateur unique, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

Grichting & Valterio SA, succursale à Meyrin, tous travaux d'installations électriques (FOSC du 15. 3. 1984, p. 928), entreprise ayant son siège à Sion. Les pouvoirs de Charles Valterio sont radiés. Procuration collective à deux est conférée à Jean-Luc Bianco, de Conthey, à Sion. Signature collective à deux avec un administrateur ou avec Jean-Luc Bianco, fondé de pouvoir, a été conférée à: Pierre Valterio, de Sion, à Grimsuitz; Harry Thommen, de Wittinsburg, à Sion, et Max Alther, de Vérossaz, à Vétroz.

7 novembre 1985

Heinz Heimann SA, à Genève, assistance technique dans le domaine de la publicité (FOSC du 15. 5. 1985, p. 1891). Statuts modifiés le 31. 10. 1985 sur des points non soumis à publication. Les pouvoirs d'Isabelle Heimann sont radiés. Administration: Heinz Heimann, jusqu'ici délégué et directeur, nommé président et directeur général; Bernard Brochand, de France, à Saint-Cloud (F), vice-président; Edmond Tavermier, de Martigny, à Genève, secrétaire; André Tombet, jusqu'ici président, et Francis Clivaz. Signature individuelle de Heinz Heimann ou collective à deux d'Edmond Tavermier ou Bernard Brochand avec Francis Clivaz ou André Tombet; les pouvoirs des deux derniers sont modifiés dans ces sens.

7 novembre 1985

Moore, Stephens & Co SA, succursale à Genève, société fiduciaire (FOSC du 16. 4. 1985, p. 1440), entreprise ayant son siège à Zurich. Les fonctions de directeur et de sous-directeur de la société sont supprimées dans l'inscription. Signature collective à deux a été conférée à Peter H. Merz, de Saint-Gall, à Rüschiikon. Anton Müller est maintenant domicilié à Steinhausen.

7 novembre 1985

Parfums Carven Distribution SA, à Genève (FOSC du 25. 8. 1978, p. 2668). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Parfums Carven Distribution SA, en liquidation; Liquidateur: René Rothen avec signature individuelle; sa procuration est radiée. Charles Mesritz et René Merkt ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1985

Pravin SA, à Genève, société immobilière (FOSC du 21. 1. 1985, p. 240). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Pravin SA, en liquidation. Liquidateur: Bernard Dupont, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Jean Rogg n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: rue Agasse 45, chez Bernard Dupont.

7 novembre 1985

«Swissair» Société Anonyme Suisse pour la Navigation Aérienne, succursale à Genève (FOSC du 26. 8. 1965, p. 3283), entreprise ayant son siège à Zurich. La procuration de Hans Engler est radiée.

7 novembre 1985

Japan Travel Bureau, Inc. Tokyo, Geneva Branch Office, à Genève, agence de voyages (FOSC du 19. 8. 1983, p. 2906). La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 novembre 1985

Japan Travel Bureau (UK) Limited, London, Geneva Branch Office, succursale à Genève, rue de Lausanne 45-47, succursale de «Japan Travel Bureau (UK) Limited», société anonyme à Londres (GB). Acte constitutif (Memorandum of Association) et statuts (Articles of Association) du 18. 4. 1983. But social: agence de voyages et de tourisme et toutes activités s'y rapportant. Capital émis et versé: £ 150 000, divisé en 150 000 actions de £ 1 nominatives. Administration: Kaoru Sakurada, à Londres (GB), président; Shinzo Abe, à Tokyo (Japon); Tsuyoshi Miki, à Rome (I), et Shigeru Aiba, à Rome (I), tous du Japon. Signature individuelle de Hiroshi Ishii, du Japon, au Grand-Saconnex, directeur de la succursale.

7 novembre 1985

Pressing 2000, M. et Mme Ramos, à Chêne-Bourg, rue Pellonex 8. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 7. 1985. Associés: Juan Ramos et Carmen Ramos, tous deux d'Espagne, à Chêne-Bourg, lesquels signent collectivement à deux. Pressing, blanchisserie, teinturerie.

7 novembre 1985

ETM Ecole des Technologies Musicales SA, à Genève (FOSC du 15. 3. 1985, p. 1007). Nouvelle raison sociale: Wise SA. Nouveau but: représentations et prestations de services pour d'autres sociétés ou associations dans le domaine de la gestion. Statuts modifiés le 15. 8. 1985.

7 novembre 1985

Jericho SA, à Genève, route des Acacias 14, chez Serge Gonvers. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 10. 1985. But: importation, exportation, commerce de produits, principalement dans le domaine textile. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Serge Gonvers, de Lussy-sur-Morges, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

Internaphtha SA, à Genève, rue de Lausanne 80, chez SDF Société de développement et de financement SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 11. 1985. But: achat, vente et courtage de produits pétroliers, de produits d'énergie et de tous produits alliés. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 et 500 actions de fr. 100 à droit de vote privilégié, toutes nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ian Driessen, des Pays-Bas, à Anières, président; Roland Kohler, de Vilters, à Lancy, secrétaire, et Roland Wenk, de Riehen, à Versoix; lesquels signent collectivement à deux.

7 novembre 1985

Métrolab Instruments SA, à Lancy, Grand-Lancy, chemin du Clos 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 11. 1985. But: étude, réalisation et commercialisation d'instruments et de systèmes de mesure et de contrôle dans les domaines scientifique et industriel. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Claude Raymond, de Gimel, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

Rentschnick Diffusion SA, à Genève, rue Camille-Martin 3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6. 11. 1985. But: diffusion d'articles de luxe, notamment bijouterie, horlogerie, maroquinerie, textiles, parfums, papeterie, articles fumeurs, articles de mode. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre Rentschnick, de Genève, à Commugny, président; Philippe Rentschnick, de et à Genève, délégué, et André Wanner, de Carouge, à Troinex, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Salvatore Mascali, de Genève, à Mies.

7 novembre 1985

NS New Fashion SA, à Genève, rue du Mont-Blanc 30. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 11. 1985. But: exploitation d'un salon de coiffure à l'enseigne «Maurice et Gérard». Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Apport en nature: l'entreprise non inscrite au registre du commerce exploitée jusqu'ici par Gérard Crozier à l'enseigne «Maurice et Gérard», à Genève, selon bilan au 30. 11. 1985, comportant un actif de fr. 107 463,14 et un passif envers les tiers de fr. 35 450,80, pour fr. 72 012,34, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 49 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Peter Froescher, de Bâle, à Commugny, administrateur unique, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

«Globe» Compagnie de Tourisme Automobile SA, à Genève (FOSC du 1. 2. 1985, p. 408). La procuration de Leo Dörffel est radiée.

7 novembre 1985

Grindlays Trust Company SA, à Genève (FOSC du 4. 9. 1985, p. 3398). Daniel Balmer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Silvio Carlo Rey, de Bâle, à Wald ZH, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

7 novembre 1985

Inter-Résidences Management SA, à Genève, recherche d'opérations immobilières, etc. (FOSC du 22. 10. 1984, p. 3743). Jean-Pierre Lavie n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bernard Chevassu, de France, à Annemasse (F), est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

7 novembre 1985

Société genevoise d'investissements fonciers, à Genève, société anonyme (FOSC du 14. 7. 1981, p. 2255). Arnold Renaud (décédé), Pierre de Candolle et André Wermuth ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Renaud Gautier, de Genève, à Lancy, président, et Hugues Renaud, de et à Genève, secrétaire, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

7 novembre 1985

Mégevet-Simar SA, à Carouge, toutes opérations industrielles, etc. (FOSC du 29. 10. 1984, p. 3831). Claude Hopf n'est plus président; elle reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Jacques Hopf a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

7 novembre 1985

Montres «Universal» SA, à Genève, vente de montres et de tous composants d'horlogerie, etc. (FOSC du 28. 12. 1983, p. 4432). Jean-Claude C. Maibach n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Parvise Hassan-Zadeh, de RFA, à Mies, est administrateur délégué et président du conseil, avec signature individuelle.

7 novembre 1985

Ofor Revision Bancaire SA, à Genève (FOSC du 11. 2. 1985, p. 534). Les pouvoirs de Max Berner sont radiés. Jacques Girardin est maintenant originaire de Versoix.

7 novembre 1985

Sodeco-Saia SA, à Genève, fabrication et vente d'appareils rentrant dans le domaine des industries électrotechniques, etc. (FOSC du 24. 7. 1985, p. 2850). La procuration de Pierre Hospital et Roland Pozzi est radiée.

7 novembre 1985

Société Immobilière du Quai Charles Page No 45, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 8. 1981, p. 2534). Nouveaux statuts du 30. 10. 1985.

7 novembre 1985

Société Immobilière La Pivoine Jaune, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 8. 1981, p. 2534). Nouveaux statuts du 30. 10. 1985.

7 novembre 1985

B. Glauser, à Lancy (FOSC du 13. 9. 1978, p. 2850). Nouveau siège: Plan-les-Ouates, chemin du Clos 37, où la maison continue l'importation et la représentation en gros de meubles à l'enseigne «La Grange aux Meubles».

7 novembre 1985

Entreprise Laore, à Genève, entreprise générale de nettoyage (FOSC du 18. 1. 1985, p. 208). Nouveau siège: Meyrin, rue du Cardinal-Journet 4.

7 novembre 1985

M. et Mme Lorient, à Genève, cabaret-bar-dancing, société en nom collectif (FOSC du 23. 11. 1960, p. 3342). La société est dissoute.

7 novembre 1985

«Darma» Aduo Mari, à Thônex, détective privé (FOSC du 4. 12. 1981, p. 3826). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 novembre 1985

Lucienne Sora-Rudaz, à Genève, café-restaurant (FOSC du 21. 12. 1984, p. 4568). La maison n'exploite plus le bar à café à l'enseigne «Eat'n Meet».

7 novembre 1985

Ventilation Rudaz, à Genève, rue de Lausanne 145. Chef de la maison: Pierre Rudaz, de Vex, à Meyrin. Entreprise de ventilation; achat et vente de tous appareils s'y rapportant.

7 novembre 1985

Roland-E. von Siebenthal, à Genève, café-restaurant (FOSC du 3. 6. 1980, p. 4568). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 novembre 1985

Arvin SI, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 9. 1984, p. 3403). Statuts modifiés le 28. 10. 1985 sur un point non soumis à publication.

7 novembre 1985

Société anonyme Délices-Ecole F, à Genève, société immobilière (FOSC du 4. 4. 1985, p. 1316). Statuts modifiés le 31. 10. 1985 sur un point non soumis à publication.

7 novembre 1985

Grichting & Valterio SA, succursale à Meyrin, tous travaux d'installations électriques (FOSC du 15. 3. 1984, p. 928), entreprise ayant son siège à Sion.

7 novembre 1985

Moore, Stephens & Co SA, succursale à Genève, société fiduciaire (FOSC du 16. 4. 1985, p. 1440), entreprise ayant son siège à Zurich.

7 novembre 1985

Heinz Heimann SA, à Genève, assistance technique dans le domaine de la publicité (FOSC du 15. 5. 1985, p. 1891). Statuts modifiés le 31. 10. 1985 sur des points non soumis à publication.

7 novembre 1985

«Globe» Compagnie de Tourisme Automobile SA, à Genève (FOSC du 1. 2. 1985, p. 408). La procuration de Leo Dörffel est radiée.

7 novembre 1985

Grindlays Trust Company SA, à Genève (FOSC du 4. 9. 1985, p. 3398). Daniel Balmer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1985

Inter-Résidences Management SA, à Genève, recherche d'opérations immobilières, etc. (FOSC du 22. 10. 1984, p. 3743). Jean-Pierre Lavie n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1985

Société genevoise d'investissements fonciers, à Genève, société anonyme (FOSC du 14. 7. 1981, p. 2255). Arnold Renaud (décédé), Pierre de Candolle et André Wermuth ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1985

Mégevet-Simar SA, à Carouge, toutes opérations industrielles, etc. (FOSC du 29. 10. 1984, p. 3831). Claude Hopf n'est plus président; elle reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux.

7 novembre 1985

Montres «Universal» SA, à Genève, vente de montres et de tous composants d'horlogerie, etc. (FOSC du 28. 12. 1983, p. 4432). Jean-Claude C. Maibach n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1985

Ofor Revision Bancaire SA, à Genève (FOSC du 11. 2. 1985, p. 534). Les pouvoirs de Max Berner sont radiés.

7 novembre 1985

Sodeco-Saia SA, à Genève, fabrication et vente d'appareils rentrant dans le domaine des industries électrotechniques, etc. (FOSC du 24. 7. 1985, p. 2850). La procuration de Pierre Hospital et Roland Pozzi est radiée.

7 novembre 1985

Société Immobilière du Quai Charles Page No 45, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 8. 1981, p. 2534). Nouveaux statuts du 30. 10. 1985.

7 novembre 1985

Marken - Marques - Marchi
Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

341456. Hinterlegungsdatum: 20. August 1985.
 Bernhard Schäfer, Muttenszerstrasse 71, 4127 Birsfelden. - Fabrikation und Handel.

Silber- und Goldschmuck (Ringe, Ohrringhänger, Anhänger und dergleichen).
 (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4388.

341457. Date de dépôt: 22 août 1985.
 Michel Massolo, 26, Rue Marius Monti, Cannes (France) et Robert Fontaine, 26, Rue Marius Monti, Cannes (France). - Fabrication et commerce.

Bijoux en métaux précieux.
 (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 8311.

341458. Date de dépôt: 27 août 1985.
 Hattori (U.K.) Limited, Hattori House, Vanwall Road, Maidenhead (Berkshire, Grande-Bretagne). - Fabrication et commerce.

Montres.
 (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 8277.

341459. Date de dépôt: 16 août 1985.
 R. Nachimson, 1, rue Henri-Spiess, 1208 Genève. - Commerce.

Vins.
 (Cl. int. 33)



341460. Hinterlegungsdatum: 22. August 1985.
 The Procter & Gamble Company, One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Seifen und seifenähnliche synthetische Reinigungsmittel für den Haushalt.
 (Int. Kl. 3)



Die Marke wird orange, gelb, hellblau, dunkelblau und weiss ausgeführt.

341461. Hinterlegungsdatum: 22. August 1985.
 Sidema S.A., 6911 Barbegno. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 212496. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1985 an.

Damen-, Herren- und Kinder-Unterwäsche, sowie Strick- und Wirkwaren aller Art.
 (Int. Kl. 25)



Übertragungen - Transmissions

226074 (MOTHERCARE, fig.)
 Mothercare Limited, Watford North (Grande-Bretagne). - Transmission à Mothercare UK Limited, Raddibear Road, Selly Oak, Birmingham (Grande-Bretagne); adresse pour la correspondance: Cherry Tree Road, Watford (Hertfordshire, Grande-Bretagne). - Enregistré le 30 octobre 1985.

243861 (COURAGE, fig.) 293948 (HOFMEISTER)
245608 (COURAGE) 294430 (DOFFMEISTER)
289938 (fig.) 297186 (NERF)
 Courage Limited, London (Grossbritannien). - Übertragung an Courage Limited, Anchor Terrace, Southwark Bridge, London S.E. 1 (Grossbritannien). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

251999 (PHYTOSTÉTÉOUE)
 Francis-C. Lachet, Fribourg. - Transmission à Phytostété S. à r. l. n. 2, avenue de la Gare, 1700 Fribourg. - Enregistré le 30 octobre 1985.

254753 (COMBICOR)
 Siegfried Aktiengesellschaft, Zofingen. - Übertragung an E. Merck, Frankfurterstrasse 250, Darmstadt 1 (Bundesrepublik Deutschland). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

278514 (MURPHY)
 The Rank Organisation Limited, London S.W. 1 (Grossbritannien). - Übertragung an J. J. Silber Limited, Engineers Way, Wembley (Middlesex, Grossbritannien). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

285669 (CHARLES FAIRMORN'S, fig.)
 Joh. Wilh. von Eicken, Hamburg (Bundesrepublik Deutschland). - Übertragung an «CHARLES FAIRMORN'S» Handelsgesellschaft mbH, Eppendorfer Weg 213, Hamburg (Bundesrepublik Deutschland). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

291182 (VASOTRON) 322420 (PULMOSTAR)
317898 (SPIROSTAR) 328708 (TRANSFERSTAR)
 Dr. Fenyses & Gut, 4051 Basel. - Übertragung an Werner Gut AG, medizinische Elektronik, Holbeinstrasse 20, 4051 Basel. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

294148 (DR. FENYEVES & GUT PULMOSCREEN)
 Dr. Fenyses & Gut, 4051 Bâle. - Transmission à Werner Gut AG, medizinische Elektronik, Holbeinstrasse 20, 4051 Bâle. - Enregistré le 30 octobre 1985.

308459 (SPECTRONIC)
 Bausch & Lomb Incorporated, Rochester (New York, USA). - Übertragung an Milton Roy Company, One Plaza Place, St. Petersburg (Florida, USA). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

310883 (ROTA-DIENST)
 Hans Olsen, Klampenborg (Dänemark). - Übertragung an Aktiebolaget Svensk Edental, Koppabergrs Län 20, Falun (Schweden). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

312404 (CODETRICINE) 312466 (PIMELIA)
312405 (BRONCORINOL)
 Colgate-Palmolive Company, New York (New York, USA). - Übertragung an Nicholas-Meppos B.V., Industrieweg 1, Bladert (Niederlande). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

313172 (MESULID) 338197 (REXITEN)
323283 (FENTAC)
 Biex Solaris AG, 6830 Chiasso. - Transmission à Hekim S.A., via Industria, 6710 Bâscia. - Enregistré le 30 octobre 1985.

319232 (SADO SUISSE INTEX, fig.)
 Sag AG, 9450 Albstätten SG. - Übertragung an Intex Holzschutz AG, 5712 Bevilwil am See. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

322799 (MONOVAC, fig.)
 Aregger AG Buttlsholz, 6018 Buttlsholz. - Übertragung zu je einem Fünftel an Möbler-Nager & Co. AG, 4133 Pratteln, Heinrich Kühn «Monovac» Vacuumbeton, 8370 Sirmach, G. Tonello S.A., 1004 Lausanne und Pegrella-Monovac, Peter Grimm, 3177 Laupen. Die Marke ist nunmehr eingetragten auf Aregger AG Buttlsholz, 6018 Buttlsholz, Moller-Nager & Co. AG, 4133 Pratteln, Heinrich Kühn «Monovac» Vacuumbeton, 8370 Sirmach, G. Tonello S.A., 1004 Lausanne und Pegrella-Monovac, Peter Grimm, 3177 Laupen; Korrespondenzadresse: Murtenstrasse 47, 3177 Laupen. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

328593 (AQUATUFF)
 Acherl-Bier & Noth, 3012 Bern. - Übertragung zu je einem Drittel an Brno Bacher, Hofstrasse 5A, 8135 Langnau a.A., Turfwerk Toffen, B. Messerli, Tüfenerweg 20, 3125 Toffen und Roland Noth, Halbbachweg 8, 3132 Riggisberg; Korrespondenzadresse: Halbbachweg 8, 3132 Riggisberg. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

329464 (TETRA TOP)
 Tetra Pak International AB, Lund (Schweden). - Übertragung an Tetra Pak Development S.A., Avenue Général-Guisan 70, 1009 Pully. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

329768 (NOW) 334946 (SMARTY PANTS)
 Mothercare Limited, Watford (Grossbritannien). - Übertragung an Mothercare UK Limited, Raddibear Road, Selly Oak, Birmingham (Grossbritannien). Korrespondenzadresse: Cherry Tree Road, Watford (Hertfordshire, Grossbritannien). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

331057 (AULIN)
 Biex Solaris AG, 6830 Chiasso. - Übertragung an Hekim S.A., via Industria, 6710 Bâscia. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

338684 (MACROMETER)
 Macrometries, Inc., Woburn (Massachusetts, USA). - Übertragung an Western Geophysical Company of America, 8100 Westpark Drive, Houston (Texas, USA). - Enregistré am 30. Oktober 1985.

340008 (BENETTON)
 John Buser, Hongkong (Hongkong). - Übertragung an Emblex, John Buser, Bubenbergstrasse 7, 2500 Biel. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

340845 (LACTOTAMP GEL)
 Dr. med. Hugo Cimber, 3185 Schmittem FR. - Übertragung an Medivice AG, Neufeldstrasse 135, 3012 Bern. - Enregistré am 30. Oktober 1985.

Firmaänderungen - Modifications de raison

261729 - Vistron Corporation, Cleveland (Ohio, USA). - Firma geändert in Sohio Chemical Company. - Enregistré am 31. Oktober 1985.

292994, 293629 - Care Laboratories Limited, London W. 1 (Grossbritannien). - Firma geändert in Care Products Limited. - Enregistré am 31. Oktober 1985.

331808 - Applied Computer Techniques (Holdings) p.l.c., Birmingham (Grossbritannien). - Firma geändert in Apricot Computers p.l.c. - Enregistré am 31. Oktober 1985.

Firma- und Adressänderung

Modification de raison et changement d'adresse

221119, 230702, 244110, 245707, 262844, 279489, 280297, 288270, 298218, 298416, 301794, 305294 - MCGregor-Dongier Inc., New York (New York, USA). - Firma geändert in MCGregor Corporation. - Die neue Adresse der Hinterlegern läuft 135 West 50th Street, New York (New York, USA). - Enregistré am 31. Oktober 1985.

Sitzverlegung - Transfert de siège

298328 - Zilog, Inc., Cupertino (California, USA). - Sitze transféré à 1315 Dell Avenue, Campbell (California, USA). - Enregistré le 31 octobre 1985.

Adressänderung - Changement d'adresse

337298 - Swatch AG, 2502 Biemme. - La nouvelle adresse de la déposante est 9, route de Boujean, 2502 Biemme. - Enregistré le 31 octobre 1985.

Einschränkung der Warenangabe
Limitation de l'indication des produits

339990 (ASONOR)
 Anasoa Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Wiesbaden (Bundesrepublik Deutschland). - Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: Präparat zur Behandlung von Atemwegsbeschwerden in Form von Nasentropfen, insbesondere ein Antischleimmittel. - Enregistré am 31. Oktober 1985.

Berichtigungen - Rectifications

260003, 260600, 271075, 280651, 280766, 281343, 304947, 304948, 314292, 314938, 317535, 318448, 333501 - Nordisk Genstoffe A/S, Gentofte (Dänemark). - Die genaue Adresse der Hinterlegern lautet richtig Niels Steensensvej 1, Gentofte (Dänemark) (Betrifft Publikation der Übertragung in SHAB-Nr. 233 vom 7. Oktober 1985). - Enregistré am 31. Oktober 1985.

338921 (AIR SPRAY, fig.)
Elevator AG, 8700 Kussnacht ZH. - Die Publikation der obgenannten Marke wird durch Kenntnis folgender Angabe: Die Marke wird dunkelblau, hellblau und weiss ausgeführt. - Eingetragen am 31. Oktober 1985.

339180 (TRUCAMO)
Jakob Schaepler & Co. AG, 9000 St. Gallen. - Die Angabe der internationalen Warenklassen dieser Marke wird wie folgt beschrieben: Int. Kl. 24, 26. - Eingetragen am 31. Oktober 1985.

339962. - Die Firmabzeichnung der Hintelegren lautet richtig **Bowker Bruh Design Limited.** - Die genaue Adresse der Hintelegren lautet **38, North Audley Street, London W.1 (Grossbritannien).** - Eingetragen am 31. Oktober 1985.

340593. - The British Petroleum Company p.l.c., London E.C. 2 (Grossbritannien). - Die Publikation der Marke wird wie folgt beschrieben:

EPRYLAC

Eingetragen am 31. Oktober 1985.

Lösungen - Radiations

238110 (ROCHE, fig.) 246992 (ROCHE, fig.)
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. - Gelöscht am 31. Oktober 1985 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

238378 (SCHWEIZER REFORM 238399 (SCHWEIZER REFORM KALENDER, fig.)
Trudy Stocker, Rütshölzli (Zürich). - Gelöscht am 31. Oktober 1985 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

24-027 (THOGLAS, fig.) 284029 (THERFOL, fig.)
Walter Bettle, Riehen (Basel). - Gelöscht am 31. Oktober 1985 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

319731 (HEMATECH)
P & S Products and Services, 1206 Genève. - Radiée le 31 octobre 1985 à la demande de la titulaire.

327612 (PEROXYLE)
Chig AG, 8700 Schaffhausen. - Gelöscht am 31. Oktober 1985 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

333515 (MUCOCIL)
Mundpharma AG, 4006 Basel. - Gelöscht am 31. Oktober 1985 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

334724 (CANIBON, fig.)
Consartes et charcuterie Jeannette S.A., 1530 Payerne. - Radiée le 31 octobre 1985 à la demande de la titulaire.

336728 (COS-WATCH, fig.)
WST Werbe Service Trading AG, 4051 Basel. - Gelöscht am 31. Oktober 1985 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

338872 (HQUASH)
Fabrique d'Hygiène Charles Gigandet S.A., 2720 Tramelan. - Radiée le 31 octobre 1985 à la demande de la titulaire.

Lösungen wegen Nichterneuerung Radiations pour cause de non-renouvellement

Im März 1965 eingetragene und am 25. Oktober 1985 gelöschte Marken
Marques enregistrées en mars 1965 et radiées le 25 octobre 1985

208553 (COCORICO)
208555 (JODURON)
208556 (FERITHOM)
208557 (SONOS)
208558 (FORMATOR)
208559 (BIJOU DE BERNE, fig.)
208646 (APFO, fig.)
208663 (DIALOR)

209534 (MYELOMANNITE)
209535 (CHERACID)
209536 (PIERMA)
209537 (RINGWALD STUMPEN, fig.)
209538 (MAX)
209539 (VIDLAUR)
209540 (NOVOCAR)
209541 (RUCO, fig.)
209542 (GRÜNOVA, fig.)
209543 (IDENTICAL FORM)
209544 (TRIKO)
209545 (FLORSAN)
209546 (SOLANIT)
209547 (KOSIN)
209548 (AGRILOL)
209549 (CUIVE DE L'HORLOGE)
209550 (CARDOVA)
209551 (VASCULATOR)
209552 (CHROMEDIA)
209553 (NEOCIDAL)
209554 (ROUROL)
209555 (KEYSTONE K, fig.)
209556 (BEF, fig.)
209557 (HAAB AUTO SERVICE, fig.)

209558 (MINAROS, fig.)
209559 (AGROSOL, fig.)
209560 (TRIP-TRAP)
209561 (KUTUSOV)
209562 (ADMOR)
209563 (AMBAR)
209564 (NECTAR)
209565 (AMORSTABIL)
209566 (BOUCLIER)
209567 (VAN BAARS)
209568 (AKM-6)
209569 (FABRON)
209570 (BI-PONTON)
209571 (SOLCUTUSS)
209572 (COMPANION)
209573 (KAKADU)
209574 (M.Q.)
209575 (UFENAU)
209576 (LA SENORITA)
209577 (HENNIEZ-SANTE)
209578 (LEGERE L'EAU DES SEPTIFES)

209579 (TINTO 1000)
209580 (PONTALIN)
209581 (SON-MIENNE)
209582 (URINEX)
209583 (GRAVERONE)
209584 (TUNNELO)
209585 (ARCOPELDIL)
209586 (PROPRAPLEX)
209587 (TRAVISOPACK)
209588 (MOTOR GILDE)
209589 (STA)
209590 (GOTTARDO, fig.)
209591 (STARPEN, fig.)
209592 (CHARMONT)
209593 (PB)
209594 (W. ROSSKOPF & CO, fig.)
209595 (FREEDOM, fig.)
209596 (MAGGIS, fig.)
209597 (NECTAR MILK, fig.)
209598 (RECORD)
209599 (BI-FLORA)
209600 (BILORA)
209601 (HEXANTHENOL)
209602 (KRYSTOR)
209603 (CIBACETE)
209604 (ADIBATELO)
209605 (CIBANTIN)
209606 (CIBANTINE)
209607 (CIBANDROL)
209608 (LEANDROL)
209609 (BOLSEN)
209610 (MOZOTON)
209611 (BAGIREN)
209612 (SENAVOL)
209613 (FORMATOR)
209614 (BIJOU ZÜRICH, fig.)
209615 (APFO, fig.)
209616 (DIALOR)

209617 (LUCERNA, fig.)
209618 (GILATOL, fig.)
209619 (RINGWALD STUMPEN, fig.)
209620 (MAX)
209621 (VIDLAUR)
209622 (NOVOCAR)
209623 (RUCO, fig.)
209624 (GRÜNOVA, fig.)
209625 (IDENTICAL FORM)
209626 (TRIKO)
209627 (FLORSAN)
209628 (SOLANIT)
209629 (KOSIN)
209630 (AGRILOL)
209631 (CUIVE DE L'HORLOGE)
209632 (CARDOVA)
209633 (VASCULATOR)
209634 (CHROMEDIA)
209635 (NEOCIDAL)
209636 (ROUROL)
209637 (KEYSTONE K, fig.)
209638 (BEF, fig.)
209639 (HAAB AUTO SERVICE, fig.)

209640 (MINAROS, fig.)
209641 (AGROSOL, fig.)
209642 (TRIP-TRAP)
209643 (KUTUSOV)
209644 (ADMOR)
209645 (AMBAR)
209646 (NECTAR)
209647 (AMORSTABIL)
209648 (BOUCLIER)
209649 (VAN BAARS)
209650 (AKM-6)
209651 (FABRON)
209652 (BI-PONTON)
209653 (SOLCUTUSS)
209654 (COMPANION)
209655 (KAKADU)
209656 (M.Q.)
209657 (UFENAU)
209658 (LA SENORITA)
209659 (HENNIEZ-SANTE)
209660 (LEGERE L'EAU DES SEPTIFES)

209661 (TINTO 1000)
209662 (PONTALIN)
209663 (SON-MIENNE)
209664 (URINEX)
209665 (GRAVERONE)
209666 (TUNNELO)
209667 (ARCOPELDIL)
209668 (PROPRAPLEX)
209669 (TRAVISOPACK)
209670 (MOTOR GILDE)
209671 (STA)
209672 (GOTTARDO, fig.)
209673 (STARPEN, fig.)
209674 (CHARMONT)
209675 (PB)
209676 (W. ROSSKOPF & CO, fig.)
209677 (FREEDOM, fig.)
209678 (MAGGIS, fig.)
209679 (NECTAR MILK, fig.)
209680 (RECORD)
209681 (BI-FLORA)
209682 (BILORA)
209683 (HEXANTHENOL)
209684 (KRYSTOR)
209685 (CIBACETE)
209686 (ADIBATELO)
209687 (CIBANTIN)
209688 (CIBANTINE)
209689 (CIBANDROL)
209690 (LEANDROL)
209691 (BOLSEN)
209692 (MOZOTON)
209693 (BAGIREN)
209694 (SENAVOL)
209695 (FORMATOR)
209696 (BIJOU ZÜRICH, fig.)
209697 (APFO, fig.)
209698 (DIALOR)

209699 (LUCERNA, fig.)
209700 (A RICKY MODEL, fig.)
209701 (BANKETT, fig.)
209702 (TESSUFLEX)
209703 (CONCENTRA LADY)
209704 (YTHON)
209705 (SCHARPITAL)
209706 (OROSA)
209707 (ATA VIT)
209708 (DOUZA VIT)
209709 (FLUSTOP)
209710 (FONATV)
209711 (VANA L2)
209712 (VANADOR)
209713 (VIVOD)
209714 (LASSO-MINIJOB)
209715 (QUIDE)
209716 (ORIS 2000)
209717 (ORIS STAR)
209718 (BRONCHITIN)
209719 (GOLDEN RULE)
209720 (REGLE D'OR)
209721 (PYROCON(B))
209722 (BELCOFLEX)
209723 (TIMESTAR)
209724 (CARRERAS, fig.)
209725 (HYDRO-SPRAY)
209726 (PEARL-WICK)
209727 (METAL-LUX)
209728 (DYNELLA)
209729 (COMPLETIN, fig.)
209730 (ROLAND STICKS, fig.)
209731 (ACRYLENE)
209732 (VYTAACORD)
209733 (30 JOURS DETAILS, fig.)
209734 (EUSTIDIL)
209735 (EMERY-SOL)
209736 (ROLAND TOAST, fig.)
209737 (MON CHARME, fig.)
209738 (VAC-U-MAKER)
209739 (ZERO M)
209740 (JEAN PERRET)
209741 (GENEVÉ)

209742 (BW-TILES)
209743 (BW-WOOD-TILES)
209744 (BW-ISOLELEMENTE)
209745 (EN-TO-KA)
209746 (TO-KA)
209747 (ALVUETTE)
209748 (HAUTESSE)
209749 (REVÈ DU LÉMAN)
209750 (TERRE PETREUSE)
209751 (BEN KADI, fig.)
209752 (CHELIF, fig.)
209753 (MENA, fig.)
209754 (TABOURKA IMPERIAL, fig.)
209755 (MEDICOFERMENT, fig.)
209756 (LEDRESS, fig.)
209757 (RESERVE DE L'ESCALE)
209758 (STABILIF-BITUME)
209759 (COMBI-FIX)
209760 (DZ, fig.)
209761 (CHINCHILLA, fig.)
209762 (DIALANA)
209763 (LOASPORT)
209764 (MIKROWA, fig.)
209765 (CORTANQUIL)
209766 (RIASOLUM)
209767 (RIASOLUM)
209768 (SANDDOZ-CAPILLAN)
209769 (BORICIN)
209770 (MAXIMAL)
209771 (NATIONALLIGA A)
209772 (NATIONALLIGA B)
209773 (MYN PEN)
209774 (HIT)

209775 (LUCERNA, fig.)
209776 (A RICKY MODEL, fig.)
209777 (BANKETT, fig.)
209778 (TESSUFLEX)
209779 (CONCENTRA LADY)
209780 (YTHON)
209781 (SCHARPITAL)
209782 (OROSA)
209783 (ATA VIT)
209784 (DOUZA VIT)
209785 (FLUSTOP)
209786 (FONATV)
209787 (VANA L2)
209788 (VANADOR)
209789 (VIVOD)
209790 (LASSO-MINIJOB)
209791 (QUIDE)
209792 (ORIS 2000)
209793 (ORIS STAR)
209794 (BRONCHITIN)
209795 (GOLDEN RULE)
209796 (REGLE D'OR)
209797 (PYROCON(B))
209798 (BELCOFLEX)
209799 (TIMESTAR)
209800 (CARRERAS, fig.)
209801 (HYDRO-SPRAY)
209802 (PEARL-WICK)
209803 (METAL-LUX)
209804 (DYNELLA)
209805 (COMPLETIN, fig.)
209806 (ROLAND STICKS, fig.)
209807 (ACRYLENE)
209808 (VYTAACORD)
209809 (30 JOURS DETAILS, fig.)
209810 (EUSTIDIL)
209811 (EMERY-SOL)
209812 (ROLAND TOAST, fig.)
209813 (MON CHARME, fig.)
209814 (VAC-U-MAKER)
209815 (ZERO M)
209816 (JEAN PERRET)
209817 (GENEVÉ)

209818 (BW-TILES)
209819 (BW-WOOD-TILES)
209820 (BW-ISOLELEMENTE)
209821 (EN-TO-KA)
209822 (TO-KA)
209823 (ALVUETTE)
209824 (HAUTESSE)
209825 (REVÈ DU LÉMAN)
209826 (TERRE PETREUSE)
209827 (BEN KADI, fig.)
209828 (CHELIF, fig.)
209829 (MENA, fig.)
209830 (TABOURKA IMPERIAL, fig.)
209831 (MEDICOFERMENT, fig.)
209832 (LEDRESS, fig.)
209833 (RESERVE DE L'ESCALE)
209834 (STABILIF-BITUME)
209835 (COMBI-FIX)
209836 (DZ, fig.)
209837 (CHINCHILLA, fig.)
209838 (DIALANA)
209839 (LOASPORT)
209840 (MIKROWA, fig.)
209841 (CORTANQUIL)
209842 (RIASOLUM)
209843 (RIASOLUM)
209844 (SANDDOZ-CAPILLAN)
209845 (BORICIN)
209846 (MAXIMAL)
209847 (NATIONALLIGA A)
209848 (NATIONALLIGA B)
209849 (MYN PEN)
209850 (HIT)

209851 (LUCERNA, fig.)
209852 (A RICKY MODEL, fig.)
209853 (BANKETT, fig.)
209854 (TESSUFLEX)
209855 (CONCENTRA LADY)
209856 (YTHON)
209857 (SCHARPITAL)
209858 (OROSA)
209859 (ATA VIT)
209860 (DOUZA VIT)
209861 (FLUSTOP)
209862 (FONATV)
209863 (VANA L2)
209864 (VANADOR)
209865 (VIVOD)
209866 (LASSO-MINIJOB)
209867 (QUIDE)
209868 (ORIS 2000)
209869 (ORIS STAR)
209870 (BRONCHITIN)
209871 (GOLDEN RULE)
209872 (REGLE D'OR)
209873 (PYROCON(B))
209874 (BELCOFLEX)
209875 (TIMESTAR)
209876 (CARRERAS, fig.)
209877 (HYDRO-SPRAY)
209878 (PEARL-WICK)
209879 (METAL-LUX)
209880 (DYNELLA)
209881 (COMPLETIN, fig.)
209882 (ROLAND STICKS, fig.)
209883 (ACRYLENE)
209884 (VYTAACORD)
209885 (30 JOURS DETAILS, fig.)
209886 (EUSTIDIL)
209887 (EMERY-SOL)
209888 (ROLAND TOAST, fig.)
209889 (MON CHARME, fig.)
209890 (VAC-U-MAKER)
209891 (ZERO M)
209892 (JEAN PERRET)
209893 (GENEVÉ)

209894 (BW-TILES)
209895 (BW-WOOD-TILES)
209896 (BW-ISOLELEMENTE)
209897 (EN-TO-KA)
209898 (TO-KA)
209899 (ALVUETTE)
209900 (HAUTESSE)
209901 (REVÈ DU LÉMAN)
209902 (TERRE PETREUSE)
209903 (BEN KADI, fig.)
209904 (CHELIF, fig.)
209905 (MENA, fig.)
209906 (TABOURKA IMPERIAL, fig.)
209907 (MEDICOFERMENT, fig.)
209908 (LEDRESS, fig.)
209909 (RESERVE DE L'ESCALE)
209910 (STABILIF-BITUME)
209911 (COMBI-FIX)
209912 (DZ, fig.)
209913 (CHINCHILLA, fig.)
209914 (DIALANA)
209915 (LOASPORT)
209916 (MIKROWA, fig.)
209917 (CORTANQUIL)
209918 (RIASOLUM)
209919 (RIASOLUM)
209920 (SANDDOZ-CAPILLAN)
209921 (BORICIN)
209922 (MAXIMAL)
209923 (NATIONALLIGA A)
209924 (NATIONALLIGA B)
209925 (MYN PEN)
209926 (HIT)

209927 (LUCERNA, fig.)
209928 (A RICKY MODEL, fig.)
209929 (BANKETT, fig.)
209930 (TESSUFLEX)
209931 (CONCENTRA LADY)
209932 (YTHON)
209933 (SCHARPITAL)
209934 (OROSA)
209935 (ATA VIT)
209936 (DOUZA VIT)
209937 (FLUSTOP)
209938 (FONATV)
209939 (VANA L2)
209940 (VANADOR)
209941 (VIVOD)
209942 (LASSO-MINIJOB)
209943 (QUIDE)
209944 (ORIS 2000)
209945 (ORIS STAR)
209946 (BRONCHITIN)
209947 (GOLDEN RULE)
209948 (REGLE D'OR)
209949 (PYROCON(B))
209950 (BELCOFLEX)
209951 (TIMESTAR)
209952 (CARRERAS, fig.)
209953 (HYDRO-SPRAY)
209954 (PEARL-WICK)
209955 (METAL-LUX)
209956 (DYNELLA)
209957 (COMPLETIN, fig.)
209958 (ROLAND STICKS, fig.)
209959 (ACRYLENE)
209960 (VYTAACORD)
209961 (30 JOURS DETAILS, fig.)
209962 (EUSTIDIL)
209963 (EMERY-SOL)
209964 (ROLAND TOAST, fig.)
209965 (MON CHARME, fig.)
209966 (VAC-U-MAKER)
209967 (ZERO M)
209968 (JEAN PERRET)
209969 (GENEVÉ)

209970 (BW-TILES)
209971 (BW-WOOD-TILES)
209972 (BW-ISOLELEMENTE)
209973 (EN-TO-KA)
209974 (TO-KA)
209975 (ALVUETTE)
209976 (HAUTESSE)
209977 (REVÈ DU LÉMAN)
209978 (TERRE PETREUSE)
209979 (BEN KADI, fig.)
209980 (CHELIF, fig.)
209981 (MENA, fig.)
209982 (TABOURKA IMPERIAL, fig.)
209983 (MEDICOFERMENT, fig.)
209984 (LEDRESS, fig.)
209985 (RESERVE DE L'ESCALE)
209986 (STABILIF-BITUME)
209987 (COMBI-FIX)
209988 (DZ, fig.)
209989 (CHINCHILLA, fig.)
209990 (DIALANA)
209991 (LOASPORT)
209992 (MIKROWA, fig.)
209993 (CORTANQUIL)
209994 (RIASOLUM)
209995 (RIASOLUM)
209996 (SANDDOZ-CAPILLAN)
209997 (BORICIN)
209998 (MAXIMAL)
209999 (NATIONALLIGA A)
209999 (NATIONALLIGA B)
209999 (MYN PEN)
209999 (HIT)

209999 (LUCERNA, fig.)
209999 (A RICKY MODEL, fig.)
209999 (BANKETT, fig.)
209999 (TESSUFLEX)
209999 (CONCENTRA LADY)
209999 (YTHON)
209999 (SCHARPITAL)
209999 (OROSA)
209999 (ATA VIT)
209999 (DOUZA VIT)
209999 (FLUSTOP)
209999 (FONATV)
209999 (VANA L2)
209999 (VANADOR)
209999 (VIVOD)
209999 (LASSO-MINIJOB)
209999 (QUIDE)
209999 (ORIS 2000)
209999 (ORIS STAR)
209999 (BRONCHITIN)
209999 (GOLDEN RULE)
209999 (REGLE D'OR)
209999 (PYROCON(B))
209999 (BELCOFLEX)
209999 (TIMESTAR)
209999 (CARRERAS, fig.)
209999 (HYDRO-SPRAY)
209999 (PEARL-WICK)
209999 (METAL-LUX)
209999 (DYNELLA)
209999 (COMPLETIN, fig.)
209999 (ROLAND STICKS, fig.)
209999 (ACRYLENE)
209999 (VYTAACORD)
209999 (30 JOURS DETAILS, fig.)
209999 (EUSTIDIL)
209999 (EMERY-SOL)
209999 (ROLAND TOAST, fig.)
209999 (MON CHARME, fig.)
209999 (VAC-U-MAKER)
209999 (ZERO M)
209999 (JEAN PERRET)
209999 (GENEVÉ)

209999 (BW-TILES)
209999 (BW-WOOD-TILES)
209999 (BW-ISOLELEMENTE)
209999 (EN-TO-KA)
209999 (TO-KA)
209999 (ALVUETTE)
209999 (HAUTESSE)
209999 (REVÈ DU LÉMAN)
209999 (TERRE PETREUSE)
209999 (BEN KADI, fig.)
209999 (CHELIF, fig.)
209999 (MENA, fig.)
209999 (TABOURKA IMPERIAL, fig.)
209999 (MEDICOFERMENT, fig.)
209999 (LEDRESS, fig.)
209999 (RESERVE DE L'ESCALE)
209999 (STABILIF-BITUME)
209999 (COMBI-FIX)
209999 (DZ, fig.)
209999 (CHINCHILLA, fig.)
209999 (DIALANA)
209999 (LOASPORT)
209999 (MIKROWA, fig.)
209999 (CORTANQUIL)
209999 (RIASOLUM)
209999 (RIASOLUM)
209999 (SANDDOZ-CAPILLAN)
209999 (BORICIN)
209999 (MAXIMAL)
209999 (NATIONALLIGA A)
209999 (NATIONALLIGA B)
209999 (MYN PEN)
209999 (HIT)

209999 (LUCERNA, fig.)
209999 (A RICKY MODEL, fig.)
209999 (BANKETT, fig.)
209999 (TESSUFLEX)
209999 (CONCENTRA LADY)
209999 (YTHON)
209999 (SCHARPITAL)
209999 (OROSA)
209999 (ATA VIT)
209999 (DOUZA VIT)
209999 (FLUSTOP)
209999 (FONATV)
209999 (VANA L2)
209999 (VANADOR)
209999 (VIVOD)
209999 (LASSO-MINIJOB)
209999 (QUIDE)
209999 (ORIS 2000)
209999 (ORIS STAR)
209999 (BRONCHITIN)
209999 (GOLDEN RULE)
209999 (REGLE D'OR)
209999 (PYROCON(B))
209999 (BELCOFLEX)
209999 (TIMESTAR)
209999 (CARRERAS, fig.)
209999 (HYDRO-SPRAY)
209999 (PEARL-WICK)
209999 (METAL-LUX)
209999 (DYNELLA)
209999 (COMPLETIN, fig.)
209999 (ROLAND STICKS, fig.)
209999 (ACRYLENE)
209999 (VYTAACORD)
209999 (30 JOURS DETAILS, fig.)
209999 (EUSTIDIL)
209999 (EMERY-SOL)
209999 (ROLAND TOAST, fig.)
209999 (MON CHARME, fig.)
209999 (VAC-U-MAKER)
209999 (ZERO M)
209999 (JEAN PERRET)
209999 (GENEVÉ)

209999 (BW-TILES)
209999 (BW-WOOD-TILES)
209999 (BW-ISOLELEMENTE)
209999 (EN-TO-KA)
209999 (TO-KA)
209999 (ALVUETTE)
209999 (HAUTESSE)
209999 (REVÈ DU LÉMAN)
209999 (TERRE PETREUSE)
209999 (BEN KADI, fig.)
209999 (CHELIF, fig.)
209999 (MENA, fig.)
209999 (TABOURKA IMPERIAL, fig.)
209999 (MEDICOFERMENT, fig.)
209999 (LEDRESS, fig.)
209999 (RESERVE DE L'ESCALE)
209999 (STABILIF-BITUME)
209999 (COMBI-FIX)
209999 (DZ, fig.)
209999 (CHINCHILLA, fig.)
209999 (DIALANA)
209999 (LOASPORT)
209999 (MIKROWA, fig.)
209999 (CORTANQUIL)
209999 (RIASOLUM)
209999 (RIASOLUM)
209999 (SANDDOZ-CAPILLAN)
209999 (BORICIN)
209999 (MAXIMAL)
209999 (NATIONALLIGA A)
209999 (NATIONALLIGA B)
209999 (MYN PEN)
209999 (HIT)

209999 (LUCERNA, fig.)
209999 (A RICKY MODEL, fig.)
209999 (BANKETT, fig.)
209999 (TESSUFLEX)
209999 (CONCENTRA LADY)
209999 (YTHON)
209999 (SCHARPITAL)
209999 (OROSA)
209999 (ATA VIT)
209999 (DOUZA VIT)
209999 (FLUSTOP)
209999 (FONATV)
209999 (VANA L2)
209999 (VANADOR)
209999 (VIVOD)
209999 (LASSO-MINIJOB)
209999 (QUIDE)
209999 (ORIS 2000)
209999 (ORIS STAR)
209999 (BRONCHITIN)
209999 (GOLDEN RULE)
209999 (REGLE D'OR)
209999 (PYROCON(B))
209999 (BELCOFLEX)
209999 (TIMESTAR)
209999 (CARRERAS, fig.)
209999 (HYDRO-SPRAY)
209999 (PEARL-WICK)
209999 (METAL-LUX)
209999 (DYNELLA)
209999 (COMPLETIN, fig.)
209999 (ROLAND STICKS, fig.)
209999 (ACRYLENE)
209999 (VYTAACORD)
209999 (30 JOURS DETAILS, fig.)
209999 (EUSTIDIL)
209999 (EMERY-SOL)
209999 (ROLAND TOAST, fig.)
209999 (MON CHARME, fig.)
209999 (VAC-U-MAKER)
209999 (ZERO M)
209999 (JEAN PERRET)
209999 (GENEVÉ)

209999 (BW-TILES)
209999 (BW-WOOD-TILES)
209999 (BW-ISOLELEMENTE)
209999 (EN-TO-KA)
209999 (TO-KA)
209999 (ALVUETTE)
209999 (HAUTESSE)
209999 (REVÈ DU LÉMAN)
20

Mittellungen Communications Comunicazioni

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten
Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern
Thun, M + F; GP 90 Produktionshalle

Unter Vorbehalt der Genehmigung durch die eidgenössischen Räte gelangen folgende Arbeiten zur Ausschreibung:

BKP	Arbeitsgattung	Arbeitsumfang	Voraussichtliche Ausgabe der Offertformulare		Voraussichtlicher Arbeitsbeginn	
			Januar 1986	Februar 1986	Januar 1986	Februar 1986
201	Baugrubenaushub	25 000 m ³				
211	Baumeisterarbeiten	Stahlbeton 9500 m ³ Schalungen 21 000 m ² Armierungsstahl 850 t	Januar 1986		März 1986	
211.1	Gerüstungen	Fassadengerüst 4000 m ²	Frühjahr 1986		Frühjahr 1987	
212	Montagebau in Beton Elemente	Dachplatten 7200 m ² Fassadenplatten 2700 m ²		Frühjahr 1986	Frühjahr 1987	
213	Montagebau in Stahl	Halle 108/66m Walzträger und geschweisste Konstruktionen 650 t	Frühjahr 1986		Frühjahr 1987	
261	Aufzüge	3 hydraulische Warenaufzüge Tragkraft 4 t/2,5 t/2 t	Februar 1986		Herbst 1987	
611	Baumeisterarbeiten	Kanalelemente 33 Stück à 6 m Länge 190 m Querschn. 2,0/2,5 m Beton 300 m ³ Armierung 25 t Schalung 1000 m ²	Februar 1986		April 1986	

Die Ausführung des Bauvorhabens erstreckt sich über einen Zeitraum von April 1986 bis etwa Juni 1989.

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies bis am 20. Dezember 1985 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe der Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Für alle übrigen auszuschreibenden Arbeiten wird eine weitere Submissionsanzeige im Verlaufe des Sommers 1986 erfolgen.

Es werden nur Unternehmer und Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 406)

Bauausschreibung

Schweizerische PTT-Betriebe
Hochbauabteilung

Folgende Arbeiten und Lieferungen werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben.

Ort: Zürich Selnau.

Bauvorhaben: Umbau Telefongebäude.

Beschreibung: Die Arbeiten umfassen statische Sanierungen von Bauteilen, innere Umbauten mit Renovation einzelner Räume, Einbau von neuen Fenstern, Sonnenschutz, Bodenbelägen, Deckenverkleidungen, Ergänzung von Sanitär-, Heizungs-, Lüftungs- und Elektroanlagen.

Wettbewerbsunterlagen: Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 5. Dezember 1985 unter Angabe des Bauobjektes und der Arbeitsgattung zu melden an:

S + M Architekten AG, Markusstrasse 12, Postfach, 8042 Zürich.

Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt bis 20. Dezember 1985.

Auszuführende Arbeiten:

BKP	Arbeitsgattung	Ungefährer Arbeitsumfang: Bezeichnung	Menge	
			Mass	Menge
211	Baumeisterarbeiten Maurer, Beton, Stahlbeton	Umbauter Raum SIA Fassadengerüste Spritzbetonarbeiten	m ³ m ² m ²	13 000 2 220 800
221	Fenster und Aussentüren	IV-Holzmetall	m ²	800
228	Sonnenschutz	Lamellenstoren	m ²	800
23	Elektroanlagen	Hausinstallationen ab NS-Verteilung, ohne Beleuchtungskörper, Verteilanlagen und Spezialapparate Geschossfläche:	m ²	3 000
243	Heizungsanlage	Erneuerung der Heizzentrale mit Kessel, Wärmepumpe, Speicher, Boiler, Wärmeverteilung, Raumheizung Umbauter Raum:	m ³	8 500
244	Lüftungs- und Klimaanlagen	Erneuerung der Zentralen inkl. Zu- und Abluftverteilung, zum Teil in Doppeldecken, in allen «Umbauräumen» Umbauter Raum:	m ³	4 500
25	Sanitäre Anlagen	Einbau von neuen Waschtischanlagen in den Garderoberräumen, Erneuerung einzelner Installationsteile, Zapfstellen	Stück	20
271	Gipserarbeiten	Erneuern von Wand- und Deckenverputzen. Erstellen von Bürotrennwänden System «Leu-Richter». Geschossfläche:	m ²	3 000
273	Schreinerarbeiten	Türen, Abschlüsse, Schrankfronten, Pfeiler- verkleidungen, Brüstungsverkleidungen mit Elektrokanälen. Geschossfläche:	m ²	3 000
281	Bodenbeläge	Antistatische PVC-Beläge in Büroräumen Doppelböden in Betriebsräumen	m ² m ²	2 000 1 000
283	Deckenverkleidungen	Herabgehängte Decken in Metall	m ²	1 700
285	Malerarbeiten	Geschossfläche	m ²	3 000

Ausführung der Arbeiten: Frühjahr 1986 bis Ende 1987.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen können. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen.

Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen. (M 408)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten
Baukreis 4 Zürich

Affoltern am Albis

Objekt: Eidg. Zeughaus; Sanierungen.

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen:

BKP	Arbeitsgattung	Ausgabe		Arbeitsbeginn
		Offertunterlagen		
222	Spenglerarbeiten	Ende Dezember 1985		Frühjahr 1986
227	Malerarbeiten	Ende Dezember 1985		Frühjahr 1986
230	Elektrische Installationen	Ende Dezember 1985		Frühjahr 1986
250	Sanitäranlagen	Ende Dezember 1985		Frühjahr 1986

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis 13. Dezember 1985 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich, unter Angabe der Arbeitsgattung schriftlich zu melden. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen.

Die Submissionsunterlagen werden gestaffelt, je nach Baufortschritt, von den beauftragten Architekten und Bauingenieuren ausgehändigt oder zugesandt.

Es kommen nur Unternehmen und Arbeitsgemeinschaften in Frage, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 404)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten
Baukreis 4 Zürich

Würenlingen, Eidg. Institut für Reaktorforschung - EIR

Objekt: Neubau eines Zwischenlagers.

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen:

BKP	Arbeitsgattung	Arbeitsumfang	
211	Baumeisterarbeiten	Umbauter Raum	15 000 m ³
		Schalung	6 300 m ²
		Armierung	250 t
		Beton	2 400 m ³
212	Montagebau in Beton- Elementen (Decke)		890 m ²
221	Tore in Metall/Strahlen- schutz-Schiebetore		4 x 30 m ²
281	Bodenbeläge: PU-Epoxi- Fliesharzbelag		850 m ²
46	Strassen und Plätze		1000 m ²

Ausführungsfristen: Baumeisterarbeiten: Frühjahr 1986;
Ausbau: Sommer/Herbst 1986.

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 15. Dezember 1985 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich, schriftlich zu melden, und zwar unter Angabe des Objektes und der Arbeitsgattung. Anmeldungen von Unternehmern aus der Region Würenlingen werden bevorzugt. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen.

Die Submissionsunterlagen werden zu einem späteren Zeitpunkt, der den Interessenten mitgeteilt wird, von der Motor Columbus Ingenieurunternehmung AG, Parkstrasse 27, 5400 Baden, zugestellt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 405)

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen
Kreisdirektion II

Station Wynigen

Bau einer Personenunterführung im Stationsbereich -
Baumeisterarbeiten (LW = 2,40 m/LW = 2,40 m³)

Submissionsunterlagen zum Preise von Fr. 20.- erhalten Interessenten nur gegen Voranmeldung bis Donnerstag, 12. Dezember 1985, beim Ing. Büro Kohler + Schöni Ingenieur AG, 3352 Wynigen BE, Telefon 034 55 15 20. Diese Unterlagen werden anlässlich einer Orientierung über die auszuführenden Arbeiten am Dienstag, 17. Dezember 1985, mit Treffpunkt um 10 Uhr im Restaurant Bahnhof in Wynigen, abgegeben.

Angebote mit der Aufschrift «Personenunterführung Station Wynigen» sind der Kreisdirektion II der SBB, in 6002 Luzern, bis Montag, 13. Januar 1986, verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 30. Dezember 1986 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Donnerstag, 16. Januar 1986, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude der SBB in Luzern, Schweizerhofquai 6, 1. Stock, Konferenzsaal Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitungen der Unternehmerverbände Zutritt. (M 402)



Shikoku Electric Power Company, Incorporated, Takamatsu, Japan

Shikoku Electric Power Company, Incorporated, eine der neun wichtigsten japanischen Elektrizitätsgesellschaften, besitzt und betreibt 65 Werke. Im Geschäftsjahr 1984/85 verkaufte sie 17,37 Mia. kWh (vgl. gesamtschweizerischer Verbrauch 1984 39,7 Mia. kWh).

5 1/2 % Anleihe 1985-95 von 100 000 000 Schweizerfranken

Die Verpflichtungen aus den Obligationen dieser Anleihe sind gesichert durch ein gesetzliches Vorzugsrecht über den gesamten Besitz der Gesellschaft, gemäss dem «Electric Utility Law of Japan», welches die Inhaber solcher Obligationen berechtigt, Befriedigung ihrer Ansprüche vor anderen ungesicherten Verpflichtungen der Gesellschaft zu verlangen (mit Ausnahme von Verpflichtungen in bezug auf nationale und lokale Steuern sowie einigen anderen gesetzlichen Ausnahmen).

Der Nettoerlös der Anleihe wird für das Investitionsprogramm der Gesellschaft verwendet.

Titel: Inhaberoobligationen von SFr. 5000 und SFr. 100 000 Nennwert.
Coupons: Jahrescoupons per 10. Dezember.
Laufzeit: Maximal 10 Jahre.
Rückzahlung: Ab 1989 jährliche Titelerlöskäufe, falls die Kurse 100% nicht übersteigen. Vorzeitige Kündigung ab 1990 mit degressiven Prämien ab 101¼% gestattet; aus Steuergründen ab 1986, mit degressiven Prämien ab 102%. Die vollständige Rückzahlung der Anleihe erfolgt am 10. Dezember 1995.
Kotierung: Wird beantragt an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern.
Emissionspreis: 100% + 0,3% eidgenössische Umsatzabgabe.
Zeichnungsschluss: 22. November 1985, mittags.
Valoren-Nummer: 767.440
Verkaufsbeschränkungen: Japan

Schweizerische Bankgesellschaft	Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
A. Sarasin & Cie	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers
Verband Schweizerischer Kantonalbanken		
Nomura (Switzerland) Ltd.	The Industrial Bank of Japan	Daiwa (Switzerland) S. A. (Switzerland) Ltd.
Mitsui Finanz (Schweiz) AG	The Nikko (Switzerland) Finance Co., Ltd.	Yamaichi (Switzerland) Ltd.



Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse Società di Banca Svizzera Swiss Bank Corporation

3 % Optionsanleihe 1985-95 von Fr. 200 000 000

Der Nettoerlös der Anleihe dient zur Finanzierung des Aktivgeschäftes.

Emissionspreis 100 %

Zeichnungsfrist bis 21. November 1985, mittags

Valoren-Nummern:
 Inkl. Optionsschnele 89 899
 exkl. Optionsschnele 89 900
 Optionsschnele 135 819

Anleihebedingungen

Laufzeit: längstens 10 Jahre, vorzeitige Rückzahlung nach 8 Jahren möglich

Stückelung: Inhaberoobligationen von Fr. 5000 und Fr. 100 000

Option: Jede Fr. 5000 nom. Obligation ist mit drei Optionsschnele sowie einem Zertifikat über 5 Optionsschnele versehen, die vom 15. Januar 1986 bis 17. September 1990 zum Erwerb von je 1 Partizipationsschnele zum Preis von Fr. 455.- berechtigen.

Lieferung: 17. Dezember 1985

Coupons: Jahrescoupons per 17. Dezember

Kotierung: an den Börsen von Basel, Bern, Genf, Lausanne, Neuenburg, St. Gallen und Zürich

Der Prospektauszug wird am 20. November 1985 in der «Basler Zeitung», «Journal de Genève», «Gazette de Lausanne», «Nouvelle Revue de Lausanne» und der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht. Separate Prospekte werden nicht gedruckt.

Schweizerischer Bankverein

Mitteilung an die Inhaber von Obligationen der 3¼%/6½% Anleihe 1973-88 Holding Hotec La Chaux-de-Fonds S.A. in Nachlass-Liquidation

(Val.-Nr. 122.952)

(früher: Société des Garde-Temps SA)

Wir teilen Ihnen mit, dass die Liquidation der Holding Hotec La Chaux-de-Fonds S.A. abgeschlossen werden konnte.

Innerhalb der gesetzlichen Frist von 20 Tagen ist gegen die von den Liquidatoren erstellte Verteilerliste kein Einspruch erhoben worden, so dass sie definitiv geworden ist.

Auf der Basis des Liquidationserlöses ergibt sich eine Dividende von 30,22% der im Kollationsplan aufgenommenen Forderungen.

Nach Berücksichtigung der besonderen Insertionskosten beläuft sich die Dividende für die Obligationäre auf 30,17%.

Den Obligationären wird somit, unabhängig davon, ob sie ihre Titel seinerzeit im Rahmen des Nachlassverfahrens angemeldet haben oder nicht, ab 27. November 1985 der folgende Betrag, ohne Abzug von Spesen seitens der Banken, ausbezahlt:

Für je Fr. 650 (früher Fr. 1000) Nennwert	
Fr. 196.11	Kapitalanteil zuzüglich
Fr. 1.59	Anteil am aufgelaufenen Zins vom 1.12.80 bis zum 28.2.81 abzüglich
Fr. - 55	35% eidg. Verrechnungssteuer
Fr. 1.04	Fr. 1.04
Fr. 197.15	total

Die Verrechnungssteuer kann von den Obligationären nach dem üblichen Verfahren zurückgefordert werden.

Beträge, die innerhalb einer Frist von 10 Jahren nicht einkassiert werden, werden gemäss Gesetz verteilt.

Obligationäre, die ihre Titel bei einer Bank deponiert haben, haben nichts zu unternehmen. Die Bank wird ohne weitere Formalitäten für das Inkasso besorgt sein.

Dagegen sind diejenigen Obligationäre, die ihre Titel zu Hause oder in einem Bank-Safe aufbewahren, gebeten, ihre Obligationen ab 27. November 1985 beim Sitz oder bei einer schweizerischen Geschäftsstelle der folgenden Banken einzureichen:

Schweizerische Bankgesellschaft	Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein	Schweizerische Volksbank
Banque Cantonale Vaudoise	Solothurner Handelsbank
Lombard, Odier & Cie	Banque Cantonale Neuchâteloise

Den 20. November 1985

Aus Auftrag
Schweizerische Bankgesellschaft

Sportbahnen Gimmelwald Schiltgrat Wasenegg AG, Lauterbrunnen

Einladung zur Generalversammlung

Samstag, den 7. Dezember 1985, 15.15 Uhr, im Hotel Blumenthal, in Mürren.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung und Bilanz 1984/85.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Wahlen:
 - a. Verwaltungsräte;
 - b. Kontrollstelle.

Eintrittskarten können bis am 4. Dezember 1985 schriftlich unter Angabe der Aktiennummern, beim Präsidenten Willi Feuz, Alpengärtli, 3825 Mürren, bezogen werden.

Mürren/Stecheberg, den 20. November 1985

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Willi Feuz
Der Sekretär: Edwin Bissegger

Wer nicht inseriert... wird vergessen!

René Ritschard AG, Zürich

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 12. Dezember 1985, 16 Uhr, Bahnhofplatz 9, bei Standard Treuhand & Revisions AG, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Abnahme der Bilanz für die Jahre 1983 und 1984.
2. Rücktrittserklärung des Verwaltungsrates.
3. Neuwahl des Verwaltungsrates.

Die Aktionäre üben ihr Stimmrecht im Verhältnis der Zahl der ihnen gehörenden Aktien aus und haben sich über ihr Stimmrecht durch Vorlage der Inhaberaktien auszuweisen.

Zürich, den 15. November 1985

Namens des Verwaltungsrates:
Jakob Langenauer

Postipankki, Helsinki, Finlande

Emprunt 6% 1982-1992 de fr. 50 000 000

(Numéro de valeur 472 334)

Amortissement 1985

Pour le troisième amortissement contractuel de fr. 5 000 000.- au 10 décembre 1985 500 obligations d'une valeur nominale de fr. 5000.- chacune et 25 obligations d'une valeur nominale de fr. 100 000.- chacune ont été tirées au sort le 7 novembre 1985 par-devant notaire et sont remboursables au pair, contre remise des titres munis de tous leurs coupons, non échus, à partir du 10 décembre 1985 aux guichets des sièges, succursales et agences en Suisse des banques suivantes:

Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA	Banque Scandinave en Suisse
Algemene Bank Nederland (Suisse)	Barclays Bank (Suisse) SA
Banca Solari & Blum SA	Crédit Commercial de France (Suisse) SA
Bank in Huttwil	Crédit Lyonnais
Bank in Ins	Crédit Saint-Gallois
Bank Neumünster	E. Gutzwiller & Cie
Bankers Trust AG	Hofstetter, Landolt & Cie
Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA	Kleinwort Benson (Geneva) SA
Banque Commerciale de Soleure	Rothschild Bank AG
Banque de Dépôts et de Gestion	Rüegg Banque SA
Banque Indosuez, Succursales de Suisse	Società Bancaria Ticinese
Banque Langenthal	The Royal Bank of Canada (Suisse)
Banque de Langnau	Volksbank Willisau AG
Banque Nationale de Paris (Suisse) SA	

Les obligations tirées au sort, qui cesseront de porter intérêt à partir du 10 décembre 1985, portent les numéros suivants:

Titres de fr. 5000.-

26	457	716	1137	1661	2082	2519	2895	3393	3753	4151	4591
39	464	720	1143	1671	2087	2526	2901	3399	3755	4158	4600
72	469	727	1146	1686	2091	2539	2911	3410	3756	4179	4613
113	475	729	1148	1699	2102	2548	2926	3412	3772	4181	4624
133	478	730	1156	1711	2106	2556	2942	3425	3778	4190	4635
159	481	742	1158	1722	2115	2561	2956	3433	3792	4195	4642
160	484	745	1161	1725	2118	2570	3008	3445	3800	4203	4654
165	486	749	1166	1738	2121	2576	3020	3456	3806	4206	4663
170	503	753	1174	1742	2129	2586	3027	3468	3810	4209	4672
173	521	757	1184	1750	2137	2596	3040	3478	3823	4217	4678
186	522	765	1185	1756	2143	2608	3047	3482	3829	4219	4690
193	525	770	1193	1763	2149	2620	3074	3488	3830	4225	4704
215	528	778	1201	1768	2168	2621	3084	3494	3838	4241	4718
225	531	791	1207	1775	2183	2629	3091	3500	3850	4247	4722
242	533	799	1219	1782	2200	2651	3098	3501	3880	4256	4728
262	542	832	1227	1784	2208	2661	3113	3506	3890	4266	4735
272	544	1002	1232	1791	2215	2679	3119	3515	3901	4280	4751
279	547	1012	1240	1800	2225	2683	3143	3521	3916	4288	4758
281	550	1015	1245	1806	2230	2691	3153	3529	3934	4296	4770
307	552	1019	1295	1814	2242	2697	3160	3541	3946	4300	4781
308	554	1021	1323	1818	2254	2704	3178	3543	3963	4307	4807
314	557	1027	1362	1823	2266	2712	3193	3553	3978	4312	4817
342	565	1033	1428	1829	2272	2725	3199	3561	3983	4314	4823
354	566	1049	1462	1840	2390	2732	3204	3570	4025	4320	4838
356	574	1050	1510	1843	2400	2742	3213	3581	4047	4327	4847
363	578	1055	1513	1850	2413	2754	3218	3584	4056	4333	4854
365	582	1063	1520	1853	2421	2766	3225	3593	4063	4338	4860
379	587	1066	1527	1857	2432	2774	3241	3600	4065	4343	4868
388	588	1071	1541	1887	2435	2781	3246	3611	4072	4348	4877
389	597	1075	1547	1902	2444	2788	3266	3621	4077	4352	4890
391	603	1078	1556	1910	2454	2800	3281	3630	4091	4361	4900
392	607	1084	1567	1945	2456	2805	3287	3643	4098	4430	4906
400	616	1091	1573	2001	2464	2809	3303	3659	4101	4505	4912
407	618	1095	1581	2005	2474	2812	3307	3667	4105	4507	4919
411	631	1105	1589	2019	2479	2825	3314	3687	4111	4519	4925
419	641	1112	1604	2025	2488	2832	3324	3700	4122	4526	4932
434	642	1117	1620	2037	2491	2846	3329	3718	4124	4544	4945
435	643	1120	1629	2047	2493	2856	3339	3725	4129	4558	4956
450	669	1121	1631	2057	2494	2863	3357	3729	4133	4566	4964
452	679	1122	1639	2059	2498	2873	3366	3738	4139	4578	4980
454	681	1123	1643	2077	2505	2884	3377	3741	4144	4588	4984
456	702	1135	1649	2080	2509	2889	3387				

Titres de fr. 100 000.-

5014	5034	5039	5049	5054	5072	5083	5109	5131	5162	5200	5213
5025	5037	5043	5052	5058	5078	5098	5125	5151	5191	5209	5218
5029											

Le montant total des titres encore en circulation s'élève à fr. 44 000 000.-

Genève, le 7 novembre 1985

Par ordre:
Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»

Kammerspiele Bern AG, Bern

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

der Kammerspiele Bern AG (Atelier Theater), Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern, auf Montag, 2. Dezember 1985, 17.30 Uhr, im Hotel Schweizerhof, «Salon Louis XVI», im 1. Stock, Bahnhofplatz 11, in Bern.

Traktanden:

1. Bezeichnung des Tagessekretärs und der Stimmenzähler.
2. Genehmigung Protokoll der Generalversammlung vom 19. November 1984.
3. Erstattung des Rechenschaftsberichtes.
4. Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
5. Abnahme der Verlust- und Gewinnrechnung pro 1984/85 sowie Bilanz per 31. Juli 1985.
6. Entlastung der Verwaltung.
7. Wahl der Kontrollstelle.
8. Verschiedenes.

Die Ausweise zur Teilnahme an der Generalversammlung müssen gegen Vorweisung der Aktien bis spätestens 29. November 1985 mittags auf dem Büro des Sekretärs des Verwaltungsrates, Notariat Wermuth + Gubler, Monbijoustrasse 30, 3011 Bern, bezogen werden.

Der Coupon Nr. 8 der Aktien kann an der Theaterkasse gegen die üblichen Freikarten umgetauscht werden.

Die Verlust- und Gewinnrechnung, die Bilanz, der Revisionsbericht und der Rechenschaftsbericht liegen vom 20. November 1985 zur Einsicht der Aktionäre im Büro des Atelier Theaters, Effingerstrasse 14, in Bern, 1. Stock, auf.

Für den Verwaltungsrat der
Kammerspiele Bern AG
Der Sekretär:
Rolf Wermuth, Notar
Monbijoustrasse 30, 3011 Bern

Inter-Relais SA

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 27 décembre 1985, à 11 h., à la place du Molard 7, Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1984/1985.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Approbation du bilan et du compte de pertes et profits arrêtés au 30 juin 1985.
4. Décision sur l'emploi du bénéfice.
5. Décharge du conseil d'administration.
6. Elections.
7. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport de gestion ainsi que celui de l'organe de contrôle sont à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Genève, le 15 novembre 1985

Le conseil d'administration

Pirelli S.p.A.

Certificats au porteur de la Société Nominee, Genève

(Numéro de valeur 576 550)

Avis de dividende

La société a mis en paiement en Italie le dividende de l'exercice 1984/1985, soit lit. 90.- brut par action ordinaire, sous déduction de la retenue à la source (imposta cedolare) qui est de 32,4%, net lit. 60,84.

En conséquence, le coupon no 8 des certificats au porteur est payable dès le 18 novembre 1985, à raison de:

fr. 0,07 net par action

sans formalités, aux guichets de MM. Hentsch & Cie, de MM. Lombard, Odier & Cie ou de MM. Pictet & Cie, à Genève, ainsi qu'auprès de MM. A. Sarasin & Cie, à Bâle, ou de J. Von Tobel & Cie, S.A., à Zurich.

Genève, le 18 novembre 1985

Société Nominee

Jaeger & Bosshard SA

détruit vos vieux

ordinateurs

Nous achetons tout matériel électronique destiné à la casse. Sécurité et discrétion assurées.

Renseignez-vous au
tél. 022 42 34 44 ou 42 34 43

Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg

Ausgabe neuer Couponsbogen zu Inhaberaktien der Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg

Die neuen Couponsbogen mit den Nummernabschnitten 31 bis 50 können gegen Abgabe der entsprechenden Talons ab sofort bei der Ausgabestelle

Schweizerische Volksbank
Wertschriftenkasse
Bahnhofstrasse 53, 8001 Zürich
bezogen werden.

Handbuch der schweiz. Sozialstatistik

Das Sonderheft Nr. 85 enthält eine zusammenfassende Darstellung der Ergebnisse der schweizerischen Sozialstatistik. Die Zusammenstellung schliesst mit 1971 ab und bildet die Fortsetzung einer im Jahre 1932 erschienenen Publikation.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 40.- auf Postcheckkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden.

Die Sparhefte Nm. 222.560.82, 222.575.30, 236.103.69, 247.144.30, 257.733.20, 276.814.23, 289.229.54, 300.317.76, 315.484.08, 318.406.22, 328.542.24, 707.302.43, 708.595.40 der Hypothekarkasse des Kantons Bern werden vermisst.

Die Gläubiger werden die Sparhefte gemäss Art. 977 OR enträchtigen und über die Guthaben verfügen, sofern die allfälligen Inhaber dieser Sparhefte diese nicht binnen 3 Monaten der Hypothekarkasse des Kantons Bern, in Bern, vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.

Bern, den 15. November 1985

Hypothekarkasse des Kantons Bern

wetrok®

Maschinen, Geräte, Reinigungs- und Pflegemittel für Hygiene und Sauberkeit in allen Gebäuden.

DIETHELM & CO AG
Wetrok-Organisation
Eggbühlstrasse 28, 8052 Zürich
Tel. 01/301 30 30

ITAG Revision

- Wirtschaftsprüfung
- Wirtschaftsberatung
- Steuerberatung
- EDV-Beratung
- Führung von Buchhaltungen

8008 Zürich, Kreuzbühlstrasse 8
Telefon 01 47 93 41, Telex 816499
4020 Basel, Hirzbodenweg 103
Telefon 061 42 99 20, Telex 62436

Mitglied der Schweizerischen
Treuhand- und Revisionskammer

Inkassoprobleme?

Wenden Sie sich
an den Spezialisten:

G+M Götti + Meier, Inhaber Alfred Götti
Walchestr. 21, 8035 Zürich
Tel. 01-362 94 04, Telex 53848

System + Qualität Ihr Partner für
Stahl-Büromöbel



GUT AG
Büromöbelfabrik
4614 Hägendorf
Tel. 062 46 23 33

Unternehmensberatung in Personalfragen

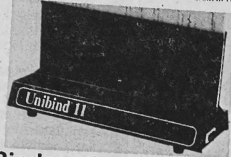
kaufmännisches Personal, Sekretärinnen,
Fachpersonal für Banken, Versicherungen,
EDV, Aussendienstpersonal, Kaderselektion.

Ruth E. Hofmann
LINK Personalberatung, Rennweg 2
8001 Zürich, Telefon 01/211 21 93



Die gute Verbindung heisst LINK

Mitglied des Verbandes der Personalberaters
Unternehmen der Schweiz



Das Bindesystem für jedes Büro!

Machen Sie mehr aus Ihren Berichten, Offerten, Briefen, EDV-
Listen usw.

Unbind verschneidet lose Blätter im Nu zu praktischen Trans-
parent-Mappen, die schützen und attraktiv aussehen.
Preis-Hit für Unbind 11 nur Fr. 345.-

Verlangen Sie eine Gratis-Mustermappe bei
UNIBIND-SWITZERLAND

M. Walther, Seestrasse 97, 8942 Oberrieden, Tel. 01 720 71 15

Abwesend?

Autom. Telefon-Anrufbeantworter NOVITON
antworten für Sie!



Modelle ab Fr. 498.-
Spezialprospekte u. Vorführung im Fachgeschäft
oder direkt durch NOVITON AG
8056 Zürich
01/571247

ADRESSOMAT-RENA AG 4057 BASEL

Haltlingerstrasse 65, Tel. 061 26 21 75

EDV-Peripherie-Geräte (Etikettierer, Direkt-Adress-
drucker, Universal-Printer, Feisser, Separatoren),
Adress-Computer, Prägeterminals, Codier-Geräte
und Imprinter für Plastik-(Kredit-)Karten, Textver-
arbeitung, elektronische Schreibmaschinen.

Gute Qualität - Hohe Leistung - Faire Preise



Ihr
STEMPEL-
Lieferant

H. Homberger
Spitalgasse 4, Tel. 052 / 22 65 02
8401 Winterthur, im Zentrum

Die Energiefresser KALK & ROST

In Heizkesseln, Böllern, Wärmetauschern und
Kondensatoren herrschen oft Zustände wie in der
Steinzeit. Das bedeutet:

- unnötig hoher Energieverbrauch
- erhebliche Leistungsminde-
rung
- Wertverluste und Störungen bis
zum Totalausfall.

Wir reinigen Ihre Geräte und Anlagen mit gepö-
pften acetal-Produkten der Schilling-Chemie - bevor
es zu spät ist!

Sparen Sie Kosten und Energie!
Rufen Sie uns an! Wir beraten Sie.

Generalvertretung der Schilling-Chemie
Otto Wysz
Chem. Entkalkung, Entrostung, Wasseraufbereitung
Bl.-Georgen-Strasse 65 - 8400 Winterthur
Telefon 052 / 22 50 78 - Telex 78 415

Wir
empfehlen:
SPEZIALISTEN

Telefon- An- & Abrufbeantworter
mit u. a. Wählautomaten
und Lauthörern

Bezugsquellennachweis
durch:
**TELION AG, Zettler-
Generalvertretung**
Albisriederstr. 232
8047 Zürich
Tel. 01/493 15 15
90 Stützpunkte
in der ganzen Schweiz!

ZETTLER
TAB 5 MODULSYSTEM

Alles über
Klimaschränke
und Klimageräte:

Wir kühlen Ihren
Computer-Raum
und produzieren zugleich warmes
Wasser mit der gleichen Energie!

Rufen Sie uns an, wir be-
raten Sie unverbindlich!

KLIMAWATT AG *At-well*
... die ersten
in Europa!

01-4636640 Gutstrasse 96
8055 Zürich

Wir interessieren uns für eine Teilnahme an
dieser Seite:

Firma/Name: _____

Strasse/Nr.: _____

PLZ/Ort: _____

Telefon-Nr.: _____

Bitte senden Sie diesen Coupon an:
Publicitas, z. H. Herrn K. Urfer, 3001 Bern

Personal-Marketing

Sichern Sie die
Zukunft Ihrer Firma.
Geeignete Mitarbeiter
sind die Basis zum Erfolg!

Kostenlose Dokumentation
verlangen bei:



Merki & Partner AG
Alpenquai 36 - CH-6005 Luzern
Telefon 041-44 99 55

rasch, kostengünstig,
leistungsfähig,
erfolgreich

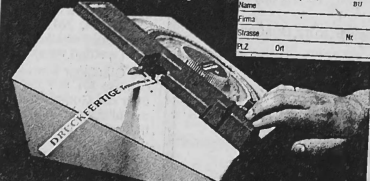
INKASSO Telefon 042-22 55 53
Organisation AG Telex 86 25 25 ink-oh

6300 Zug
Baarenstrasse 99

Inkassi
für Industrie,
Handwerk, Gewerbe
und Privatpersonen

Sparen Sie Zeit und Geld!

Dank unseren Beschriftungs-Geräten können
Sie Anreibeuchstaben für immer vergessen.



Informations-Coupon

JA, bitte senden Sie mir Informationsmaterial
über das KOD-Satelliten-System.

Name: _____
Strasse: _____
PLZ Ort: _____

Thierstein AG Landstr. 31 3098 Köniz Tel. 031/53 89 55
Vertretung Zürich: P. Biedermann, 8125 Zollikofen, Tel. 07/391 63 81

Haben Sie Sorgen im Personalbereich?

Die Aufgaben im Personalbereich zu delegieren ist eine heikle
Angelegenheit. Wo findet man die Vertrauensperson, welche
detaillierte Kenntnisse im Personalwesen und eine grosse Por-
tion Erfahrung auf diesem vielschichtigen Gebiet mitbringt. Jetzt
müssen Sie nicht mehr weiter suchen, denn diese Vorausset-
zungen habe ich mir angeeignet und bin somit in der Lage, Ihnen
meine Dienstleistungen im Personalwesen Ihrem Betrieb ange-
passt auszuführen.

Ein erster unverbindlicher Kontakt lohnt sich in jedem Fall.

Personalberatung und
Vermittlung für Festanstellungen
Ursula Müller



Landenbergstrasse 30
6005 Luzern
Tel. 041-44 02 22/23